

# DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA:  
DEBRECEN, JÓZSEF KIRÁLYI HERCEG-UTCA 1.  
TELEFONSZÁMOK: 27—89. SZ. (SZERKESZTŐSÉG),  
27—88. SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

KELETMAGYARORSZÁGI  
NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ARAK: HAVONTA 2.40 P. NEGYED-  
ÉVRE 7 P. FÉLÉVRE 14 P. ÉVENTE 26 PENGÓ  
KÜLFÖLDRE: A FENTI DIJAK KÉTSZERESE  
EGYES SZÁM 10 FILLÉR, VASÁRNAP 20 FILLÉR

IX. ÉVFOLYAM, 19. SZÁM.

DEBRECEN, 1932 JANUÁR 24. VASÁRNAP.

Ara 20 fillér.

## Féláru kedvezményes mozijegy-szelvény az Urániába

### A képviselőház munkája

Irta: Rubinek István dr.  
országgyűlési képviselő.

A közvélemény és a politikai körök érdeklődése most elsősorban a külföldi pénzügyi és gazdasági tárgyalások felé fordul, amelyre a kormány figyelme és munkássága is javarészen koncentrálódik. A kormány éppen azért nem akarta együtt tartani a képviselőházat, nehogy ezeknek az ország gazdasági létét érintő tárgyalásoknak az idején a Házban olyan gazdasági irányú vita folyjon, amely esetleg hátrányosan befolyásolná a külföldi tárgyalásokat, nem szólva arról, hogy az sem helyes, hogy a pénzügyminiszter távollétében tárgyaljon a Ház gazdasági és pénzügyi kérdéseket. A Ház ülései elnapolásának másik komoly oka, hogy a Ház elé több törvényjavaslatot nyújtottak be, amelyeknek bizottsági előkészítése időt vesz igénybe. Módot akar adni a miniszterelnök arra, hogy a bizottságok nyugodtan tárgyalhassák le a javaslatokat, mert a parallel tárgyalások, tudniillik, ha a Ház plénuma és a bizottságok egyidőben üléseznek, technikai nehézségekbe is ütköznek.

A bizottsági tárgyalások a benyújtott javaslatok előkészítésével körülbelül február elejére elkészülnek és akkor a képviselőháznak módjában lesz folytatólagos üléseken tanácskozni.

A Ház elé kerülő javaslatok között van az ipartestületek központi szervéről és az ipartestületi reformról szóló javaslat. Az ország kisiparostársadalmának régi kívánsága, hogy központi szervvel, érdekképviseléssel rendelkezzen, amelyen keresztül megtudja valószínűleg jogszerűen és törekvéseit. Eddig nem volt meg a maga önállósága, nem tudta a nagyiparral és a kereskedelemmel sokszor ellentétes érdekeit megfelelően érvényre juttatni és oryosolni azokat a gyakran jogos sérelmeket, amelyek a kisiparostársadalmat az elmúlt évtizedekben érték. Régióta hangoztatott kívánság megy teljesedésbe akkor, amikor a központi szerv megvalósul, amelyen keresztül mint önálló termelési tényező érvényesítheti jogos követeléseit. A javaslat hosszú tárgyalások eredménye, amelyeket a kereskedelmi minisztérium folytatott a kisipar képviselőivel. Sok-sok tanácskozásba került, amíg a felmerült ellentéteket sikerült össze-

### Gróf Károlyi Gyula miniszterelnök beszámolója

Nyilatkozott választói előtt a bel- és külpolitikai kérdésekről. — Sikerült elérni a pengő állandóságát. — Bejelentette, hogy a kormány a közeljövőben a birtokpolitikával kíván foglalkozni. — A belső erkölcsi frontot meg kell védeni.

Székesfehérvár, január 23. Károlyi Gyula gróf miniszterelnök ma délután beszámolót tartott kerületében, amely iránt igen nagy érdeklődés nyilvánult meg. A miniszterelnök délután 4 órakor érkezett személyvonaton Székesfehérvárra Darányi Kálmán államtitkár, Pesthy Pál az egységspárt elnöke, Farkas Elemér és Andretti Károly képviselő és Hlattky Endre sajtófőnök kíséretében. A pályaudvaron Széchenyi Viktor gróf főispán és Csitány Emil, a város polgármestere fogadta.

A beszámoló délután 6 órakor volt. A gyűlés a Hiszekegy élénklésével kezdődött, majd Kisteleky István kanonok, esperes-plébános mondot üdvözlőbeszédet. Hosszantartó lelkes eljenzéssel fogadták a szövegre emelkedő miniszterelnököt.

— Több mint félszázaddal ezelőtt — mondotta a miniszterelnök — megtisztelték azzal, hogy városunk képviselőjévé választottak és tanujelét adták annak, hogy bizalommal viseltetnek irányomban. E félszázad alatt nagy változások voltak ugy nálunk, mint az egész világon. Ma, amikor helyzetünket meg akarjuk vizsgálni és teendő céljaink iránt akarunk tá-

jékozódni, kénytelenek vagyunk szűkreszabott hazánk határain túl is nézni.

*Hogy hogyan fognak alakulni a jóvátételi kérdések és hogy fog az amerikai moratórium, a háborús adósságok kérdése megoldódni,*

hol van az az ember, aki ezt csak némi valószínűséggel is meg tudná jósolni. Mi sohasem tudjuk, hogy ezek az események milyen nagy horderejűek a jövőnkét illetően. Kénytelenek vagyunk pusztán szemlélő szerepet játszani, mert ezekbe a kérdésekbe nincs beleszólásunk. Teendők tehát abból áll, hogy a legéberebb figyelemmel kísérjük az események alakulását és ezekben akkor és oly módon kell bekapcsolódni, hogy létérdekeinket lehetőség szerint megvédjük és biztosítani tudjuk.

*A kormánynak legfőbb teendője és kötelessége pénzünk állandóságát, pénzünk belső vásárlóerejét biztosítani, amit az utolsó öt hónapban sikerült is elérni.*

Most már a legnagyobb bizalommal vagyunk az iránt, hogy ez a jövőben is sikerülni fog.

Nagyon sok szó esik arról, hogy

együttel igazságot és megfelelő helyen alkalmazott szigorú is. Az intézkedésnek a gyakorlatban való alkalmazása hosszabb időt vesz igénybe, de mindenképpen meg kell és meg is fog történni.

A felhatalmazási törvény kötelezte a kormányt, hogy 1931 december 31 előtt megfelelő nyugdíjjavaslat elfogadásával a kormány ezt a kötelezettségét három hónappal meghosszabbította. E szerint március 31-ike előtt köteles a kormány a Ház elé terjeszteni a nyugdíjjavaslatot. Ebben a nyugdíjkérdés körül felmerült összes vonatkozásokat egységesen rendezik és végleges formában oldják meg.

Munkában van a részvényjogi reform is, amelyről azonban még nem tudjuk, mikor kerül a Ház elé. Ezeknek a javaslatoknak tárgyalása közben elkészül a jövő évi költségvetés javaslata is és ennek tárgyalását is megkezdheti a Ház. A világ gazdasági helyzetének mikénti alakulása nagy részben

kössön a kormány előnyös kedvező kereskedelmi szerződéseket.

— A csehekkel is? — szölt közbe az egyik választópolgár.

— *Kötünk kedvező kereskedelmi szerződést velük is, inkább ma, mint holnap, választ a miniszter,*

de csak kedvezőt. A szerződésekhez legalább is két fél kell. Ennél fogva ezeknek megkötése, még pedig mikénti megkötése csak félig függ tőlünk. Kedvezőtlen szerződést megkötni hatalmukban van, de kedvezőt kötni meg mindig két fél kell.

*Minden állam importját akarja csökkenteni, esetleg megszüntetni, exportját pedig fokozni akarja.*

Amíg egy ország törekszik erre, annak meg van a lehetősége is hogy ezt minden ország elérhesse, teljes képtelenség és arra vezet, hogy az általános krízis és a vele járó súlyos következmények állandóan fokozódnak. De azért ne gondolják azt, hogy bennem, aki ilyen sötét képet festett a jelenről, nincs meg a remény a jobb jövőben.

*Sőt határozott meggyőződés, hogy ezek a viszonyok rövidesen meg fognak változ-*

függ a lausannei konferencia eredményétől, a jóvátételi kérdés rendezésétől. Ha jóvátételi fizetési kötelezettséget megszüntetnek, vagy lényegesen enyhítik s ennek eredménye gyanánt az ellenséges hangulat, amely az egyes országokat ma még elválasztja enyhül, vagy megszűnik, a világ gazdasági helyzetének erős javulása várható. Különösen, ha módot találnak az egyes nemzetek közti szorosabb gazdasági kapcsolatok megteremtésére, amelyek lehetővé fogják tenni a termelvények kölcsönös kicserélését, értékesítését olyan áron, amelyek a termelést tényleg gazdaságossá teszik. Ennek szükségességét ma már minden ország politikusai elismerik és a siker reménye mutatkozik meg azokban a nyilatkozatokban, amelyeket az egyes országok vezető politikusai a közelmúltban, részben kölcsönös megértés folytán, részben gazdasági viszonyoknak rájuk nézve is mind súlyosabbá válása következtében tettek.

*ní, még pedig azért, mert a mai állapot minden országot kivétel nélkül oly nagy mérvben sújt, hogy a jobb belátás napról-napra erősödik mindenütt.*

Belátják, hogy ezt az elzárkózó védelmi politikát gazdasági téren lehetetlenség fenntartani és öngyilkosság volna, ha ezt fenn akarják tartani.

*Erősödik az a belátás, hogy a népek és országok egymást megértve, egymásba kapcsolódva kerülhetnének arra az útra, amelyen a kölcsönös megértés ismét helyreállítja a bizalmat.*

Arra törekszünk, hogy barátságban éljünk más nemzetekkel és politikai barátságunk már sehol gyanakvást nem kelt s ez nem akadályoz meg abban, hogy más államokkal jó viszonyba, baráti viszonyba ne juthassunk.

Magyarország talán legerősebben érzi a gazdasági válság következményeit, mert országunknak számban legnagyobb rétege mezőgazdasági lakosság. Mindezt ez a réteg kezdte legelőbb érezni a válságot. De csakhamar érezhetővé vált a válság az ipari országokban is, továbbá valamennyi állam ipari lakosságánál, kereskedőinél, merem mondani, hogy az ipari országokban a későbbi stádiumban még katasztrófálisabb következményekkel járt a válság, mint nálunk, tehát érthető, hogy bizonyos elégedetlenség üti fel a fejét. Ezzel kapcsolatban azt kérem, hogy tartózkodjanak az irigységtől, ettől a nagyon gyakori emberi tulajdonságtól. Nagyon helytelen uton járnak akkor, amikor állandóan és meggondolás nélkül akarnak hangulatot kelteni.

Nem az a baj, hogy tőke van, inkább az a baj nálunk Magyarországon, hogy tőke nincs. Egy ország gazdasági élete tőke nélkül mindig csak sántikál és egy ilyen ország mindig rá lesz utalva a külföldre. Most érezzük ezt keservesen, amikor nem kapunk tőkét külföldön. Ez volt az oka nemcsak az állam, de a közületek és magánosoknak a külfölddel szemben történt eladósodásának is.

A múlt kormányzat, miután hazai tőkével nem rendelkezett, kénytelen volt könnyen szerezhető külföldi tőkéhez fordulni annak idején, hogy ismét talpraállítsa és újjáépítse az országot.

Az akkori kormánynek elgondolása nemcsak érthető, de helyes is volt. Ha tudta volna az előző kormány és tudta volna az ország lakossága, hogy

**pl. a buza ára egy-két év alatt 32 pengőről 10 pengőre csökkent, mindenestre másképp osztotta volna be mindenki gazdasági életét és berendezkedését.**

— Nem mint kormányelnök, hanem mint régi gazda ember mondom, hogy

**egyedül helyes ut a mezőgazdaságot sokoldalúan folytattunk, állandóan javítva minőségileg.**

A tőke iránti ellenszenv és irigység igen káros jelenség, ettől óva intem választó polgártársaimat.

— Nekünk a tőkegyűjtés és gyarapodás kell, hogy célunk legyen. A kormánynek egyik igen fontos feladata, hogy

**fenntartsa külföldi hitelesítést és ne romboljuk le egyes intézkedéssel ennek lehetőségét.**

Ez az oka, hogy a kormány nem tehet mindig olyan gyors és nép-

szerű intézkedéseket, mint tehetne akkor, ha külföldre nem kellene tekintettel lenni. Lehet, hogy bizonyos áldozatot követelt az, hogy mi a külfölddel szemben fennálló kötelezettségeinknek hosszabb ideig eleget akartunk tenni és eleget is tettünk. Meggyőződésem azonban, hogy ez helyes volt és helyesen választottuk meg az időpontot és módot amaz intézkedések megtételénél, amelyek külföldi tartozásaink részbeni felfüggesztésére vonatkoznak.

**Hozhattunk volna drasztikus intézkedéseket, vagy megtagadhattuk volna külföldi tartozásaink fizetését, de egy ilyen intézkedéssel lehetetlenó tettük volna, hogy belátható időn belül külföldön hitelre találjunk,**

hogy a külföldi hitelezők lényeges engedményeket tegyenek. Tárgyalások folytak és folynak, ezek természetesen egy-két nap alatt nem intézhetőek el.

**A kormánynek arra kell törekednie, hogy nagy könnyítéseket adjon az ország lakosságának, annyit, amennyire csak képes.**

A kamatcsökkentés útjára már néhány nappal ezelőtt rátért a Nemzeti Bank. Kétségtelenül nem olyan mértékben, mint azt az eladósodott lakosság kívánná.

**A holetta-rendszer a kormány nem akarja fenntartani, de megszüntetésével olyan intézkedést kíván tenni, amelyek a mezőgazdasági lakosságnak bizonyos segítséget jelentenek.**

Azonban az erre vonatkozó terveink nincsenek véglegesen kidolgozva, ezért nem is bocsátkozom részletekbe.

— Azok a törvényjavaslatok, amelyek a legközelebbi törvényhozás elé kerülnek, a következők: Az iparfejlesztési törvény reformja, az uszatorvény, a részvényjog reformja, az összeférhetetlenségi törvény reformja, a többszörös fizetések kérdése. Mindezek a javaslatok részben már elkészültek, részben most vannak feldolgozás alatt.

**A közeljövőben szükség lesz arra is, hogy a kormány a birtokpolitikával foglalkozzék.**

Senki nincs ma súlyosabb helyzetben a gazdaközöségi körökben, mint azok, akik a földreform során jutottak földhöz. Újabb földreformra nem gondolok. Amikor a megváltási árakat megállapították, a terményárak igen magasak voltak és ehhez szabták a megváltási árakat. Ezen a téren is megfelelő intézkedésekre van szükség.

**Kívánatos, hogy mindazok, akiknek arra módjuk van, földhöz tudjanak jutni és kivánatos, hogy olyan területek, amelyek nincsenek kellő eredménnyel megmunkálva és így meddő testet jelentenek az államra és közre, olyan kezekbe jussanak, amelyek ezeket a területeket nemcsak az állam, de a köz érdekében is jobban tudják érvényesíteni.**

En mindig a tulajdonjogot szenteknek tartottam és tartom ma is a gazdasági élet alapján.

— \*Flágerszerte egy úgynevezett inségakció folyt és folyik s most ezzel az ország adófizető polgárságát újabb teherrel róttuk meg. Természetes, mert hiszen másképp lehetetlen lett volna lebonyolítanunk ezt a feltétlenül szükséges inségakciót mert az állam pénzfeles-

legekkel, sajnos, már jó ideje nem rendelkezik.

**Megelégedéssel állapíthatom meg, hogy az inségakció elérte célját.**

Remélhető, hogy a jövő esztendőben ilyen nagyszabású különleges inségakcióra nem lesz szükség. A magyarok Istene talán ránk is fog tekinteni. A világháborút elvesztettük, katonáink három fronton is küzdöttek s megállták helyüket, nem a harctéren vesztettük el a háborút, vereséget nem szenvedtünk,

**de volt egy olyan front, ahol vereséget szenvedtünk s itt hiábavaló volt három fronton küzdő katonáink minden véráldozata s most viseljük ennek következményeit. Ez a front belső erkölcsi front volt.** Most is háború van nálunk és gaz-

## DARMOL

Az igazi hashajtó

dasági háborúban áll az egész világ. Ennek is van egy belső frontja, szellemi és erkölcsi frontja, amelyet megvédeni érdekében áll az ország lakosságának, ez érdeke és kötelessége is.

A nemzet, a haza, a vallás a csatládí érzés szeretete, ezek azok a motivumok, amelyek kell, hogy mindnyájunkat vezessenek akár politikai, akár gazdasági, akár társadalmi téren fejtünk is ki működést. Ezekről nem szabad eltántorodnunk, mert akkor lecsuszunk az erkölcsi alapról.

Hosszantartó, lelkes éljenzée és taps követte a miniszterelnök beszédét, aki ezután a Vörösmarty körben tartandó előadásra ment, majd este félkilencor kíséretével együtt visszatért a fővárosba.

## Baltazár Dezső püspök beszéde Budapesten a pénzről

Budapest, január 23. A zsúfolásig telt Szilágyi Dezső téri ref. templomban Baltazár Dezső dr. református püspök szombat este ünnepi beszédet mondott.

Petry Pál kultuszállamtitkár, — majd Hajpál Béla s Puky Endre főgondnok üdvözölték a püspököt, aki megköszönte az üdvözléseket; majd az ünnepi számok után Baltazár Dezső püspök megtartotta beszédét. Mózes II. könyve 3. részének 20. verse alapján. A csak külsőleg kereszténnyé lett emberek nem ismerik a

Szentleírt — mondotta — és a pénz kiváltságát mindenben elégséges hatalomnak tanulják megismerni s a mások 2 ezer év múlva megjelenének, látnák, hogy a pénznek még szélesebb birodalma, ereje, büvélete és nyüge alatt tartja az emberiséget, megléte és hiánya szabadságot és boldogságot emészti. A pénz lelket akar elnyelni, az Isten igazságos ítéléte egyenliti majd ki a válságot. Végül Baltazár Dezső püspök főpásztori áldásában részesítette a jelenlevőket.

## Közelép a kereskedelmi miniszter az elbocsátott bányászok érdekében

Budapest, január 23. A napokban ismételen munkásküldöttségek keresték fel a kereskedelmi minisztert, mivel egyes bányatelepeken nagobbmértvű munkáselbocsátások történtek. Ezek a munkáselbocsátások a bányáknál a téli idény elumltával évről évre bekövetkeznek mert a szobafűtő szénszükséglet megszűntével a bányáknak termelésüket a szükséghez mérten redukálni kell. A folyó fűtési évben a felmondások szükségessége előbb következett be. Rá kell mutatni különösen arra, hogy a jelenlegi munkáselbocsátások az elmúlt évek hasonló időszakaival szemben azért is nagobbmértvűek, mert a legtöbb bánya az őrendes, évenként téli idényben rendszeresen foglalkoztatott munkástörzsen kívül a külföldi szénbehozatal tilalma miatt nagyszámu, a rendes

munkástörzshöz nem tartozó munkást alkalmazott, a hazai szobafűtő szénben mutatkozó nagyobb szükséglet kielégítése céljából. Előrelátható volt, hogy ezek az alkalmi munkások csak a téli idény végéig lesznek foglalkoztathatók. Ezeknek elbocsátása növelte az előző évekkel szemben nagyobbra a további nem foglalkoztatható munkások számát.

A kereskedelmi miniszter igen behatóan foglalkozott ezzel a kérdéssel és tárgyalásokat indított a bányákkal abban az irányban, hogy — ha másként ne lehet — a munkaidő megrövidítése révén mellőzzék a munkáselbocsátásokat, de legalább is a felmondási időpontot halasszák el. A miniszter intervenciója sikerrel járt és a munkáselbocsátások lényegesen kisebbmértvűek lettek.

## A Frontharcos Szövetség Otthonavatása

A Frontharcos Szövetség örvendtes, szépen fejlődő helyi csoportja társadalmi szerepének újabb állomásához jutott el a szombaton délután tartott Otthon helyiség megnyitásával. A régi Otthon már szünek bizonyult az 1500 tagot számláló helyi Frontharcos alakulatnak és Kőrödy István pénzügyigazgatónak, a Frontharcos csoport alelnökének támogatásával sikerült a régi postaeépületben új és tágasabb helyiséget találni. Az új Otthon ünnepélyes megnyitása szombaton folyt le megkapó keretek közt. A Frontharcosok özetartó szelleme, mely híven örzi a harctéri bajtári érzés hagyományát, nagy szerepet juttat ennek az egyesületnek. Új Otthonuk falán ki van függesztve a felirat: „Politikai és felekezeti vitát kerüljünk”. A Frontharcosok Szövetsége elkerül mindent, ami az emberek elválaszthatná egymástól s talán ennek a páratlan nobiles szellemnek köszönheti nagyarányú fejlődését.

Bonyhádi Perczel Mór tábornok, a Frontharcos csoport elnöke nyitotta meg az átadási ünnepélyt. Üdvözölte a bajtársakat és bemutatta a termeket. Mezey Béla református lelkész ezután ünnepélyes felavattással adta át az Otthont rendeltetésének.

Dr Haendel Vilmos egyetemi tanár, a Frontharcos csoport alelnöke ezután megkapó bekezdében mutatott rá az egyesület özetartó kapcsolatának szükségességére s az egyesületi munka jelentőségét méltatta. Ezek után Béla százados buzdító beszéde után Kegyes Ferenc mint szervezőtiszti, a szervezet munkásságáról tartott tájékoztató beszámolt. Minden politikai és felekezeti kérdést kizárva, csak a bajtársak jóvoltáért működik az egyesület. Halás köszönetét tolmácsolta az új Otthon létrehozóinak. Majd Perczel Mór tábornok zárószavaival ért véget az ünnepély.

## VERSEK.

Irtta: FÉNYES JENŐ.

## Megyek . . .

Korholnak, szidnak, mért járok vakon?  
mért nem nyitom ki, ha csak egy-egy percre  
bezárt ablakom?

Röpködnek felém gúnyoros szavak:  
nem látod, bárgyú, hogy az álomvárak  
öszömlanak?

Mért nem fogod az újvilág kezét?  
süket vagy, kuka, kinek füle mellett  
elmegy a beszéd?

Az új fényekből sem jutott neked,  
vagy sok jutott és ez tett olyan vakká,  
hogy nem lát szemed?

Mig melletted az élet így rohan,  
te azt hiszed, hogy ami régen más volt  
ma is még olyan?

Bocsánat! — szólok — veszem már betem . . .  
megyek, megyek, oda hol az még nem bűn,  
hogya álmodom.

## Tél.

Jéggé fagyott fenn az ágor  
a tegnapi tiszta hó,  
kővé dermedt a világon  
minden sziv már, ami jó?

Kopasz fáknak hosszú ágz  
nem bírja a terheit,  
mi várhat már a világrz,  
ha a sziv nem melegít?

## Zilahy Lajos Debrecenben

Felolvasást tartott a Kereskedelmi Csarnokban.

Nagyszámu, fényes közönség előtt tartott szombaton este felolvasást Zilahy Lajos, az új magyar irodalom egyik reprezentáns egyénisége, a Kereskedelmi Csarnokban. Az előadást dr Hegedüs Jenőnek, a Kereskedelmi Csarnok elnökének megnyitó beszéde vezette be. Majd dr Kardos Albert tartotta meg nagyértékű előadását Zilahy Lajos írói egyéniségéről. — Zilahy Lajos Nagyszalontán született, ahonnan Arany János elindult s már litterári előneve predesztinációt jelent az irodalomra. Verseivel tűnik fel s önálló, erős egyéniségű költeményi kiválnak az Ady-epigonok irodalmából. A világháború élménye jelent írói pályáján döntő fordulatot s áttért a prózára. A »Süt a nap«-ban a magyar népszimű támad fel tiszta művészettel s két fő regénye, mely a háborúval foglalkozik: ment marad a háborús regények nagvrészének hibájától. Költői munkák ezek, melyeken a háború vezetés drámája zug keresztül s hadifoglya is inkább a saját lélekének foglya, mert kieserélte érzéseit a háború. Zilahy Lajos 1925-ben tagjává választja a Kisfaludy társaság. Két fogoly-a három nyelven hirdeti a magyar művészet erejét. Hoollywodi utja fontos állomás írói oeuvréjében: azóta megjelent írásaiban egy magasabbrendű világszemlélet jelentkezik.

A hatalmas tetszéssel fogadott, magas színvonalu előadás után Könyves Tóth Erzs, a Csokonai színház művésznője adott elő há-

rom Zilahy költeményt kivételes átélő intelligenciával, a versek szépségét nianszokig kivetítő interpretálásban.

Meleg ünneplés közben tartotta meg felolvasását Zilahy Lajos a »Világ gazdasági válságáról«. Kijelentette, hogy mikor a Kereskedelmi Csarnok írók meghívását tűzte ki céljául, voltaképpen azt a munkát végzi, amit a Cobden szövetség, amelynek névadója hangoztatta először a kulturális és gazdasági élet kapcsolatát. Azóta a gazdasági élet óriási haladást ért el a kultura talaján s ma egy lapkiadás, vagy filmgyártás éppoly gazdasági, üzleti alapokra fektett vállalkozás, mint pl. a cipőkészítés. A kultura területére benyult az üzlet keze s megszüntette a művészet 18-ik századi értelmezésü természetfölöttiségét. Ami már most a kultura területére is bejutott gazdasági életnek válságát illeti: ez a szó csak hazug megbuvó. Nem gazdasági, hanem erkölcsi válság van s talán ez az oka annak is, hogy európai írók az utóbbi időkben oly gyakran nyulnak gazdasági kérdésekhez. A gazdasági élet egyes tényezői megteremtették a munkanélküliséget és azután nagyképi konferenciákat tartanak: hogyan oldják meg azt. Egy beteg gondolkodás bomlasztja körülöttünk a levegőt s ma ettől el nem szakadunk, hiába minden. A kibontakozás másik hátráltatója: a háború. A boncolás a gazdasági válság gyomrában is megtalálta a háború epidémiáját. Anglia a nagy vilábéke idején kilenc

## Békés Lajos cég

## Leltári árusítása

## holnap, hétfőn kezdődik.

Hogyan tájékoztassuk Kedves Vevőközönségünket arról a sok kivételesen előnyös vásárlási alkalomról, amit női és férficikkben gazdag raktárunk ez alkalommal nyújt?

Hiába írjuk, hogy már P 1.90-ért izléses nyakkendőt vagy bájos női gyapjuspakát lehet kapni, P 1.—ért tartós férfizoknit, P 1.80-ért finom nyulszőrkalapot, ez semmit sem jelenthet Önnek, ha a minőségeket nem látta.

Hiába hirdetjük kitűnő férfingeinket P 5.50-ért, P 6.60-ért stb., hiába a csinos pijamákat P 9.90-ért, a pompás pijamaanyagok méterét P 3.30-ért, ha Ön nem láthatja az

anyagokat, mintákat és a kifogástalan munkát.

Hiába dicsérjük remek angol szöveteinket, melyeknek métere P 24.—nél kezdődik és melyekből tökéletes szabóságunk már P 160.—ért is készít elegáns ruhát, ha Ön saját kezével, saját szemével nem győződik meg szöveteink minőségéről és szabóságunk teljesítményéről.

Nem akarjuk Önt pusztán áralkal csábítani, mert az ár csak azt jelenti, hogy Önnek mennyit kell fizetni.

Jöjjön el hozzánk és nézze meg azt, hogy mi mit adunk:

## Finom árut nagyon olcsón.

A leltári árusítás február 6-ig tart.

Csak készpénzeladás.

millió fontot költ hadianyagra s ugyanakkor a genfi népszövetségi palota tetején a béke fehér zászlója leng. Európa tizenötmillió munkanélkülijének problémája egyszerűen megoldható lenne, ha ezt a hadi beruházási összeget e célra fordítanák. Romain Rolland, Thomas Mann s több európai író küzd már is a küszöbön álló gázháború réme ellen s Marcell Pagnol, a francia író baráti megállapodást kötött egy német íróval, hogy egymás ellen nem harcolnak semmiféle körülmények között. Ma az irodalom minden közketonájának kötelessége kérlelhetetlenül vias-

kodni, harcolni a háború ellen. A háborút soha nem a tömegek lelkeiben feszülő vad erők indítják el, hiszen a tömeglélek legfeljebb, mint sötét üreg visszahangozza a beléje kiáltott szót: hanem egyesek akarata indítja el azt.

Majd a kiváló író felolvasta »Levél a népszövetséghez« című maró szatirájú fejtegetését. A kivételes élményt jelentő felolvasást meleg ünnepléssel honorálta a közönség. Dr Hegedüs Jenő zárószavaival ért véget a kitűnően sikerült est, melyet tánc követett. (k. i.)

## Aranyra szóló tartozást pengőben lehet fizetni

Budapest, január 23. A Budapesti Közlöny január 24-iki száma közli az aranyban teljesítendő fizetésekről szóló kormányrendeletet, amelyet a 33-as bizottság január 23-án tartott ülésében tárgyalta le. A rendelet szerint minden olyan pénztartozást, amelyet valósággal aranyban, aranyértékben kell fizetni, az adós a rendelet hatályának tartama alatt a pengő érték törvényes fizetési eszközével teljesíthet. Az átszámítás-

nál 0.26315769 gramm finom aranyat kell egy aranypengővel egyenlőnek venni. A hitelező jogában áll, hogy az adós által a pengő érték törvényes befizetési eszközeiben felajánlott fizetésnél a rendelet hatályának tartamára való elhalasztását kívánja. A rendelet a hatálybalépés előtt keletkezett, valamint az ezután keletkező, jogcimen alapuló tartozásokra egyaránt kiterjed.

## Elfogtak egy terroristát, aki egy de'ektivet és egy főhadnagyot agyonlőtt

A csehszlovák elszakított területen levő Komáromban a rendőrség elfogta Akkermann Károlyt, több betörés tettesét. A vallás során kiderült, hogy a betörő igazi neve Tirpák László és szentesi illetőségű. Bevallotta, hogy 1919 július 23-án a román és vörös hacok idején Szentesen nyílt utcán agyonlőtte Csala Imre detek-

tivet, mert számtalanszor nyomozott ellene. Bevallotta még, hogy 1919-ben egy magyar főhadnagyot is agyonlőtt. A szentesi főkapitányság ma kapott értesítést az ügyben. Azonnal továbbította az ügyet a szegedi ügyészségre, ahol majd határoznak Tirpák további sorsa felett. Valószínűleg megindítják a kiadatási eljárást.

## Az ARANY BIKÁ Polgári vendéglője

bejárat József kir. herceg u.

## ujonnan átalakítva megnyilt.

Kitűnő ételek. Zóna árak. Elsőrendű fajborok.

# Magyarország azonnal talpra áll mihelyt a világ gazdasági helyzete megjavul

KORÁNYI FRIGYES BARÓ PÉNZÜGYMINISZTER BESZÁMOLT A 33-AS BIZOTTSÁGBAN  
GENFI UTJARÓL

A MAI HELYZET NEM MAGYARORSZÁG HIBA JÁBÓL ALLOTT ELO

Budapest, január 23. A 33-as bizottság tegnap-ülést tartott, melyen Korányi Frigyes báró pénzügyminiszter beszámolt genfi utjáról. Utalt arra, hogy a népszövetség pénzügyi bizottságában ismertette úgy az ország devizahelyzetének, mint az államháztartás helyzetének ügyét. Kifejtette, hogy az ország eladósodása hogyan keletkezett, amely ezidő szerint a devizákkal való törlesztés, illetőleg visszafizetés szempontjából elviselhetetlennek látszik.

*Magyarország a háború és a forradalom következtében forgókövét ugyiszólván teljesen elvesztette és ezért tőkére volt szüksége.*

A békéhez viszonyítva, eladósodásunk főleg a kamatok tulmagas volta folytán vált súlyossá. Amíg külföldről még kaptunk újabb tőkéket, fizetési mérlegünk egyenlege fedezhető volt. Amint azonban újabb tőkéket nem kaptunk, nem állt rendelkezésünkre az a devizamennyiség, amely kötelezettségeink teljesítésére szükséges.

*A helyzet nem Magyarország hibájából állott elő, mert a kölcsönök felvétele oly időben történt, amikor a buza kb. 36 pengőn állott és így meg volt a jóga remény, hogy mezőgazdasági terményeink értékesítéséből a törlesztés teljesíthető lesz.*

Magyarország ezen a helyzeten maga változtatni nem tud. A végleges rendezés nem is történhetik meg addig, míg a világgazdasági helyzetben bizonyos megnyugvás nincs. Genfben folytatott megbeszéléseiből azt a benyomást nyerte, hogy

*beavatottak mind azt hiszik, hogy ez a változás rövidesen be fog következni, mert így az európai helyzetet fenntartani nem lehet és egész Európa gazdasági helyzete veszélyeztetve volna.*

Remélhető, hogy a népek józan megfontolása rövidesen felül fog kerekedni. Magyarország lakosságának óriási terhekkkel kell megküzdenie és

*azt lehet mondani, hogy a nemzeti jövedelem kb. 30 százalékat felemészti ezek a terhek akkor, amikor a nemzeti jövedelem úgy is lecsökken.*

A közterhek mérve és a magasági helyzetét. December végével az ország devizakészleteinek csökkentése folytán a transzfermora-tórium kimondása nem volt tovább halasztható.

*Ezt külföldön sokan fizetési képtelenségnek tekintik, pedig pengőben tudunk fizetni, csak a szükséges devizákat nem áll módunkban megszerezni.*

A népszövetség pénzügyi bizottsága elismerte, hogy Magyarország a legnagyobb erőfeszítéseket tette, de a viszonyok alakulása folytán kénytelen volt ezt a lépést megtenni. Ismertette a népszövetség pénzügyi bizottsága előtt az ország hitelszervezetét is, amelynek keretében a pénzintézetek is a mezőgazdasági áralakulás miatt nehezségekkel küzdenek. Emiatt szenved az ipar és kereskedelem is. A helyzeten a kivitel fokozása

segítene hathatósan. Addig, míg a téren kellő eredményeket lehet elérni,

*minden körülmények között arra kell törekedni, hogy a pengő értéke állandóan, feltétlenül biztosítsák. Ezt az álláspontot a pénzügyi bizottság magáévá tette.*

Az államháztartás helyzetének ismertetése során rámutatott azokra a nehézségekre, amelyekbe a költségvetés olymértű leszállítása ütközik, amelyek nagysága az új termésmennyiségnek és értékesítési lehetőségeinek ismeretétig nem is lehet ismeretes. A költségvetés csökkentése tekintetében a pénzügyi bizottság elismerte a magyar kormány erőfeszítéseit.

*A kormány álláspontja is az, hogy minden másod- és harmadrendű állami szükséglet kielégítését ki kell küszöbölni, illetőleg el kell halasztani. Magyarország helyzete azonban egyáltalában nem kétségbeesztő és más országokban is hasonló a helyzet. Magyarország azonnal talpra fog tudni állni, mihelyt a világ gazdasági helyzete megjavul.*

Felmerült a pénzügyi bizottságban még egy fontos kérdés, még pedig a hitelezőkkel szemben fennálló viszonyunk, minden hitelezőnkkel azonban tárgyalni lehetetlen, ezért

*a pénzügyi bizottság előtt felvetette azt a gondolatot, hogy a hitelezők minden országban tömörüljenek egy csoportba,*

amely csoportok azután egy közös bizottságba megbizottakat küldenek ki és ennek a közös bizottságnak képviselői tárgyalnának azután a magyar kormánnyal. Remény van arra, hogy ezt a gondolatot a hitelező államok is elfogadják. Addig is a rövidlejáratu hitelek tekintetében kell bizonyos megoldást találni. A pénzügyi bizottság véleménye szerint e megállapodásoknak legalább hat hónapra kell szólniuk.

A pénzügyi bizottsággal folytatott tárgyalások során általában nagy megértéssel találkozott. Ennél több nem is volt várható.

*Ha a népszövetség segítségével is rendezni tudjuk devizadósságainkat, akkor kétségtelen, hogy Magyarország talpra fog állni ép úgy, mint 1924-ben is sikerült az ország talpraállítása.*

Lakatos László azt fejtette, hogy a külföldi hitelezők javára a Nemzeti Banknál felgyülemelő pengőkövetelés később súlyos gondokat okozhat az országnak, sőt az infláció veszélyét hordja magában.

Korányi pénzügyminiszter kijelenti, hogy aggodalomra tekintetben nincs ok, a pengőkövetelés kezelése nem fog inflációs hatást kiváltani.

Szterényi József báró rámutatott arra, hogy a genfi jóindulat egymagában nem elegendő.

Végül elfogadta a bizottság az aranyban teljesítendő fizetésekről szóló rendeletet.

## Az Ipartestület érdekes beadványa a rendőrséghez

Más időpontra kérik helyezni a rendőri felügyelet alatt álló nők vizsgálati idejét.

Érdekes és nem mindennapi, de a legteljesebb mértékben indokolt beadvánnyal fordult a debreceni ipartestület előjárósága a rendőrséghez. Az ipartestület legutóbbi ülésén ugyanis szóba került, hogy a nagyközönség egyes napokon akadályozva van ügyes-bajos dolgai elintézésében, mivel ugyanakkor a rendőrség közigazgatási osztályán a rendőri ellenőrzés alatt álló nők ellenőrzése folyik. Ez a beosztás rendkívül kényelmetlen a nagyközönség, de különösen a női közönség számára, akiket rendkívül feszélyez az, hogy azokban a hivatali helyiségekben, ahol az ellenőrzés folyik, intéznek az erkölcsi bizonyítvány, valamint az autó- és motor-ügyeket is. — Ezt a helyzetet rendkívül sérelmesnek tartja az ipartestület és ezért a következő beadvánnyal fordult az államrendőrség debreceni kapitányságához:

„Előjáróságunk legutóbbi ülésén sérelmezett, hogy a rendőri felügyelet alatt álló nők orvosi vizsgálata hetenként kétszer oly időben történik, amikor az ügyes-bajos dolgát intéző közönség is kénytelen a

rendőrség egyes ügyosztályaiban megjelenni. Ez azonban csak az említett nők csoportján áthaladva történhetik, ami kellemetlenül érinti úgy a nőket, mint a férfiakat, különösen azokat, akik erkölcsi bizonyítványt kérnek.

A gazdasági leromlás okozta nagy fokú erkölcsi súlyedés ezen szerencsétlenjei nem okai annak, hogy magukat olyan időben kénytelenek az egészségügyi vizsgálatnak alávetni, amikor a nagyközönséggel való és sokak körében viszatetszést szülő találkozás nem kerülhető el.

Erre való figyelemmel az volna a tiszteletteljes kérésünk, méltóztatásuk az említett nők körén kívül eső nagyközönség érzékenységének és jóízűségének megóvására az orvosi vizsgálat idejét és helyét úgy megváltoztatni, hogy a jövőben ezek a vizsgálatok elkerülhetők legyenek.

Az ipartestület beadványa a legteljesebb mértékben indokolt is és a legfőbb ideje, hogy a jelenlegi helyzete változtasson a debreceni rendőrkapitányság vezetősége. A kérdésen most annál könnyebb változ-

tatni, mert a terület felosztásával helyiségek szabadulnak fel s amenny is átoszortosításra kerülnek egyes hivatali helyiségek. Így például, ha a csapóajtó mögötti büntügyi előadó, valamint a közigazgatási előadó helyiségeit a csapóajtón kívül helyezik el, egyszerűen megoldható volna a kérdés. Egy kis jóakarattal könnyen el lehetne intézni a dolgot, hogy a nagyközönség kényes izlésű tagjainak ne kellessen a számukra nem kívánatos elemekkel találkozniuk. Meg vagyunk győződve, hogy Sági Lajos rendőrfőtanácsos, aki már annyi kényes ügyben tett tanúságot páratlan tapintatáról, ebben a kérdésben is meg fogja találni a módját, hogy megőrizze a közönség érzékenységét a nem kívánatos találkozásoktól.

## Ma lesz a jogász-estély

Több, mint ötven esztendő óta Tiszántúli legnagyobb sikerű elibálja a jogászbál volt. Ebben az évben azonban, mint mindenkinek sok mindenről úgy a jogászfizjuszágnak is le kellett mondania arról, hogy bálját a régi fényes keretek között rendezze meg. A régi fényes keretek eltűntek, de megmaradt a tartalom és ez is elég lesz ahhoz, hogy a Bika üvegtermében rendezett estély az ideai szegzon legkíméletesebb mulatsága legyen.

Városunk vezető előkelőségei személyesen tisztelgő főrendezőknél legszívesebben megígérték az estélyen való megjelenésüket. Az előkelőségeket és vendégeket a bizottság elnöke a Bika halljában fogadja és üdvözlö.

Tíz óra 15 perckor érkezik dr. Tóth Lajos jogkari dékán, a Werbőczy BE magisztere, akinek megérkezése után megnyitják az estélyt. Eppen ezért kéri a rendezőség kedves vendégeit, hogy egynegyed tizenegy óra előtt megjelenjen szíveskedjenek. Az üvegterem és felső étterem teljesen el lesz zárva; az üvegterem fel lesz díszítve és kizárólagosan tánc céljára lesz berendezve, terítve pedig sáppera a Bocskay-teremben lesz. Bejárat csak a hall felőli részen. Rendezőség kéri, hogy esetleges asztaligényléseiket a jegypénztárnál bejelenteni szíveskedjenek.

A rendezőség Kiss Béla országosbíró cigányprimást és a Sámy szalon jazzzenekart szerződtette, akiknek szereplése a jó hangulatot szintén emelni fogja. A bálroda 11—13-ig a Kollégiumban, az Egyetemi Kör helyiségében asztaligénylések és az estélyvel kapcsolatos ügyekben készséggel áll rendelkezésre.

## Mennyi Magyarország nemzeti vagyona

Mostanában, amikor a külkereskedelmi, vagy fizetési mérlegünk passzivitását, avagy az adóterhek nagyságát nézzük, — hasznos dolog a nemzeti vagyon nagyságával is tisztában lenni. Fellner Frigyes egyetemi tanár adatai szerint a csonkaország nemzeti vagyonának értéke 34.7 milliárd pengő. Ezt a külfölddel szemben 2.6 milliárd pengő értékű tartozás terheli; így a külfölddel szemben való eladósodásunk a nemzeti vagyon bruttó értékének csak 7.65 százalékát teszi tehát külföldi hitelezők számára ez a vagyoni állapot anyagilag megfelelő garanciát nyújt.

A nemzeti vagyonból 11.3 milliárd pengő jut a földhírtokra; a hányák és kohók értéke a hozzáadé tökéltésével 1460 millió pengő; a z épületek értéke 8.19 milliárd pengőben állapítható meg. A közlekedési eszközök összes értéke 2921.9 millió pengő. Az ingóságok 10.5 milliárd pengő értéket képviselnek. A külföldi elleni követelések és a külfölddel szemben fennálló tartozások figyelembevételével a tiszta nemzeti vagyon 32.080 millió pengő.

MINDEN  
**5 óra** TEA VASÁRNAP  
AZ  
**TÁNC** ARANY BIKA  
ÜVEGTERMÉBEN.

## Dr. Vásáry István polgármester kezdeményezésére Pohl Ferenc gazdasági tanácsos nagyszabású tervet dolgozott ki a debreceni gyümölcsfatermesztés fejlesztésére

Kécskemét határában tízszer annyi gyümölcsfa van, mint Debrecenben — Adókedvezményeket kapnának a gazdák — Kertmunkásképző iskolát és a gazdák részére tanfolyamokat tartanának fenn. — Egységes gyümölcsfatermesztést termelnének, amely nagyon exportképes lenne — A terv a közgyűlés elé kerül

Dr. Vásáry István polgármester, aki arról a tulajdonságáról is közzismert, hogy szereti a való életet a statisztika leghűbb tükrében megfigyelni, felhívta Pohl Ferenc gazdasági tanácsos, kertészeti felügyelő figyelmét a budapesti statisztikai hivatal 1931. évi jelentésére, amely igen szomorú adatokat közöl Debrecen gyümölcsfa telepítéséről.

A statisztika szerint Debrecen határában csak 24.685 darab gyümölcsfa van, ezzel szemben Kécskeméten tízszerannyi: 241.691 darab gyümölcsfa tenyészik. A legszomorubb ebben a statisztikában, hogy az összes magyar városok között Debrecen az utolsó helyen áll.



Pohl Ferenc gazdasági tanácsos, Debrecen város kertészeti felügyelője.

Pohl Ferenc egyik legkedvesebb ténykedési köre a gyümölcsfatermesztés és a maga részéről valóban szép teljesítményeket produkált ezen a téren a városi kertészetén kívül is a gazdák körében való propagandával. Most dr. Vásáry István polgármester inspirálására nagyszabású tervet dolgozott ki a gyümölcsfatermesztés érdekében, amelyet beterjesztett a városi üzemi bizottság elé.

Pohl Ferenc gazdasági tanácsos a terv bevezetésében utal a gyümölcsfatermesztés nagy közgazdasági jelentőségére és arra, hogy még gyümölcsben is külföldről behozatalra szorulunk. Ezzel szemben kevés szorgalommal, kitartó, céltudatos munkával könnyen termelhetnénk felesleget, sőt exportra prima minőségű arút is, amit a külföldi kereskedelem mindig szívesen felvesz.

A céltudatos gyümölcsfatermesztés szép jövedelmet biztosítana a gazdáknak s annyi munkaalkalmat, hogy annak bevezetése lényegesen megváltoztatná a város közgazdasági mérlegét.

Gazdáink nem szívesen foglalkoznak a belterjes gazdálkodással és különösen a fatermesztéssel, a gazdasági birtokok hasznosításával. A tanyák, mesgyék, utak mente nagyjából kopár. A homokterületekből a bevezetett őszi, tavaszi magot és a esirájában levő

gabonát rendszerint elhordja a szél vagy betemeti homokkal. A vetés egy része már ilyenkor elpusztul, ezért vannak a homokbirtokokon 2—3 mázsás termésátlagok.

A fatermesztést mindig növekszik, holott ezen is lehetne segíteni.

Dr. Vásáry István polgármester készséggel sietne a debreceni birtokosok segítségére, hogy a fatermesztést anyagiakkal támogassa. Ez az anyagi segítség elsősorban a gyümölcs-, másodsorban a gazdasági fatermesztésre terjedne ki.

Pohl Ferenc gazdasági tanácsos ezek után konkrét javaslatot terjeszt az üzemi bizottság elé, amelyet arra kér, terjesszen elő indítványt a polgármesternek arra, hogy a törvényhatóság útján intézzen feliratot a kormányhoz és kérje, hogy a rendszeres gyümölcsfatermesztéssel foglalkozó birtokok a telepítés első tízévében földadókedvezményt kapjanak, illetőleg ez alatt az új gyümölcsös területet ne sorolják a magasabb földadó alá.

Javasolja a városi pótdadó elengedését a következő feltételek mellett:

1. Debrecen város határában csak a pomológiai értekezlet által megállapított fajták telepíthetők, amit a telepítő hiteles származási igazolvánnyal (számlával) tartozik bizonyítani.

2. Csemeték csakis a m. kir. növényélet és kórtani, valamint a m. kir. rovarügyi állomás felügyelete alatt álló telepekről szerezhetők be. Piacokon és lerakatokban beszerzett csemeték kedvezményben nem részesíthetők.

3. A pótdadókedvezményben csak azoknak a csemetéknek a birtokosai részesülnek, akik a gyümölcsfák gondozását a városi kertészet által szerkesztett utasításnak megfelelően látják el.

4. Adókedvezmény minimálisan csak 25 darab gyümölcsfa után adható, kisebb tételek adókedvezményben nem részesülnek.

5. Az egyes gyümölcsfatermesztésnél a pótdadókedvezmény darabonként három évre terjed ki.

6. Pótdadókedvezmény csak egy évi sikeres telepítés után adható.

7. Egyes gyümölcsfatermesztés után darabonként három éven át 50 fillér pótdadókedvezmény jár, ami a gyümölcsfatermesztés birtokosának a városi pótdadjából lesz levonva.

Nagyon fontos és értékes az a javaslat is, hogy a telepítések okos végrehajtására s azok szakszerű ellenőrzésére feltétlenül szükséges, hogy kertmunkásképző iskolát állítsanak fel. Képzett, begyakorolt, intelligens munkások nélkül egészséges gyümölcsfatermesztési programot elgondolni nem is lehet. Olyan gyümölcsöt kell termeszteni, amely a kereskedelmi mértékét eléri. Az iskola keretében időszakos tanfolyamokat lehetne tartani a kisebb birtokosok részére, ahol bőséges tapasztalatokat szerezhethetnének a telepítés és gyümölcsös gondozás módozatairól. Deb-

recen egész gyümölcsfatermesztését egységes irányítás mellett kell végezni.

Nagyon kívánatos a gazdasági fatermesztés is, hogy a gazdák legalább a saját tűzifaszükségletüket megtermeszthessék, de egy kis megterheléssel piacra is tudnának tűzifát vinni.

## Borsos műszaki tanácsnok a halottégetésről

A debreceni krematórium ügye váratlanul és ok nélkül hirtelen az országos érdeklődés homlokterébe került. Ebből az alkalomból érdekes feleleveníteni azokat a tapasztalatokat, melyeket éppen a felhagyott helyt nem álló érvek megdöntésére lehet sorompóba állítani és amelyeket Borsos József műszaki tanácsnok szerzett külföldi tanulmányutja alkalmával. Annak idején 25 magyar mérnök ment ki külföldi tanulmányutra és a krematóriumokra vonatkozólag Borsos József műszaki tanácsnok most a következőket mondta el:



Borsos József műszaki tanácsnok, a debreceni krematórium tervezője

Nagyon érdekes volt, különösen laikusok számára a német halottégető pénztár „Flamma kiállítása”. Egy nagy falitérkép váltakozva kigyulog piros és zöld lámpáskái hívták fel a figyelmet a lámpák számával jelezvén, hogy a térképen feltüntetett helyen hány halottégető van. Másik tábla grafikonja ugyancsak az elterjedést tünteti fel, ebből megállapítható, hogy Németországban 1878-ban volt egy krematórium és egy hamvasztás, 1930-ban volt 104

A javaslat lényeges része a fatermesztés védelme. A küzdelmet már a népiszkolában kell kezdeni és emellett erős propagandát kell folytatni.

A gazdasági fatermesztésre a kormány teljesen ingyen facsemetét oszt ki. A gazdasági fatermesztést erkölcsi és anyagi jutalmazásban is kellene részesíteni. Erre nézve is részletesen szól a javaslat.

A javaslatot bizonyára a legnagyobb lelkesedéssel fogadják el az illetékesek. Kétségtelen, hogy ha ezen az úton céltudatos munkával előre haladnak, a debreceni gazdák anyagilag is megerősödnek és nem sok esztendő múlva hatalmas gyümölcsexport-cég szállítja külföldre a debreceni egységes, szép gyümölcsöt, talán még Kaliforniaiba is.

krematórium, 54960 hamvasztás.

Nagyon fontos adat arra nézve, hogy a hamvasztás nem felekezeti kérdés, a Münchenben 1930-ban elhamvasztott 830 halott felekezeti megoszlása: 362 volt római katolikus, 171 protestáns, 85 szabad vallású és 12 katolikus.

A halottégetés ellenzői szoktak a sir örök nyugalma-ról beszélni, annak illusztrálására, hogy milyen komolyan kell azt venni, bemutatja a kiállítás a csehországi Sedletz községben levő csontház képét.

Sedletzben a 12-ik században volt egy ciszterciai kolostor, a szentföldi zarándoklásról ide földet hoztak a jeruzsálemi Kálvária hegyről. Ettől kezdve nagyon kedvelté vált az itt való temetkezés. A temetőben áll egy gót templom és abban a híres csontház, amit belépődíj mellett mutogatnak. A Szentföldről hozott földben öröknyugalomra helyezett halottak csontjaiból a fényképek tanúsága szerint piramis, csillár, oifárdíszítés, cimér, kehely, ablakfüggöny s a falon fülkészekelgy van kirakva. Hasonló látványosság Tscherbenyben Kudova fürdő mellett a koponya-kápolna, melyet 1776—1804-ben Tomaschek Vencel páter rendeztetett be, emberi csonttal borítva az egész belső felületét, a boltozat csupán csont, mintás kirakásban. Közismert a párisi, római, palermói, mexikói katakombák látogatottsága.

A hamvasztás ellenzői számára igen tanulságos az a fényképsorozat, mely a földbe eltemetett hullák további sorsát mutatják be a felosztás további stádiumában a rajtuk nyüzsgő férgek tömegében.

Szörnyűség még csak rágon-dolni is.

Boldog vagyok, hogy hazánkban az első krematóriumot építem és így részem lesz abban, hogy embertársaim ezektől a szörnyűségekől megszabaduljanak.

Lássa EZ A 

**„NIKOTEX-FAINIOS”**

ELEGANS, KÖNNYŰ,  
OLCSÓ GYÜRŰS SZIVAR

TÖBBET ÉR AZ ÁRANÁL

Ara 8 tillér.

DARABONKÉNT IS KAPHATÓ  
MINDEN TRAFIKBAN

## Mit kell tudni a rögzített adók felmondásáról

Az 1931-es év a gazdasági történetben fekete esztendő volt. Erről az esztendőről kell számot adni 1932-ben, mert az 1932. évi adókielégítésnek az 1931-es esztendő szolgál alapjául. Különösen fontos tehát, hogy mindenki pontosan tudja, hogy mi a rögzített adók felmondása körül a teendője?

A kereskedelmi és iparkamara áldását nem kímélve, már a múlt esztendőben a legszélesebb körben ismertette a rögzítésre vonatkozó szabályokat.

Az érvényben lévő rendelkezések szerint azok, kik kereseti-, jövedelem- és vagyonadót fizetnek, két csoportra oszthatók:

Az egyik csoportba tartoznak azok, akiknek kereseti-, illetve jövedelmi adóalapja 1931. évben jogerős 10.000 pengőn felül volt megállapítva.

Az első csoportba tartozók vallomást adni általában nem kötelesek. Hogyha sem az adózó, sem a kincstár nem mondja fel a 1931. évben megállapított adóalapot (adót) abban az esetben 1932. évre rögzítik az 1931. évi adót, ami annyit jelent, hogy 1932-re marad annyi az adó, mint amennyi volt 1931. évben.

A kereseti adóra vonatkozó szabályok 22. §-ának 3-ik bekezdése értelmében, az az adózó, akinek adóalapja a pénzügyminiszter rendelete értelmében változatlanul a következő évre fenntartandó lenne, szabályszerű adóbevallás csatolása mellett január hó végéig adóalapjának újabb megállapítását kérheti, ha az előző évi adóalapot jövedelmi viszonyaihoz képest soknak tartja. Alkalmazzuk ezt a szabályt egy példára.

Ha például Nagy Pálnak 1931-ben kereseti adóalapja 3000 pengő volt (általános kereseti adója tehát 3 százalékkal 150 pengő) és ő úgy találja, hogy 1932. évre megfelelne ez az adó, mert 1931-es évben lényeges változás az ő gazdasági helyzetében nem történt, abban az esetben nem csinál semmit, hallgat, vallomást beadnia nem kell. (Csupán abban az esetben, hogyha őt a m. kir. Adóhivatal erre külön levélben felszólítja.)

Ha azonban ugyanez a Nagy Pál azt tapasztalta, hogy 1931-ben keresete (jövedelme) lényegesen csökkent, ennek következtében 1932-re kevesebb adót tud csak fizetni, akkor menjen el január hónapban a városi (községi) adóhivatalba és szerezzen be adóvallomási űrlapot. Még pedig általános kereseti adó vallomási űrlapot mindenkinek kell beszereznie, jövedelem- és vagyonadó vallomási űrlapot pedig annak, akinek tiszta keresete az évi 1000 (egyezer) pengőt meghaladja. Kívánatos, hogy kettő-kettő példányt vegyen mindenki, egyet-egyét a beadásra, egyet-egyét pedig azért, mert gondos adózó a vallomás másolatát magának megtartja. A vallomást a II. részben foglaltak szerint kell elkészíteni.

Az adószállításra indokolt szolgáltatni — (szerint, hogy mire mi illik) — akár a tiszta keresetnek (jövedelemnek) vagy pedig a vagyonnak csökkenése, elemi kár, baleset, az előző évnél alacsonyabb értékesítési árak, veszteségek, fióküzlet megszűnés, forgalom csökkenés stb. Lehet azzal is érvelni, hogy az adó már 1931. évben nagyon súlyos volt. Ezek az érvek épen a Tiszántulon nagyon is megvannak, hiszen itt a kereskedők és iparosok túlnyomó hányada nem kereste meg azt az összeget az elmúlt esztendőben, mint amilyen jövedelme az 1930. évben volt.

A vallomáshoz a következő helyeg-mentes kérelmet kell csatolni:

Tekintetes m. kir. Adóhivatal! Alulírott X. Y. tisztelettel kérem, hogy az idemlékelt adóvallomásom alapján 1932. évi adómat, jövedelem- és vagyonadómat újra megállapítani sziveskedjék. Adóm újra megállapítását a kö-

vetkező okokból kérem (ezután részletesen el kell mondani ennek indokait. Az indokokat kapcsolatba kell hozni a vallomás egyes alább ismertetendő tételeivel.) Dátum. Aláírás.

Külön hangsúlyozzuk, hogy nagyon kívánatosnak tartjuk, hogy az adózó ebbe a kérelembe foglalja bele azokat az indokokat, gazdasági helyzetének mentől részletesebb vázolása mellett, amelyek őt a kérelem beadására indították.

Az így elkészített vallomást és kérelmet 1932. évi január hó 31-ig a községi vagy városi adóhivatalnál kell beadni.

Végül megemlíthjük még azt is, hogy mely esetben nem lehet az adóalapot rögzíteni, hanem az adóalapot új kivé-

tés útján kell megállapítani.

Ezek az esetek a következők:

a) Ha az 1931. évi kivetés február hó végéig nem vált jogerőssé. Például valaki megfeleltette adóját és a kivetés a felebbezés vagy panasz következtében még nem jogerős.

b) Ha a kivetés nem teljes évi, hanem csonka üzletév eredménye alapján történt.

c) Ha az adózó előző évben foglalkozást változtatott.

d) Ha az adóztatás helye előző évben megváltozott és végül

e) Ha az adóhivatal akár kereseti-, akár a jövedelemadó újból kivetése céljából bevallás benyújtására az adózót felhívja.

Az itt elmondottakat minden iparos és kereskedő jól jegyezze meg, mert aki ezzel elköveti, az magára vessen, hogy ha az adóját változatlanul fenn tartja az 1932. évre is.

## Lipinskaja Amerikába megy középeurópai turnéja után

Lipinskaja európai diadalutja, — melyet Ausztriában, Németországban, Lengyelországban, Csehszlovákiában, Romániában rengeteg forró siker emléke tesz felejthetlenné, — még koránt sems befeljezve s a nagy művésznő máris amerikai ajánlatot kapott.

Guilbert Miller, a világhírű amerikai színházi vállalkozó tett szédületesen fényes ajánlatot Lipinskajának, aki most Budapest kényes izlésű közönségét tartja hónapok óta estéről estére lázban, de a művésznő egyelőre nem mehet Amerikába. — Lipinskaját egyelőre ugyanis középeurópai turnéjának folytatására szóló szerződések kötelezik. de már

is megírta Millernek, hogy Amerikába szóló szerződését a közeli napokban, mielőtt az időpontban meg tudnak állapodni, alá írja.

Lipinskaja január 30-án, szombat este tartja egyetlen előadását a Bika dísztermében. A műsoron orosz, német, francia, magyar és magyar dalok szerepelnek. A jegyeket a Bika hallban árulják s az eddigi érdeklődésből következtetve csaknem valamennyi jegy elővételben elfekelni erre az egészen kivételes művészi eseményre.

Lipinskaja szombati egyetlen előadástja feltehetően élmény lesz a debreceniek számára.

## Mindenki ingyen mehet el a Görbe Éjszakára

A Liener fotóüzlet mindenkinek megváltja a jegyét, aki nála fényképet csináltat. — Szenczációs program a Görbe éjszakán.

A debreceni újságírók Görbe éjszakájától már csak két hét választja el a közönséget, mely a mindenfelől érkező jelentések szerint lázas izgalommal készülődik erre a nagyszabású farsangi mulatságra. A Görbe éjszaka programja egyre szélesedik s az ötletes rendezőség a szórakozási alkalmak teljesen újszerű és végtelen soráról gondoskodik.

A február 7-én, vasárnap este félkilenc órai kezdettel, az Arany Bika összes termében lezajló Görbe éjszaka a rendezőség visszavarázsolja a régi jó idők fényét, ragyogását, eleganciáját. Karnevált rendez olyan arányok között, amelyek Debrecenben eddig ismeretlenek voltak. Az est a jelmezek és álarcsok hatalmas felvonulásával kezdődik, amely az idén különösen nagyméretű lesz. A jelmezek díjazására a debreceni kereskedők iparosok, iparművészek már rengeteg értékes ajándékot ajánlottak fel. — A színes reflektorok fényében, hálóba s szerpentin és konfetti esője között kezdődik meg. Éjfélkor rövid, kacagtató műsorral fölörás éjfél kábaré lesz, melynek keretében a Osonkai színház legkitűnőbb művészei lépnek fel. Ezután újra folytatódik a tánc és megkezdődik a tréfák, mókák özőne. Éjfél után választják meg a farsangi királynőt, akinek jutalmazására Laborfalvy Markos Lujza divatterme egy ruhvörű estélyi ruhát ajánlott fel. Ezenkívül a farsang királynője még rengeteg értékes ajándékban részesül.

Közben természetesen állandóan

folyik a tánc, amelyhez a zenét a kitűnő Varsányi jazz-zenekar fogja szolgáltatni. Az Arany Bika dísztermében modern, izléses bárt rendeznek be, melyre azonban nem lesz semmiféle külön belépődíj.

Általában a rendezőség arra törekszik, hogy — figyelemmel a nehéz gazdasági viszonyokra — szinte ingyenes, költségmentes szórakozást biztosítson a közönségnek. Így sikerült biztosítani azt is, hogy bárki ingyen vehet részt a Görbe éjszakán. Liener Béla elsőrangú fotóműterme a műteremben az eddigi olcsó árakon lefénképezte magát, — megváltja jegyét a Görbe éjszakára. Így aztán teljesen ingyenesen lehet részt venni ezen a nagyszabású farsangi mulatságon. Ráadásul még egy pompás fényképet is kap az, aki igénybe akarja venni ezt a kedvezményt. A jegyek árát a rendezőség rendkívül alacsonyan állapította meg. A belépő jegy mindössze 1 pengő és 50 fillér. A páholyjegyek ára szintén igen mérsékelt.

A rendezőség most kezdte meg a meghívók szeptemberét. Előre is közöljük azonban, hogy a meghívó nem kötelező. Meghívókat azonban igényelni lehet bármely debreceni napilap szerkesztőségében és az Újságíró Club (Arany Bika, félemelet) helyiségében.

Debrecen iparos és kereskedő társadalmá most is meleg érdeklődéssel és szeretettel siet az újságírók támogatására. Eddig is számosan ajánlottak fel különféle értékes ajándékokat. Az eddig közltekten kívül Kulesár Imre és fia cég aján-

lott meg értékes tárgyakat, míg dr. Asztalos István ügyvéd művészi kivitelű hordóban bort ajándékozott a jelmezesek jutalmazására.

A Görbe éjszakával kapcsolatban hatalmas példányszámban ismét megjelenik az Újságírók Újságja, amelynek tartalma rendkívül érdekes, ötletes és változatos lesz.

## TÓTH ÁRPÁDNÉ REF. TANÍTÓ. NŐKÉPZŐ INTÉZETI TANÁRNÓ KEDDEN TARTJA MEG ELŐADÁSÁT A SZÜLŐK ISKOLA. JÁBAN

A Szülők Iskolája f. hó 26-án, azaz kedden este 6 órai kezdettel a városkésza közgyűlési termében tartja nyolcadik előadását, amidőn Tóth Árpádné ref. tanítónő-képző intézeti tanárnő „Férfias hajlamok lekiűzése leányoknál” címen tartja meg előadását, melyet az Iparos Dalkör énekszáma vezet be.

Tekintettel a kiváló előadó előadási témájának korszerűségére, az előadás iránt városunk közönsége részéről már is hatalmas érdeklődés nyilvánul meg. Az előadó elsősorban ismertetni kívánja azokat a jelenségeket, melyek mint u. n. férfias hajlamok, tulajdonságok a női életben is jelentkeznek. Mert amit felületesen elgondolva annak tart a közvélemény, az sok esetben nem egyéb, mint általános szép emberi tulajdonságok, melyek jelenléte úgy a férfiakban, mint a nőkben kívánatos. Küzdeni tehát csak a hibák ellen kell úgy a leányok, mint a fiúk nevelésében s gondosan ki kell fejleszteni mindkét nembeli ifjúságban a nemükre jellemző s nemüket erősítő szép tulajdonságokat, erényeket. Ugy az egyszemélyben, mint a társadalom tagjaiban, vagy mint a haza fiaiban és leányaiban a legnemesebb és őnmagukra, a közre nézve leghasznosabb lények a nőies nők és a férfias férfiak.

Az előadásra beléptidj nincs. Az érdeklődő szülőket, nevelőket és a tanügyi barátait ez uton is meghívja a törvényhatóság Iskolánkülvüli Népművelési Bizottsága.

A Szülők Iskolája f. hó 24-én, azaz vasárnap délután 4 órakor az Iparoskörben előadást tart. Ez alkalommal dr. Veress István ref. tanítóképző intézeti igazgató a házasság, mint nevelésügyi kérdés címen tart igen érdekes és hasznos ismereteket nyújtó előadást. Beléptidj nincs. Az érdeklődőket ez uton is meghívja a kör Elnöksége.

## TÜZRENDESZET STATISZTIKAJA A MULT HÓNAPBAN.

A tűzrendészeti hatóság az elmúlt hónap folyamán egy benzinkútnak és két darab motorkerékpár elhelyezésére készült szin használatba vételét engedélyezte.

A tűzrendészeti bizottság megvizsgálta 1 benzinkutat, 2 motorkerékpár elhelyezésére épült szin és egy benzinkutató telepen létesített 2 darab póttartályt.

A tűzrendészeti bizottság az elmúlt hónap folyamán 1 esetben tartott tűzvizsgálatot.

A város területén az elmúlt hónapban 1 kéménytűz, 1 istálló égés, összesen két tüzeset volt.

A tűzkárok összege kb. 500 P, mely biztosítás révén nagyrészt megtérül.

Emberi életben tüzesetből kifolyólag kár nem történt. Az istállóégés alkalmával azonban 3 ló még a tűzoltóság kiérkezése előtt bentégett.

## A Virágos Tiszántul-akció debreceni és tiszántuli kitüntettjei

A debreceni üzletvezetőség vonalain harminckilencen kaptak kitüntetést.

**Virágos-Magyarország Virágos-Tiszántul** virágoskert és virágos ablak versenyén, a **Tiszántuli Mezőgazdasági Kamara** és a **Debreceni és Hajdúvármegyei Kertészeti Egylet** rendezésében és bíráló bizottsága által minősített és az országos központi végrehajtó bizottság által jóváhagyott előterjesztés alapján a következők részesültek kitüntetésekben:

**Arany érem:** Polgáry Miklósné és dr. Hutiray József Debrecen, — Timkó Pál Békéscsaba, Gecsey András Nyiregyháza.

**Ezüst érem:** Nagy Benőné és Horváth Magda Debrecen, Hankovszky Gyula és Gecsey Balázs Nyiregyháza.

**Jutalom érem:** Csuka Mihályné, Panchly Béláné, Balogh Benjáminné és Horváth Gáborné Debrecen, Komjáthy Gusztáv Nyiregyháza, Szabó Sándor és Varga Mihály Hajdúböszörmény, Soós József, dr. Simonyi István, Katona Gábor, dr. Szilárd Géza, dr. Szegedy Kálmán, Szobotka Dezső, Kopa Zsigmond és Marosi Lajos

**Tiszaföldvár.**

Ezekon kívül a **debreceni MÁV. üzletvezetőségének** vasuti összes vonalain oly nagy mértékben fejlesztette Balás Károly m. kir. kormányfőtanácsos, üzletigazgató az állomások virágos díszítését, virágos kertjeik fenntartását, hogy e vonalakon harminckilencen kaptak kitüntetést. Ezek között **arany éremmel:** Karázi Pál mátészalkai osztálymérnök és Kovácsy Károly anarcsi állomáselőjáró; **ezüst éremmel:** Neul Miklósné Mátészalkán, Kállay Kázmér kisvárdai állomásfőnök, Tibay Gyula nyiregyházi állomásfőnök, dr. Székely Ferenc debreceni állomásfőnök, Szappanos Ferenc kabai állomásfőnök, dr. Sztankó Gyula kisújszállási állomásfőnök, Illyés Endre kisújszállási osztálymérnök, Kerekes Géza püspökladányi állomásfőnök és Kónya László püspökladányi főmérnök. A többi kitüntetett jutalomérmert nyert. Ötvenegy állomás a már megkezdett munkáért dícsértet kapott.

## Az Ipartestület mozgalma, az új épületekre adott házadómentesség idejének felemelése iránt

Az újabb kormányintézkedések között egy, úgy az építetők közönségét, mint magát az építő iparosságot érintő rendelkezés foglal helyet, az újonnan épített házak utáni adómentességét illetőleg.

A rendelkezés szerint u. i. az új épületek, nem mint ezelőtt: 30 évi adómentességet élveznek, hanem már csak 15 évit s még hozzá közséi adófizetés kötelezettségével.

Tudott dolog, hogy aki házat szándékozik építeni, vagy legalább is arra törekedik, annak elhatározását nagyban segíti az ezelőtt megadott kedvezmény. Most, hogy ez a kedvezmény lecsökkentetett, sőt még az adóterherrel is számolnia kell. megfontolandónak tartja az építetést.

sőt attól egyenesen vissza is riad. Ez pedig minden tekintetben káros hatással van egyrészt a munkanélküliségre, másrészt az építkezések megindítására.

Amikor az iparosok mindig mindig munkaalakalmak létesítését szorgalmazza, amikor a magánépítkezések megindítását várja, akkor nagy elkeseredéssel látja, hogy ennek bekövetkeztetését egyes kormányintézkedések meggátolják, vagy lehetlenné teszik.

Az ipartestület tehát közös érdeket szolgál, midőn a sérelmes rendelkezés megváltoztatása iránt mozgalmat indít és arra törekedik, hogy a régi kedvezmény visszaállíttassék.

## Az inségakcióban az iparosok is részesülhetnek

A kereskedelmi és iparkamara oly panaszokról értesült, hogy az iparosok nem részesülnek az inségakcióban, habár őket a mai súlyos gazdasági helyzet épen annyira sújtja, mint a más foglalkozásukat. A kamara a helyzettel kellőképpen tisztában volt s így még az elmúlt év szeptember hó 3-án felterjesztéssel fordult a m. kir. Földművelésügyi és Kereskedelemügyi Miniszterhez, hogy a téli hónapokban ellátásra szoruló inséges lakosság kenyérrel való ellátásának biztosítására a törvényhatóságok részére rendelkezésre bocsátott kedvezményes áru kenyérbuzából az ellátatlan kis- és kézműiparosok is részesíttessenek. A m. kir. földművelésügyi miniszter ur 92.499—1931. F. M. sz. rendeletében az alábbiakat közölte a kamarával 1931 november hó 28-án.

A m. kir. kormány a téli hónapokban ellátásra szoruló inséges lakosság kenyérrel való ellátásának biztosítására a törvényhatóságok részére kedvezményes áru kenyérbuzára rendelkezésre bocsátását határozta el.

Az inségbuzából az ellátatlan mezőgazdasági kubikus munkások és a jégverés vagy más elemi csapás miatt termés nélküli maradt törpebirtokokon és velük egy háztartásban élő ellátatlan családtagjaikon kívül az egyéb foglalkozási inséget szenvedő nincstelen lakosok és velük egyháztartásban élő ellátatlan családtagjaik is részesíthetők. A kiosztásban való részesítés módjait a törvényhatóságok első tisztviselőihez kiadott 92.200—1931 VI. 1. számú rendeletben állapítottam meg.

A fentközölte alapján tehát meg van a lehetősége annak, hogy az inségbuza akcióban foglalkozásra való tekintet nélkül minden ellátatlan magyar állampolgár, tehát az inséget szenvedő kis- és kézművesiparosok is részesíthetők legyenek.

Értesülésünk szerint a vidéken az ellátatlan iparosok részesülnek is inségbuzában. Debrecenben a helyzet az, hogy a kormány inségbuzát a város részére nem bocsátott rendelkezésre s így inségbuzában senki sem részesedhetett. Ter-

mészetes dolog azonban, hogy a m. kir. földművelésügyi miniszter fenti rendelkezésében leszögeztet általános elvi álláspont következ-

tében a debreceni inségakcióban az ellátatlan iparosok is akként részesedhetnek, mint a másfoglalkozású ellátatlanok.

## Ma van a cserkészkerület korcsolyaversenye és jégünnepélye

A cserkészkerület nagyszabású korcsolyaversenye és jégünnepélye iránt városzerte nagy érdeklődés nyilvánul meg. A korcsolyaverseny és jégünnepély rendezősége, amint azt már az elmúlt napokban közöltük, minden előkészületet megtett a ritka sportesemény sikere érdekében és fáradságot nem kímélve igyekszik a közönség kívánalmainak eleget tenni.

Egész délután a késő esti órákig zene szórakoztatja a közönséget és az Augusztia szanatórium szíves és megértő támogatása folytán a rendezőségek sikerült egy olyan hangszórót falállítani, amely a versenyek eredményeit és a gramofonzenét a pálya legtávolabb eső helyeire is közvetíteni tudja. A technikai munkálatoknál a Bleyer cég működött közre.

Az estély legkiemelkedőbb pontja a jelmezes felvonulás lesz. A rendezőség ezton is kéri a közönséget, hogy a hangulat emelése végett mi-

nél többen szíveskedjenek jelmezben megjelenni.

A korcsolyaversenyek már délelőtt megkezdődnek: délelőtt 9 órakor a gyorskorcsolyázók versenye, 10 órakor a műkorcsolyaverseny. — Délután 2 órakor kezdődik a döntőverseny. Utána eredményki hirdetés. Öt órakor kezdődik a nagyszabású jégünnepély, jelmezes felvonulással. Utána tűzijáték, jég-hockey mérkőzés, tánc a késő esti órákig. Közben melegedő és elsőrendű büffé áll a közönség rendelkezésére.

Taxik a Bika és a Hungária szállótól indulnak; ára személyenként 50 fillér.

A sokféle, érdekes versenyszám s a nagysikerűnek ígérkező jégünnepély előreláthatólag igen szép közönséget fog vonzani a Csónakázótó jegére s a kellemes szórakozás miatt sokan nem fogják sajnálni azt a kis fáradságot, amelyet a Csónakázótó megközelítése jelent.

## Nyílt levél

Méltóságos Rásó István alispán urnak

Debrecenben.

Méltóságos Uram!

Nem tudom, hogy mikor méltóztatik panasznapot tartani, azután meg azt hiszem, olyan sok embernek a nevében kell elmondanom panaszomat, hogy megpróbálom, hátha helyet kapok az újságban és így a nagy nyilvánosság előtt mondom el az alábbiakat:

Furcsa helyzet az a vármegyénél, közegeknél, hogy elmegy hozzájuk az ügyes-bajos ember, beadja a stúkes kérvényt, vagy fellebbezést és akkor ahelyett, hogy a kérvényt átvevő hivatalnok, még akkor is, ha postán érkezik be a kérvény, első sorban azt néz, hogy helyesen van-e az akta felülbélyegezve és ha nem, akkor jóakarattal figyelmeztetné az illetőt a hanyagságra, vagy ha postán érkezik be az akta, akkor egy olyan előre elkészített kis nyomtatott blankettán szólítanák fel az illetőt arra, hogy a hiányzó bélyegzet záros határidőn belül pótolja, — ehelyett átveszik az aktát és szépen leletet vesznek róla fel és megbírságozzák a kérvényezőt.

Méltóságos Uram legyen az első alispán, aki ezt a kis, öthatadrész jutalékért való leletezést kiküszöböl. Hiszen bírságot, büntetést csak az érdemel, aki megsérti a törvényt. De hát az az ezer és ezer szegény ember, akinek ügyes-bajos dolgában kérvényezni, instancizni kell, tessék elhinni, hogy nem bűnös abban, hogy nem ismeri a bélyegilletéket. Hiszen én tudok olyan esetet, hogy közvetlenül a vármegyéhez fordult valaki információért és még ott sem tudta megkapni a kellő felvilágosítást, hogy a kérdéses aktára mennyi bélyeg kell ragasztani. Nem csoda az kérem, hiszen ha jól emlékezem, egyszer Debrecenben egy igen snájdig tisztviselőt mutattak nekem az utcán, akiről azt mondták, hogy ennek az embernek a kis ujjában van a bélyegilleték. Én ezt az embert megcsodáltam. — Kiváló tisztelettel

Egy hajdúmegyei polgár.

## NATIONAL KASSZÁT

(kontroll kassza)

használat és gyorsmérleget veszek. Ajánlatok Rosenfeld Márton Budapest, VIII., Népszínház u. 31. intéződének.

## A Városi Zeneiskola operaestje

Február 1-én este 8 órakor tartja a városi zeneiskola idei operaestjét. Az idei operaelőadásnak különös jelentősége van. A zeneiskola 70 éves jubileumának ünnepeit kezdi meg ezzel az opera előadással, még pedig Hubay Jenő Cremonai hegedűsével. A gyönyörű meséjű és zenéjű operát a zeneiskola énektanzakos tanítványai adják elő a növendékzenekar kísérete mellett. A második képből előforduló táncot is az intézet növendékei, a solót Vidoni Emma táncolja.

Főszereplők: Gombos Erzsike, Cséke Zoltán, Oláh Emil, Kovács Gyula, Grünhut Tivadar. A híres hegedűszólót Buza Gábor tanár játssza.

A Cremonai hegedűs előadása fél 10-nél tovább nem tart, úgy hogy a Csaba-bál résztvevői a bál előtt meghallgathatják az operát is.

Jegyek válthatók elővetelben a Csokonai színház pénztáránál.

## ERZSÉBET SÓSFÜRDŐ

BUDAPEST

világhírű fürdői

páratlan gyógyhatásuk

krónikus női betegségeknél, továbbá rheumatikus és izületi, ischiás, gycmor, bél, epehántalmaknál, elhajtásodás érelmeszesedés esetében.

Saját szálloda központi fűtéssel.

Teljes pensio

kiszolgálással,

napi étkezéssel, szakszerű orvosi kezeléssel napi 8 pengőért.

Szobarendelések:

ERZSÉBET SÓSFÜRDŐ,  
BUDAPEST, I., TÉNYI UT.

## Magyar bikavásár a Hortobágyon

A Debrecen-hogytobágyi magyar tenyészbikatelep közös legelőt hasznosító társulat folyó évi bikavásárát február hó 25-én, csütörtökön rendezte meg a Kis-Álomzug pusztai bikatelepén, ahol ez alkalomból 65 darab hortobágyi törzs- és cifrajúval származású, tenyészvizsgálvánnyal ellátott, ridegen nevelt, fajtisza magyar, tenyészért, hároméves magyar fajta tenyészbika kerül nyilvános árverés útján értékesítésre. A bikák községek, birtokosságok és legeltetési társulatok által kamatmentes állam kölcsönrel is vásárolhatók a m. kir. Gazdasági Felügyelőségek közbejöttével. Az árverésen kikiáltási ár gyanánt szolgáló becslést előzőleg egy érdektelen szakértőkből álló bizottság állapítja meg.

A vevők kényelmére a társulat a vásár napján fogatokról gondoskodik Nagy-Hortobágy vasútállomásánál a mindkét irányból jövő reggeli vonatához a telepre kimenetel céljára, mindazok számára, akik a bikavásáron való részvételüket február 20-ig a társulat vezetőségével közlik. Fagyos idő esetén a bikatelep Debrecenből autón is elérhető. Vásár alkalmával járatátírás a helyszínen történik. Nagyhortobágy vasútállomásánál megfelelő számú üres marhaszállító vasúti teherkocsiról és rakodó állatorvos jelenlétéről gondoskodás történik. A bikavásár ügyében részletes felvilágosítást nyújt a társulat vezetősége. (Debreceni Gazdasági Egyesületi titkári hivatala, Debrecen, Hatvan u. 1. Telefon 25—54.)

## Oriási részvét mellett temették el Budapesten a tragikusan elhunyt Rickl Gézánt

Pénteken délután temették el Budapesten nagy részvét mellett a tragikusan elhunyt Rickl Gézánt szüleit Strausz Máriát, Strausz István dr. országgyűlési képviselő leányát. A fiatal uriaszony holttestét Debrecenből szállították Budapestre. — A farkasréti temető hatalmas termében felállított ravatalt nagyszámú gyászoló közönség vette körül, melynek sorában a budapesti és debreceni társadalmi világ minden előkelősége megjelent. — A kormányt Zsitvay Tibor és Karaffiáth Jenő miniszterek képviselték. Megjelent a temetésen Klebelsberg Kuno gróf, volt kultuszminiszter, Pesthy Pál, az egységespárt elnöke, igen sok országgyűlési képviselő, a hadsereg képviselője és a legmagasabb bíróságok képviselőitében Bobriczky Jenő és Bándy Ferenc kuriai bírák, Kelemen Krisztof, a pannonhalmi főapát koadjutora, Biró Ferenc, a Jézus Társaság tartományi főnöke, Haller Károly, Segner Pál, az állami főszámvevőszék elnökei, az országgyűlés tisztviselői, igen sok miniszteriális főtitkár, Kivonultak a temetésre az összes budapesti férfi szervezetek, apácarendek küldöttségei az Americana Pannónia korporációja zászlójával, a Collegium Marianum növendékei, a lövőháza hadiárvaláz tanuló és a gyászoló apa, Strausz István ország-

gyűlési képviselő választókerületének hatalmas küldöttsége, az államrendőrség nagy tiszti és legénységi küldöttsége, valamint az országgyűlés házainak altisztjei és parlamenti őrei.

A gyászszertartást Breyer István dr. főszentelt püspök vezette, a ciszterciák, dominikánusok és Jézus Társaságok nagy asszisztenciájával. A gyászszertartás után Breyer püspök magasszónyával, megható, imádságos beszédet mondott a tragikus sorsu fiatal uriaszonyról, aki karitatív munkásságával igen sok szegény embernek törölte ki szeméből a könnyeket.

A sírnál Vajda Aladár, Somogy vármegye tiszti főjegyzője bucsuzott el a felejtethetlen halottól, a marcai választókerület nevében.

A tragikusan elhunyt fiatal uriaszonyt az engesztelő szentmise-áldozatot szombaton délelőtt 10 órakor mutatta be a Mária kongregáció Horánszky uceai kápolnájában igen előkelő közönség részvételével. P. Bangha Béla, Jézus Társasági házfőnök, a dominikánusok és Jézus Társaságok asszisztenciája mellett.

A tragikus halálát elhunyt Rickl Gézánt halála, mindennél általános részvétet keltett és különösen Budapest és Debrecen szegényei siratják benne felejtethetlen jötevőjüket.

## A spanyol kormány jelentése szerint levertek a felkelést

Madrid, január 23. A spanyol belügyminisztérium megnyugtató közléseket juttatott el a lapokhoz, amelyek szerint sikerült volna az egész országban helyreállítani a nyugalmat. A hivatalos beállítás szerint a forradalmi elemeket lefegyverezték és a lázadók utolsó fészkeit, Cardona városát nagyobb katonai csapatok szállták meg Cardonában gyűlt össze az utóbbi napokban az egyes városokból elmene-

kült kommunista forradalmárok serege. Barcelonában, Valenciában és Sevillában — a kormányjelentés szerint — teljes a nyugalom. Malagában ezzel szemben pénteken ismét zavargások voltak az ottani általános sztrájkmozgalommal kapcsolatban. Madridban egy messze elágazó anarchista szervezet leplezte le. Negyvennégy anarchistát letartóztattak.

## Az elmúlt évben több mint 45 ezer beadvány érkezett a debreceni járásbíróra

Kevesebb volt az árverés, mint 1930-ban, mert a felperesek tudták, hogy semmit sem lehet megvenni az adóson. — Demjanovich Miklós járásbíró-sági elnök jelentése az 1931. évi ügyforgalomról.

A debreceni járásbírószágon nemrégiben állították össze a múltévi ügyforgalomról szóló statisztikai kimutatást és jelentést. Ebben a nagy gondal összeállított jelentésben Demjanovich Miklós járásbíró-sági elnök részletesen beszámol arról a széleskörű munkáról, melyet az elmúlt évben végzett a járásbíró-ság.

A statisztika adatai szerint a múlt évben 45.962 alapbeadvány érkezett a debreceni járásbíró-ságra. Ez a szám 450 csökkenést mutat az 1930. év adataival szemben. A csökkenés oka egyrészt a törvény egyszerűsítése, mely feleslegessé tette a sok irkálást, aktázást, másrészt pedig az a körülmény, hogy a végrehajtási ügyekben az érték határt 100 pengőre és azon aluli összegre szállították le. A végrehajtási ügyek az elmúlt évben már a közigazgatáshoz tartoztak.

A további adatok a következők: a debreceni járásbíró-ság elé 6637 polgári ügy és 3600 váltófizetési meghagyás került. 1930-ban 9459 polgári ügy és 3161 váltófizetési meghagyás volt. A legutóbbi évben 6361 végrehajtási ügyet folytattak le, míg 1930-ban 10.730 ilyen ügyet intéztek el. A végrehajtási ügyeknek nagymértvű csökkenése nem a viszonyok javulását jelenti, sőt ellenkezőleg. A 100 pengőn aluli ügyekben

ugyanis a közigazgatáshoz tartoznak, egyébként pedig a felek nagyon sok esetben kívánták az árverés kifizését, mert egyrészt az akták felbélyegzése nézve kerül, másrészt úgy sem lett volna az árverésnek semmi eredménye.

Tavaly 5697 bűnügyet tárgyalt le a járásbíró-ság és 1165 vegyes ügyet, — míg 1930-ban 5865 volt a bűnügyek száma.

Érdemi hagyatéki ügy 1931-ben 993, 1930-ban pedig 1010 volt. A végrehajtási jelzőlog ingatlanra vezetett árverések száma így viszonylik 1931. évben 2508, míg 1930-ban 2316. Árverés volt ingatlanra 1931-ben 992, 1930-ban pedig 607. A bírósági végrehajtók által foganatosított árverések száma meghaladta a kilenczrezt, — pontosan 9783.

A folyamatban maradt ügyek száma így szlik meg: 513 polgári ügy, 460 bűnügy és 75 telekkönyvi ügy.

Az elnök jelentése ezután megemlíti, hogy a debreceni járásbíró-ságon 18 bíró működött az elmúlt évben. A nehéz viszonyok ellenére úgy a bírői kar, mint a többi tisztviselő a legnagyobb lelkiismeretességgel és általános megelegedéssel látta el dolgát.

Demjanovich elnök a jelentését leterjeszti fölöttes hatóságának is.

### HIRDETMÉNY.

A hajduhadházi nagyerdő birtokosság a Bocskay-kert állomás mellett »Nagyerdő« birtokán kb. 350 szál szarvén felüli tölgyfát darabonként tövön nyilvános árverésen eladó. Árverés f. é. január hó 29. és 30-án reggel fél 9 órakor kezdődik.

### HIRDETMÉNY.

Közhírré teszi a városi adóhivatal, hogy az 1930. év folyamán bejelentett művelési ág változásokról szerkesztett adótárgyváltozási jegyzék 1932. évi január hó 22-től február hó 5-ig bezárólag a városi adóhivatal 2. számú szobájában közszemlére lesz kitéve, ahol is azt az érdekeltek megtekinthetik s az osztálybesorolás ellen a közszemlé kitétel legutolsó napját követő 15 nap alatt a pénzügyminiszterhez intézendő s a városi adóhivatalnál benyújtott panasszal élhetnek.

Városi Adóhivatal

### HIRDETMÉNY.

Az ebtartási szabályrendelet 6. §-ára utalással felhívja a városi adóhivatal az ebtulajdonosokat, illetve ebtulajdonosokat, hogy a tulajdonukban levő ebeket január 31-ik tanpjáig bejelenteni, ebbéjüküket kiváltani és ebadójukat befizetni el ne mulasszák.

Figyelmezteti a városi adóhivatal

fentnevezetteket arra, hogy a bejelentés az az ebbéjük kiváltásának elmulasztása kihágási eljárást, az ebadó be nem fizetése pedig végrehajtási eljárást von maga után.

A bejelentéseket naponként a hivatalos órák alatt a városi adóhivatal azon kerülete veszi tudomásul, illetve foadja el, melyben az eb birtokosa lakik.

Debrecen, 1932. január hó 23.  
Városi Adóhivatal.

## Rádiókészülékek

legolcsóbban. Készülékek átalakítása hálózatra, varrógépek szakszerű javítása

Keszlernél, Széchenyi ucca 1. sz.

### GAYNÉ ÉDY

„MFA CULPA“

legújabb versei megjelent

Kapható minden könyv

Ára 2 pengő.

kereskedésben.

### TUKÓRGYARTAS,

üvegcsiszolás, Sipkovitsnál, —

Nagyvárad ucca 15. szám.

Hibás tükrök újjáöntése.

Telefon: 23—56.

## Virraszt-e még a mécs a zsúp alatt?

Járok falut, várost dacos hitemmel,  
Az öserém még fűti a remény.  
Magyar költösors most szent, bús gyalázat!  
— Az emberszív ma durva és kemény.

De én megyek! A vérázott mezőkön  
Döngő lépésre szoktak lábaim.  
Én nem tudom magam megadni sírva!  
Fejem nem hajtja föld felé a kin!

Az idegen rongy selymes tengerében  
Az én dalom még szűz magyar maradt.  
Csak azt vigyázom itt az éjszakában:  
Virraszt-e még a mécs a zsúp alatt?

S ha látok egyet, leltemmel kopogva  
Meg-megverem a néma ablakot.  
Ott várnak engem tiszta szív borával,  
A virrasztókkal én testvér vagyok!

Ha egyszer majd a sokmécs összegyullad,  
Mogindulunk a zsúpfedél alól,  
És szerteszét, seperve, mint az orkán,  
A régi szív, a régi dal dalol!

Akkor jövök, megnöve majd a fényben,  
És hirdetem, hogy minden megmaradt,  
Oh nem a gögös, büszke polotákért!  
— Mert mécs virrasztott még a zsúp alatt.

BENKE TIBOR.



**Bomba!** siker

**Bomba!** siker

**Bomba!** siker

**MAYA**

**HETI MŰSOR.**

Hétfő: Maya A (18.) bérlet.  
Kedd: Maya, bérletszünetben.  
Szerda délután: Ifjusági előadás. —  
Ris lord. — Este: Maya, B (18.) bérlet.  
Csütörtök délután: Toroczkói menyasszony. — Este: Maya, bérletszünetben.  
Péntek: Maya, C (18.) bérlet.  
Szombat: Maya, bérletszünetben.  
Febr. 9-én: Traviata, Ada Sarival!

**A SOROZATOS SIKEREK UTJÁN A „MAYA”**

Harmath Imre és Fényes Szabolcs híres operettje, a „Maya”, a színházi szezon kétségtelenül egyik legnagyobb attrakciója. A Csokonai színház péntek este táblás ház előtt mutatta be ezt a nagyszerű operettet, mely úgy pompás zenéjével, mint érdekes, izgalmas cselekményével tökéletesen meghódította a kényes debreceni közönséget.

A jelek szerint a „Maya” az a sláger operett, amely vissza fogja szoktatni a közönséget a színházba. A bemutató vastapos forró sikere szombaton este is megismétlődött, — amikor szíten telt ház tapsolta a függönyök elé a kitűnő szereplőket. A közönség a legtelegebb elragadtatással fogadta a második előadást mely valóban fővárosi nivón mozgott.

A „Maya” tehát Debrecenben is elindult a sikerek útján. Reméljük, hogy ez az út nagyon hosszú lesz.

**EUTOR.**  
vásárlás előtt tekintse meg — véteikényszer nélkül, a FAIPAR R. T. mintatermet bent a Király-utcában, 4. szám alatt.

Hétfőre érvényes LUPE VELEZ tisztelevonásos új hangos  
vigjátékának, a

**„Páris angyalá”-nak**

megtekintésére az alábbi kettő darab

**féláru szelvény,**

melynek beszolgáltatása ellenében féláron ad jegyet az **URANIA.**

<p><b>DEBRECZEN</b></p> <p><b>Féláru-jegy</b></p> <p>váltására jogosít.</p> <p><b>Egy személy részére</b></p> <p>URANIA.</p> <p>Január 25-iki bármely előadására.</p>	<p><b>DEBRECZEN</b></p> <p><b>Féláru-jegy</b></p> <p>váltására jogosít.</p> <p><b>Egy személy részére</b></p> <p>URANIA.</p> <p>Január 25-iki bármely előadására.</p>
---	---

**Szolnoki vendégek nagysikerű szereplése a debreceni Máv műhelyben**

Az „Egyetértés” színjátszó szolnoki szereplésének viszonzásául Debrecenben előadták a „Tüzek az éjszakában” című színművet.

Zsufolásig megtelt a Máv. Egyetértés műhelyi nagyterme szombaton este, — mikor a Szolnoki Milleneumi Önképző Dal- és Zenegyület vendégszerepelt Debrecenben. A Máv. Egyetértés színjátszó e hó 16-án játszottak Szolnokon, ahol „Sült a nap”-ot adták elő nagy sikerrel. A szolnoki egyesület színjátszó most adták vissza a vendégszereplést s kitűnő attrakciónak bizonyultak, amit mutat az a tény is, hogy előadásukra minden jegy elkelt. A Szolnoki Milleneumi Önképző, Dal- és Zenegyület kitűnő játékkal hálálta meg a közönség érdeklődését, ami messze felül emelkedik a műkedvelők nivóján. A „Tüzek az éjszakában” c. irredenta darab pompás szerepeit értékes alakításokkal hozták ki, úgy, hogy a debreceni közönség szinte minden jelenetnél melegen tapsolta a kiváló szereplőket.

Az előadásban megjelent Balás Károly ügyvezetői igazgató, kormányfőtanácsos, Székely Ferenc állomásfőnök, Krámer Gyula Máv. műhelyfőnök és számos előkelőség.

A kitűnő szolnoki szereplők ugyszólván minden alakítása ösztönös művészettel megformált nagyszerű szerep volt. Pásztor Istvánnal minden jelenetnél felcsattant a taps. Gesztusai, átélte játéka, szép akcentusa egyaránt szolgálták hatalmas sikerét. Hegedűs Lenke finoman, ösztönösen, pompásan megjátszott szerepe minden igényt kielégített. Auguszt Béla remekbeszabott figurája sok tapsot kapott és meleg, őszinte sikert aratott. Boda Sándor olyan játékot mutatott be a debreceni közönségnek, ami egy vérbeli színeznek is becsületére vált volna. Az igazgató szerepében Pintér Balázs remekelt. Jung László sok tapsot kapott, Mudris Kálmán kivételes, nagy sikert aratott, Dzubesits Károly nagyon jól játszotta meg szerepét. Koláth Mária olyan alakítást nyújtott, mely méltán vívta ki a közönség elismerését. Hegyi Sándor pompásan hozta ki szerepét. Dancsics József minden elismerést megérdemlően látta el nehéz színészi feladatot jelentős szerepét. Balajthy László kedvence lett a debreceni közönségnek. Várszegi István ügyesen játszott és egyik legjobb szereplő volt Dávid Lajos, Balajthy János kitűnően hozott ki minden hatást szerepéből. Szabó Imre és Foragó Géza műkedvelőkénél ritkán látható játékkal örvendeztetik a közönséget. Marriát Béla pompásan alakította. Bunszek Juci ötletes, friss volt Radó Margit sok temperamentummal játszott, Bunszek Zoltán szerepe minden dícséretet megérdemel. Radó Má-

ria nagyon kedvesen szerepelt. Bunszek Mária és Ju Böske nagyon tehetségesek, Balázs Juci gyönyörűen játszott. Általában véve az egész együttes a legjobb benyomást keltette és nagyon szívesen vennénk, ha a jövőben is mentől többször gyönyörködhethetünk lelkes, ügyes játékaiban. A darab rendezés ugyancsak kifogástalanul gördülékeny volt.

Este a zenetereben bankett volt, amelyen az első pohárköszöntőt Benedek Sándor főmérnök mondta. Üdvözölte a szolnoki műkedvelő gárdát és meleg szívvel gratulált szép sikerükhöz.

Az üdvözlést a szolnokiak nevében Vadász Béla szolnoki vasuti mérnök köszönte meg. — Kimentette városáról rajzol érdekes és jellemző dal, hogy Debrecen a maradiság Vargha László műhelyfőnököt, akit betegsége akadályozott meg abban, — hogy Debrecenbe jöjjön. Poharát a debreceni és szolnoki műkedvelők fejlődésére és haladására üfirtette.

A vacsorán még több felszólalás hangzott el.

**Kiadó lakások**  
1932 május hó 1 től.

1. Simonyi-ut 4. számú villában. Emeleti 4 szobás, előszobás, fürdő szobás és minden mellékhelyiségekkel felszerelt lakás. Központi fűtés berendezéssel.
2. Komlósi-ut 4. számú magánvilla. Földszint-emelet 4 szoba, 1 hall, loggia, fürdő és minden mellék-helyiségekkel felszerelt lakás, az egész parkosított és gyümölcsös kerttel, teljes pincézéssel és központi fűtés berendezéssel.
3. Károly Ferenc József-ut 34 b. 3 szoba, előszoba és fürdőszoba, valamint mellék-helyiségekből álló lakás, az egész szőlő és gyümölcsfákkal beültetett udvarral együtt.
4. Garai uca 18. számú házban. magánvilla. Uccal 3 szobás, elő, fürdő és cseledszobás, konvhás, kamrás és 2 pincehelyiséggel ellátott lakás. Mindhárom villa épület, valamint a Garai uccal lakás víz, villany és gáz vezetékekkel felszerelve van. Megtekinthető mindennap d. e. 11—1-ig, d. u. 4—6-ig. Értekezni lehet Simonyi ut 4. szám földszinti lakásban.

**MA VAN AZ ADY TÁRSASÁG NYILVÁNOS VITÁJA.**

A debreceni Ady Társaság ma, — vasárnap délután 5 órakor — vitadélután rendez a Déri muzeum dísztermében. A vita tárgya ezuttal: a szellemtörténet. A szellemtörténet értéke felől értéke felől már övek óta heves viták folynak a magyar tudományosságban s ma már minden művelt embernek illik tudomást szerezni arról a szellemi áramlatról, amely a tudomány minden ágát, de különösen a történetírást valóság-gal új mederbe terelte. A vita alapjául szolgáló tájékoztató előadást dr Haasz Imre tartja. A vitadélután pontosan kezdődik: a belépés teljese díjtalan.

**RÁDIÓSOK!**

A »Keletmagyarországi Rádió Társaság« f. évi január hó 26-tól kezdődően minden kedden és pénteken délután fél 6-tól 7 óráig most már ismét a Burgondia uccal (Iparostanonciskola) clubhelyiségében áll tagjainak rendelkezésére, ahol a tagok a rádióval kapcsolatos kérdésekben szakszerű felvilágosítást nyerhetnek.

**EGY MAGYAR IRÓ ÉRTEKES TANULMÁNYA DEBRECEN VÁROSÁRÓL.**

Rendkívül érdekes és eredeti meglátásokról tanuskodó cikket írt az Új Idők legújabb számában Nyilas Jenő, zeneesztétikus és író. A precíz tanulmányának is beillő cikk minket, debrecenieket különösképen is érdekel, mivel a kiváló író éppen Debrecen városáról rajzol érdekes és jellemző képet. A cikk címe „Amit mindenkinek tudnia kell Debrecenről”. Az író színesen és tömören jellemzi a várost, annak az őstalajjal összeforrott lakosságát s hangsúlyozza, hogy itt két elem forrt össze harmonikus egység-gé: a lüktető város és az óvatós falu.

A zegész cikkben megérzik, hogy Nyilas Jenő nagy szeretettel és különleges megértéssel van Debrecen iránt. Lelekesen száll szemben azzal a váddal, hogy Debrecen a maradandóság városa, sőt elenkezőleg: kevés magyar városban látni annyi ujszerűt, nagyvárosias épületeket, mint éppen itten. Az író egyébként tömör történetét adja az ősi városnak, jellemzi kulturális és irodalmi szempontból, egyben végigvezeti az olvasót a debreceni neccákon, hogy megmutassa nevezetesebb épületeit. Különösen nagy elismeréssel és lelkesedéssel ír a Nagytemplomról, a Kollégiumról, a Déri-muzeumról. Végül a Nagverdő és a Hortobágy városos szépségeinek ismertetése után a következő szép szavakkal fejezi be cikkét: „Debrecenbe se a muzeális látnivalót keresse az, aki közel akar férkőzni hozzá, hanem élvezze a magyar életnek azt az erőteljes zamatát, amely itt megnyilvánul. Ebben az optimista városban, amelynek multjánál talán csak a jövője nagyobb”. Nyilas Jenő tavaly hosszabb időt töltött Debrecenben és ekkor szerette meg a kálvinista Rómát, amelyet örökre szívébe zárt.

**A KÖBÁNYAI POLGÁRI SERFÖZDE**  
világhírű és kedvelt  
**PORTER SÖRE**  
AZ ARANY BIKÁBAN ALLANDÓAN CSAPON



**— Vasárnapi istentiszteleti rend a ref. templomokban.** Nagytemplom d. e. 10 órákor Kalas Ferenc, d. u. 5 órákor Szabó Géza. — Kistemplomban d. e. 9 órákor Molnár Ferenc, délután 3 órákor Márki Kálmán. — Kistemplomban délelőtt 11 órákor Baja Mihály, Kossuth uca délelőtt 10 órákor dr. Dancsházy S., 5 órákor Madar Zoltán. — Árpád tér, délelőtt 10 órákor Szabó Géza, délután 3 órákor Dékán Elek. — Ispotályi templomban délelőtt 10 órákor Magyar Bertalan, délután 5 órákor Mezei Béla. Homokkert, délelőtt 10 órákor Uray Sándor, délután 3 órákor Nagy József th. — Szegényházban d. e. 10 órákor Kovács József. — Csapókerth délelőtt 10 órákor Halász András, délután 3 órákor Halász András. — Diószegi út Vajda László. — Macs Konrád Zoltán. — Nagycsere 9 órákor Bagdy Dániel. — Egyek délután 3 órákor Sipos Imre. — Haláp Kántor József. — Belső-Ohat, délelőtt 8 órákor. Ohat-Telekháza fél 11 órákor Sipos Imre. — Nyulas, délelőtt 10 órákor Tanító Sándor th. — Nyilastelepen d. u. 3 órákor Papp Imre. — Tégláskert, délután 3 órákor Benyhe Imre th. — Sámsoni uti isk., délután 4 órákor Halász András. — Kerekes telep, délután 3 órákor Melegh Dániel th. — Wolaffka telep, délután 3 órákor Kalas Ferenc. — Kishegyesi úti áll. isk., délután 3 órákor Biró Béla th. — A Dóczy intézetben délelőtt 10 órákor Szele Miklós.

## LIPINSKAJA

**— Vasárnapi miserend a róm. kath. templomban.** Szentmise a szokott rendben: 6, 7, 8, 9, 11, fél 12 órákor csendes szentmise. Fél 10 órákor nagymisét mond dr. Lindenberger János apostoli kormányzó. Tíz órákor prédikál dr. Rózsa Jenő káplán. A déli szentmise közben szent beszédet mond dr. Hanzly Lajos káplán. Délután 5 órákor litánia. Különségeken: Homokkertben fél 10 órákor dr. Kompass Árpád. Nyilastelepen 10 órákor Szabó Imre. Csapókerthben fél 10 órákor Kovács Sándor, az Augustia telepen fél 9 órákor. dr. Rózsa Imre tart szentmisét.

**— Az evang. templomban vasárnap, jan. 24-én, délelőtt 9 órákor egyházi ének. 10 órákor prédikál Labossa Lajos vallástanárr. 11 órákor vasárnapi iskola.**

**— Istentiszteletek a baptista imaházban.** A Szappanos uca 23. alatt levő baptista imaházban vasárnap délelőtt 9—10-ig imaóra, 10—11-ig bibliamagyarázat, 11—12-ig vasárnapi iskola, délután 6—7-ig prédikáció, fél 8—9-ig vallásos estély vegyeskar és zenészműsorral.

**— Tarka János, a fiatal „Dobrocsepi” elszakadt noéja, „Nansütésben” című, januárban megjelenő verseskötete most van sajtó alatt.** — Bizonyára sokan emlékeznek még a lapjainkban megjelent értékes, szép verseire melyekben különösen a magyar tájak eléggé nem méltatóit szépségeit festi nyszerű, megkönnyös soraiban. A kötet borítékoldalát egyik Európászerte híres debreceni művészünk fametszete díszíti. — A verseskötét megrendelhető a szerzőnél (Aba, Felsőmarty) ára mindössze 2 pengő.

**— B. Vattay Margit táncintézetében január 24-én és február 2-án közéleti és egyetemi táncintézetek kezdődnek.** Vasárnap 8—12-ig összejár. Kossuth 11.

## Halál helyett életfogytiglani fegyházra ítélték az arzénos asszonyt

Szeged, január 23. A kétszeresen halálraítélt Olajos Károlyné ügyét felelőbíróként tegnap tárgyalta a szegedi ítélőtábla. Olajos Károlyné, mint ismeretes, arzénrel megmérgezte első férjét, Szabó Istvánt, a tábla ítéletében

megváltoztatta a törvényszék ítéletét és Olajos Károlynét hitvesgyilkosság büntette miatt életfogytiglani fegyházra ítélte. Az ítélet ellen az ügyész sulyosbírást, a védő enyhítésért felelőbírózt.

**— Az Árpádtéri egyházzésben a Nőegylet munkakörébe minden szerdán délután 4 órai kezdettel, a vallásos összejövetelek pedig minden szerdán este 7 órai kezdettel tartanak.** A munkakörökön tartja az énekkar is próbáit Kovács Kálmán tanító vezetésével. Ezután ismételtén felhívjuk egyházzésznk nőtágait, hogy minél számosabban vegyenek részt a Nőegylet összejövetelein. — Azok, akik kedvet és lelket éreznek magukban az egyházi énekekben való közlésre és ezáltal mások gyönyörködtetésére és Istenhez emelésére — lépjenek be az énekkarba.

**— Gazdasági előadás.** Folyó hó 24. napján, vasárnap délelőtt 11 órákor, a Polgári és Gazdakör helyiségében dr. Hanser János gazdasági akadémiai tanár „Takarmánytenyésztés az Alföldön” címmel tart előadást, melyre ezután is felhívja a gazdasági társaság figyelmét a Debreceni Gazdasági Egyesület.

**— A Debrecen-Ebes-Szepesi vadászársulat elnöksége ezután közli, hogy a vadásznyulak kibocsátása miatt a vadászatot január hó 24-től beszüntette.**

**— Az Egységespártkör fiataljainak társasösszejövetelén ma, vasárnap, Debrecenben még nem ismert kellemes és díjtalan szórakozást vezet be a rendezőség.** Az összejövetel délután 5 órákor kezdődik, az Arany Bika kistermében.

**— Újra kapható 50 filléres kedvezményes áron a „Katonadolog” című regény kiadóhivatalunkban.**

## január 30-án este a Bikában

**— Vallásos estély az Ispotályi templomban.** Az egyház híveinek buzgó érdeklődése mellett lefolyt három ógyülés után az Ispotályi templomban ma délután öt (5) órákor ismét vallásos estély lesz, melynek tárgya a hetedik parancsolat a Heidelbergi Káté magyarázatában. Ez alkalommal az ígét Mezey Béla, vo. lelkesz hirdeti, énekszámmal a Frontharcos Dalárda szavalattal pedig Lindenmayer Adél működik közre. Résztétes sorrend a következő: 1. Kezdet ének, 2. Főének: 148. dics. 1—2 verse, 3. Kátét olvas és imádkozik Felker János lelkesz, questori hivatali ellenőr. 4. Közének 7. dics. 3. verse, 5. Kátét magyaráz és uri imát mond Mezey Béla, vo. lelkesz. 6. Közének 148. dicséret 3. verse, 7. Baja Mihály: „Krisztus”. Szavalja Lindenmayer Adél. 8. „Isten, ki fent uralkodik...” Ó Eneklit a Frontharcos Dalárda. Pálfi Lajos karnagy vezetésével. 9. Imádkozik Szabó Gyula segédlelkész. 10. Záróének 148. dics. 4. verse.

**— LIPINSKAJA.** A hangversenyrendezéségre kéri azokat, akik Lipinska ja január 30-iki egyetlen előadóját jégyeket jegyeztettek elő, hogy a nagy érdeklődésre való tekintettel, azokat a hétfői nap folyamán (január 25.) feltétlen kiváltani sziveskedjenek. Jegyelővétel a Bika hallban.

**X Liener fényképezéskészítési vállalkozás utólrétegetlenek.**

**— A nyilastelepi református egyházzés s annak közelében működő Lorántffy Zsuzsanna nőegylet és leánykör a nyilastelepi imaházban ma, január hó 24-én, délután 5 órai kezdettel tartandó vallásos finnépelyt rendez, a lapunkban már közzé tettük.**

## Ma este egy jó lábfürdő



**szent RÓKUS LÁBSÓVAL**  
A láb ujjaszületik és és tökéletesen rendbejön.

## Ismerd meg önmagadat

Annak az ismételtén megnyilatkozó kívánságnak, mellyel t. olvasóink felkeresték szerkesztőségünket, teszünk eleget, mikor megnyitjuk új Grafológia-rovatunkat. Felhívjuk tehát t. előfizetőink és olvasóink figyelmét, hogy írásukat a grafológia-szelvényvel szerkesztőségünk címére beküldeni sziveskedjenek. A levelekre a beérkezés sorrendjében minden vasárnapi számunkban válaszolunk.

A beküldött írások lehetőleg több sorból álljanak! A borítékon feltűnően jelezni kell: „Ismerd meg önmagadat!”

**— Vakmerő betörés a József kir. herceg uccán egy lakatosműhelyben.** Vakmerő betörés történt az éjszaka a József kir. herceg uca 7. sz. alatt. Itt van Blaskovics Mihály lakatosmester raktára. Ismeretlen tettes az éjszaka folyamán — valószínűleg kulccsal — behatolt a raktárhelyiségbe, ahonnan nagyobb mennyiségű szerszámot, körülbelül 400 pengő értékben lopott el. Blaskovicsék csak reggel vették észre a betörést, amikor is felejtést tettek a rendőrségen, ahol a nyomozás megindult.

**— Dr. Faragó László és Kertész Miklós előadása.** Ma, vasárnap délelőtt fél 11 órákor a Magántisztviselők Ferenc József ut 30. sz. alatti helyiségében érdekes előadás lesz. A magántisztviselők aktuális problémáit címmel két kitűnő előadó foglalkozik a tisztviselőkérdéssel. Az előadás értékét biztosítja a két előadó személye, hiszen Kertész Miklós képviselő parlamenti beszédeiben gyakran mutat rá a tisztviselőkérdésgétebb problémáira. Dr. Faragó László egyénisége és előadásai népszerűek a fővárosban éppúgy, mint a vidéken. A két kitűnő előadó különböző megvilágításban átfogó képet ad a mai aktuális kérdésekről. Az előadás telejzen díjtalan.

## egyetlen előadó-szűnek je yri a Bika Hallan

**— Kulturdéltán az Árpádtéri egyházzésben.** Az Árpádtéri egyházzés ma délután fél 5 órai kezdettel a Kasai uca 12. sz. alatti együlekezeti teremben kulturdéltánt rendez a következő műsorral: 63 dicséret 1. verse. Imádkozik Dékán Elek s. lelkesz. Megnyitó beszédet mond Magyar Bertalan h. lelkesz. Enekel az egyházzés Nőegyletének énekkara. Csulád. iskola. templom címmel előadást tart Nagy Lajos tanító az egyház nőtrésbítore. Enekel Kanizsai Magda, hegedűn kíséri Kovács Kálmán tanító. Szaval Moldvay Lajosné. Felolvas Sarkady Ica tanítónő. Enekel az énekkar. Záróimát mond Magyar Bertalan h. lelkesz. Az énekkart Kovács Kálmán tanító vezeti. Bejárási semmiféle formában nincs. Perselyné az egyházzés szükségseire fordítatik. Szeretettel hív és vár az egyházzés vezetősekre minden érdeklődőt.

**— A MAV Takarékszövetkezet debreceni csoportja felkéri tagjait, hogy további megerősítésre folyó hó 24-én, vasárnap délután 4 órákor, a pályaudvari KANSZ helyiségben minél nagyobb számban megjelenjenek sziveskedjenek.** — Az előadás.

## LIPINSKAJA

**— Az unitárius egyház sem fizet burkolási költséget.** A közgyűlés elhatározta, hogy az egyházak nem fizetnek templomaik után burkolási költséget. Ennek alapján most az unitárius egyház is kérte, hogy ne kelljen fizetnie 120 négyzetméternyi terület után a burkolási költséget. A polgármesteri értekezlet ilyen értelemben döntött.

## Fontos Budapestre utazók részére

Szálljon meg a Merán-szállóban  
Berlinitér 7. (Nyugatinál)  
Budapest legjobb helyén fekvő modern szállója.

Lift, központi fűtés, hideg és meleg folyóvíz, fürdők, telefonos szobák, kávéház-étterem

Szobák 4.50 P. Pensiók 8 P-től

Egy ágy nál 10%, két ágy nál 20% engedmény e lap olvasóinak.

**Gyászrovat**

**VIETORISZ LÁSZLÓ EVANG. LELKÉSZ MEGHALT.**

Vietorisz László diósgyőri evangélikus lelkész tegnap reggel 4 órakor Debrecenben 43 éves korában elhunyt. Vietorisz László az evangélikus lelkész karnak nagytudású, kiváló tagja volt és halála előkelő, kiterjedt családot borított mély gyászba. Temetése vasárnap délután 3 órakor lesz a klinikai telep ravatalozó terméből, honnan halottszállító autóval Nyíregyházára viszik. Nyíregyházán hétfőn délelőtt 11 órakor az ottani evangélikus templomban gyászistentisztelet lesz és ezután végső nyugalomra helyezik az elhunyt lelkészt. A diósgyőri presbiterium testületileg képviselteti magát a temetésen.

**Idősb. özv. Boros Lajosné sz. Kovács Sára** életének 79-ik évében folyó hó 22-én elhunyt.

Temetése folyó hó 24-én, vasárnap délután 3 órakor lesz a Kossuth uccai templomból a református egyház szervertársa szerint tartandó ima után a Kossuth uccai temetőbe. A gyászoló család. A temést Dankó temetkezési vállalat rendezi.

**Biró János** közműves folyó hó 23-án, életének 53-ik évében elhunyt.

Temetése folyó hó 25-én, hétfőn délután fél 3 órakor lesz a Vargakert. Közép ucca 10. számú gyászháztól, a református egyház szervertársa szerint tartandó ima után a Várdi uccai temetőbe. A gyászoló család. A temést Dankó temetkezési vállalat rendezi.

Tíz éves találkozó. A debreceni Kereskedő Társulati Polgári Fúlskolában az 1920-21. iskolai évben a IV-B osztályban végzett növendékeket felkértem, hogy jelenlegi pontos címeiket tudassák velem. Kérem továbbá minden volt osztálytársamat, hogy a velünk végzett növendékek figyelmére hívják fel. Pusztay József, KIE titkár. Piac u. 7.

A Csapókerti Olvasókör teaestélye nem e hó 27-én, mint tegnapi számunkban tévesen közöltük, hanem ma, e hó 24-én lesz.

**Anyakönyvi hírek. Születések:** Tokaji László MAV lakatos, leány, Katalin. Eszenyi Miklós fr. leány, Margit. Zagya Ferenc gazdálkodó, leány, Katalin. Vitéz Lovász Imre ny. tiszthelyettes, leány, Piroksa. Mátyás József tanító, fiu, János. Bagoly János kocsis, leány, Róza. És 1 halvaszülés. — **Halálozások:** Özv. Boros Lajosné Kovács Sára ref. 79 éves Erős Lajos u. 7. Bondár István ref. 1 hónapos. Nagverdó 3. Biró János ref. 53 éves. Közép u. 10. Ifju Csász Gergely ref. 33 éves. Hajduhadház. Vietorisz László ág. ev. 43 éves. Diósgyőr. — **Házasságok:** Ruskó Ferenc—Balogh Róza. Mike István—Papi Eszter. Nagy József—Eszenyi Erzsébet. Magyar Gábor—Török Eszter. Nagy Károly—Fiáth Eszter. Simon János—Nagy Erzsébet. Erdei Béla—László Margit.

Magyar népdal nótá-est. A debreceni KIE ma, vasárnap este 7 órakor, a Piac ucca 7. sz. alatti nagytermében magyar nótá-estélyt rendez, hogy ebben a mai jazz-bandos világban is megmutassa az ifjúságnak, hogy az eredeti magyar nemzeti értékeket a téren is meg kell becsülni. Az érdeklődőket — csak fiatalembereket — szívesen látja a KIE Semmiféle belépődíj vagy műsor megváltás nincs.

Előrtörte a karját egy öreg aszsony. Özv. Orosz Mihályné, 77 éves Dobó ucca 6. sz. alatti lakos, tegnap délelőtt a városba igyekezett. Amikor a zsihvásártérhez ért, a sikos talajon eleszott és a jobb karját eltörte. Bement a mentőkhöz, hol első segélyben részesítették, kiszállították a sebészeti klinikára, ahol a törött kart gipszbe tették majd a mentők hazaszállították a lakására.

A Kerekes-telep és Környéke Polgári Olvasókör minden vasárnap este 8 órai kezdettel belépődíj nélküli családi jellegű táncestélyt rendez.

**Deák István kilépése a református egyházból**

A »Vasárnap« című református hitvédelmi hetilap hosszabb cikkben teszi szövé azt, hogy Deák István ismert debreceni gazdálkodó, volt presbiter kilépett a református egyházból. Ennek a meglepő eljárásnak előzményeként a »Vasárnap« elmondja azt, hogy Deák István hónapokkal ezelőtt ajánlatot tett az egyháznak, hogy ingatlanát vegye meg az árvák, szegények és tanulók alapítványai számára, mely alapoknak készpénztökéje van. A vétel elő azonban nemcsak elvi akadályok, hanem jogi és formai akadályok is gördültek, sőt miután Deák István birtoka dollárkölesönnel is megvan terhelve, a tranzfermoratórium folytán is komplikációk ke-

letkeztek volna az egyház számára esetleges vétel esetén. Ilyenformán az egyház nem vehette meg Deák István birtokát.

Ennek az elmaradt vételnek feltűnést keltő következménye lett aztán az, — mint a »Vasárnap« írja, — hogy Deák István bejelentette a központi lelkészi hivatalban, hogy a református egyházból kilép. A »Vasárnap« elesen elítéli Deák Istvánnak ezt az eljárását, annál inkább, mert presbiter volt. Bizonyos, hogy ha Deák István ragaszkodik elhatározásához, eljárása még éles pertraktációra fog alkalmat adni a debreceni reformátusok között, akik századok folyamán mindig hitűségről tettek tanubizonyosságot.

A Szent Erzsébet Nőegylet este 6 órakor, a piarista gimnázium tanácstermében választmányi ülést tart, melyre a tagokat szeretettel meghívja az Elnökség.

Gyermekek álma valóra válik... Aki a KIE ma délutáni mesedélutánján ott lesz, megláthatja egy eredeti rézbőrű indiánfőnök csodálatos dolgait és kalandjait. Az indiánfőnökön kívül Békés Rita fog egy szép szavaltot előadni, majd Efendi Hogzsa török mesemondó ragyogó, színes mesékkel örvendezteti meg a hallgatóságot. Bendeguz bácsi, mint híres karmester, eredeti magyar nép- és gyermekdalokat fog bemutatni. A mesedélután kezdete pontosan 3 órakor. Műsor a helyszínen kapható. (Gyerekek: KIE, Piac-ucca 7-1.)

Jelmezes háziestély a Wolafkatelepen. A Wolafka-telepi Olvasókör vigalmi gárdája folyó hó 31-én, este 6 órai kezdettel, nagyszabású jelmezes háziestélyt rendez, melyre tagjait és vendégeit tisztelettel meghívja. Belépődíj nincs. A tánchoz a zenét a közkedvelt Nagyházy zenekara szolgáltatja. Mindenkit szívesen lát a Vigalmi gárda.

Házasság. Róth Ilonka és dr Klein István házasságot kötöttek Budapesten.

Haldoklik a vén eperfa. Frimmer Pál novellás kötete, Csáthy könyvkereskedésében kapható.

A katolikus Népszövetségi Szervezet helybéli csoportja szokásos ismeretterjesztő előadássorozatát folyó hó 24-én, vasárnap délelőtt 11 órakor folytatja a Varga uccai elemi iskola helyiségeiben. Ez alkalomból Szabó Imre lelkész, a szervezet egyházi elnöke fog előadást tartani aktuális egyházi kérdésekről. A tagokat és az ügy barátait szívesen látja a vezetőség.

Schaff tánciskolájában a Koronában az új táncanfolyamok megkezdődtek. Gazdálkodók részére 5-7 óráig. Iparosok részére 8-10 óráig. Beiratások még elfogadhatók.

A tisztifüredi műnt építését befejezték. Január hó 30-án veszik át az elkészült tisztifüredi műnt. A felülvizsgálaton az államépítészeti hivatal kiküldötte: dr Misztó Károly tisztifügyvész és Borsos József műszaki tanácsnok végezték.

**KINEVEZÉSEK A VÁROSHAZÁN.**

Dr Vásáry István polgármester a városi adóhivatal kötelekébe, Balla Bertalan tanácsnok rendelkezése alá február 1-től kezdődő szolgálattal a következőket nevezte ki szeszadóügyi városi ellenőrökké: dr Kádár Zoltán, Ilyés Ferenc, Jakab Árpád, Bodó Ferenc Sinay István, Fráter Gyula, Kassay-Farkas József, Mogyoróssy László, Albert László, Horváth Gyula, Orbán Ignác, Pallás Károly, Hornyacsok István, Kubinyi Ferenc, Czibere Miklós, Buday Mihály, vitéz Gyöngye Károly, Jeges Imre, Marián Gábor, Szabó Gyula, vitéz Lakatos József, Szeszies Gyula, Farkas Antal, Pásztor József, Szatmáry Károly, Virágh Gyula, Riesz Miklós és Magyar Dezső. A kinevezettek egyrésze helypönzbeszédű tendókkal lesz megbízva.

A Vot Iskolatársak Szövetsége szeretettel felhívja a Lilla-teára felkért háziasszonyokat és házikisasszonyokat, hogy 25-én, hétfőn d. u. 4 órakor a régi Dóczy rajztermében, a jegyek elszámolása ügyében jelenjenek meg. Elnökség.

A debreceni Homokkerti Sport Club kultur-estje. A debreceni Homokkerti Sport Club folyó évi jan. 31-én, vasárnap este fél 8 órakor családi műsoros kultúrestét rendez. — éremkiosztással egybekötve, a Homokkerti Olvasókör helyiségében. — Szabó Kálmán ucca 3. sz. alatt. Műsora és szereplői a legjobbak és előreláthatólag a legnagyobb erkölcsi sikert fogják elérni. Az ünnepély felejtethetetlennek ígérkezik.

A »Katonadolog« című rendkívül érdekes háborús regény újra kapható kedvezményes áron, 50 fillérért lapunk kiadóhivatalában.

**Rádiókészülékek**

legolcsóbban. Készülékek átalaktása hálózatira, varrógépek szak-szerű javítása

Keszlernél, Széchenyi ucca 1. sz.

**MOZIK MŰSORA**

Uránia és Vígsházban vasárnap d. e. 11 órakor zóna előadás.	
JANUÁR 24-25.	VASÁRNAP ÉS HÉTFŐN
Hétköznap 5, 7, 9 óra	INFANTERIST BUSTER
VIGSZINHÁZ	Buster Keaton legújabb hangos
Vasárnap 3, 5, 7, 9 óra	vígjátéka
URÁNIA	PÁRIS ANGYALA, hangos színmű.
5, 7 és 9 óra	Főszerepekben:
	Lupe Velez és William Boyd.
APOLLÓ	AMOR A VOLÁN MELLETT Truus von Allen
5, 7, 9 óra	főszereplésével. — Azonkivül:
	A MONTMARTREI POKOL.
	Hétfőn szünet.
Vígsházban a vasárnapi 3 órási előadás félhellyárral.	

**ELHÁJASODÁSNAI, KÖSZVÉNYNÉL ÉS CUKOR-BETEGSÉGEKNÉL**

a természetes „Ferenc József“ keserű víz javítja a gyomor és a belek működését és előmozdítja az emésztést. Az anyagcserebántalmak gyógyító eljárásainak több kutatója megállapította, hogy a „Ferenc József“ vizkúra nagyon szép eredményre vezet. A Ferenc József keserűvíz gyógyszer-tárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

**Csak egy mosolyt**

ANGOL HIDEGVÉR.

Egy angol lord tengeri úton van. Éjjel 12 órakor, éppen amikor lefekszik, berohan az inas és rémülten kiált:

— Sir, tessék azonnal öltözni, a hajó léket kapott. Van két mentővem, meneküljünk!

A lord ástást nyom el és így szól:

— Mikorra várható a hajó elsüllyedése?

— Reggel nyolcra.

A lord magára huzza a paplant és kiejti az utasítást:

— Reggel pontban fél nyolckor keltsen fel.

**AZ ÁLDOZAT.**

— Én a tudomány áldozata vagyok. Egy teljes esztendő rabolt el az életemből.

— Rosszul sikerült az operáció?

— Nem. Jól sikerült az ujjlenyomat.

**A TERMÉSZETI CSODA.**

— Érdekes, ennek a 65 éves öreg urnak egyetlen szál ősz haja sincsen.

— Valóban, teljesen kopasz!

Néhány nap múlva elmarad egy napig a fű az iskolából Mikor ismét eljön, a tanító megkérdezi tőle:

— Hát hol voltál tegnap, öcskös?

— Tanító ur kérem, nem jöhöttem tegnap, mert tintafoltot öltünk.

**ENYHÍTŐ KÖRÜLMÉNY.**

— Hallottad, hogy egy ember börtön büntetést kapott, mert négy év alatt három felesége volt.

— De remélem, a büntetésbe beszámították azt a négy évet?

**FILM**

**PÁRIS ANGYALA.**

Bemutatta az Uránia.

Szombaton este új filmet mutatott be az Uránia. Címe »Páris angyala«, főszereplője Lupe Velez.

Lupe Velez kedves ismerőse a debreceni közönségnek. Két alakításával véste jól nevét az emlékezetekbe. Az egyik a mult szombaton adott »Farkasok dalai«, melyben énektudását csillogtatta, a másik a nemrég bemutatott »Katjuska«, amelyben játéknak kiforrottságáról, drámai mélységeket kifejezni tudásáról tet tanúságot. Új szerepe a »Páris angyala« képességeinek összesítése, játék és énektudásának teljes harmóniája. Nanonja felejtethetetlen alakítás. Mellette William Boyd, a férfi főszereplő, George Fawcett, Albert Conti, Henry Armette és Franklin Pangborn jeleskednek és segítik sikerre a darabot.

A műsört érdekes és változatos Magyar Hírrel hívja meg. (b.)

**Nagy Ilonka**

bukaresti vasúti jegyét átveheti Engel Zsigmond, Budapest Andrassy ut 12.

## SPORTHIREK

### Még mindig van turamérkőzés

A Somogy csapata ugyancsak kitaróan turázik, ugylátszik, hogy az egész téli szünetet turán akarják lóltani. A jóképességű kaposvári csapat vasárnap Belgrádban a Beogradski ellen mérkőzik. Ugyancsak turázik még a III. ker.—Sabaria kombinált is, amely vasárnap Marseilleben játszik.

### Barsi elindult Amerikába

Barsi László, a BBTE kiváló középtávfutója az amerikai atlétaszövetség meghívta a téli fedettpálya bajnokságokra. Barsi február 1-én érkezik Amerikába és 6-án indul a fedettpálya bajnokságokon, de azonkívül még három versenyen vesz részt. Barsi külön tréningeken készült az amerikai versenyekre, kitűnő formában van és biznak is benne, hogy sikeresen fog szerepelni az amerikaiakkal szemben.

### A SOMOGY BELGRÁDBAN IS GYŐZÖTT.

Belgrád, január 23. A kaposvári Somogy nagyszerű görögországi turájáról hazatérően ma Belgrádban a Jugoszláviával mérkőzött. A kaposvári csapat szép játékkal 4:2 (3:1) arányban legyőzte jónévvű ellenfelét. A mérkőzést háromezer főnyi közönség nézte végig.

## Közgazdaság

### TERMÉNYTÖZSDE.

A készruvásáron csak a tiszai buza olcsóbbodott 10 fillérrel, egyébként mindegyik cikk ára változatlan maradt. A határidőpiacon a búzáknál alig voltak változások, a rozsnál és a tengerinél 6—6 fillér volt a javulás. Az egész piacon nagy tartózkodás volt észlelhető.

**A határidőpiac hivatalos árfolyamai:**  
Buza márciusra 12.65—12.67, májusra 13.45—13.47. Rozs márciusra 14.70—14.75. Tengeri májusra 14.88—14.90.  
**A budapesti árúzsde hivatalos árfolyamai:** Buza tiszai 77 kg-os 12.80—13.40, 78 kg-os 12.95—13.55, 79 kg-os 13.10—13.70, 80 kg-os 13.20—13.80, felsőtiszai 77 kg-os 12.10—12.40, 78 kg-os 12.25—12.55, 79 kg-os 12.40—12.70, 80 kg-os 12.50—12.80, pestvidéki, bicskai 77 kg-os 12.15—12.45, 78 kg-os 12.30—12.60, 79 kg-os 12.45—12.75, 80 kg-os 12.55—12.85. A különleg (80 kg.) tiszai buza 14.30—14.60. Rozs 13.70—13.90, tak. árpa I. 16.75—17.00, tak. árpa II. C. 16.25—16.50, felvidéki sörárpa 18.50—22.50, egyéb sörárpa 17.50—18.50, zab I. 22.15—22.50, zab II. 21.60—21.80, tiszai tengeri 14.40—14.55, egyéb tengeri 14.50—14.60, korpá 12.35—12.50.

### Csikágói zárlat.

Buza márciusra 56 (57 és 58), májusra 58 és egynyelvad (57 és háromnegyed), júliusra 58 és háromnegyed (59 és egynyelvad).  
Tengeri márciusra 38 (38 és háromnegyed), májusra 40 és háromnyelvad (41), júliusra 47 és hétényelvad (42 és fél).  
Zab májusra 25 és ötnyelvad (26), júliusra 25 (25 és háromnyelvad).  
Rozs májusra 45 és hétényelvad (47 és egynyelvad), júliusra 46 és fél (47 és háromnegyed).  
Irányzat lanyvuló. Zárójelben meg-előző árfolyamok.

### Debreceni

**termény- és takarmánypiaci árak.**  
Buza 10.50—10.30 és a boletta, rozs 11.00—10.80 és a boletta, árpa 16.00—15.00, tengeri (új) 13.00—12.80, lucerna 7.50—5.00, alomszalma 2.00—1.60, cukorrépa 3.00—2.60.

## A bor kifőzése borpárlattá és a borárok

A borkérdés helyes rendezésére legmegfelelőbbnek látszott az a mód, hogy nagyobb mennyiségű bort borpárlattá főzzenek ki s ezáltal a borpiacon csökkennek a készleteket, tehát a kínálatot is, aminek következtében azután a borárak emelkedni fognak. Hosszas tárgyalások előzték meg a kérdésnek ilyen irányú rendezését és már többször úgy látszott, hogy nem sikerül megegyezést létesíteni a szeszifőzők és a szőlősgazdák között. Végre mégis kiadták a rendeletet a bornak borpárlattá való feldolgozásáról és bár nem lehetett biztosítani az eredetileg tervezett 600—700 ezer hektoliter bornak a felhasználását, mégis jó hatást vártak a rendelet megjelenésétől. A szőlősgazdák sem voltak teljesen megelégedve a rendelet egyes intézkedéseivel, így magasabb átvételi árat akartak biztosítani boraik számára és lettek is ebben az irányban lépések a földmivélsügyi minisztériumban. A borpárlat-rendelet megjelenésével egyidőben a kifőzés már meg is indult és 260 ezer hektoliter bor kifőzése már is

biztosítva van. A földmivélsügyi minisztériumi remélt, hogy ebben a gazdasági esztendőben 400 ezer hektoliter gyengébb minőségű bor kifőzése történhetik meg. A munka elvégzésére 86 központi szeszifőző nyert megbízást, főleg olyanok, amelyek szőlőterületen működnek.

A borkészletek megcsapánása máris érezteti hatását a borpiacon. Így például Kiskörösről azt jelentik, hogy a borpárlat-rendelet kiadása óta az ottani borpiacon bizonyos élénkség tapasztalható. Kocsmárosok és kereskedők fokozottabb érdeklődést tanúsítanak a tavalyinál gyengébb minőségű újborok iránt is. A kínálat azonban tartózkodó jöllehet ma már 13—15 fillért is lehet kapni a 12 Malligand fokozott felüli borok literjéért, szemben a korábbi 7—10 filléres árakkal. Balatoni horvidéken is javulnak a borárok. Badaacsony környékén például a közepes minőségű borok jobb érdeklődés mellett 28—30 fillérért, a jobb minőségűek 40 fillérért cserélnek gazdát.

### A mézszáros szakosztály jelentése.

**Levágatott:** Nagy marha 97 darab Debrecen részére, növendék marha 25 darab Debrecen részére, borjú 111 darab Debrecen részére, juh 73 darab Debrecen részére, bárány 20 darab Debrecen részére, ló 4 darab Debrecen részére, juh 800 darab Páris részére. Összesen 1130 darab. — **Husárak:** I. rendű marhahus 1.20, II. rendű marhahus 1.00, I. rendű borjúhús 1.60, II. rendű borjúhús 1.40, I. rendű növendék hus 1.20, II. rendű növendék hus 1.00.

### Ipartestületi közlemények.

Ma délelőtt 11 órakor lesz az Ipartestület rendkívüli közgyűlése. Ismeretes, hogy az ipartestületek terhelő iparosszékház tartozások rendezésére az ipartestületek hosszulejárata kölcsönöket kapnak. A kölcsön felvétele azonban szabályokhoz van kötve s így a testületeknek közgyűlést kell tartaniuk, hogy az a kölcsön felvételére a meghatalmazást megadja. E célból a debreceni Ipartestület ma délelőtt 11 órakor rendkívüli közgyűlést tart.

Az esernyős, esztergályos, fafaragó, faszobrász, fésűs, csutorás, gombkötő, kefés, késes, közsörűs, keztűs, kötszerész, kosárfonó, pipás, szitás, rostás, szövő, fonó szakosztály f. hó 25-én, hétfőn este hat órakor az Ipartestület helyiségében tisztújító ülést tart.

A kelmefestő, vegytisztító, fehérneműtisztító szakosztály f. hó 25-én, hétfőn este hét órakor az Ipartestület helyiségében tisztújító ülést tart.

A mézszáros, béltisztító és szappanos szakosztály f. hó 26-án, kedden este hét órakor az Ipartestületben tisztújító ülést tart.

1987—1932. tkvi szám.

### ÁRVERÉSI HIRDETÉNY.

A Nádudvari Takarékpénztár r.t. végrehajtónak, Deák Mihály és neje Kiss Zsuzsanna ellen indított végrehajtási ügyében a tkvi hatóság a végrehajtási árverést 3000 P tőkekövetelés és járulékai behajtása végett a debreceni kir. járásbírósg területén levő, Debrecen városban fekvő s a debreceni 13155. sz. betétben A. I. 1—3. sorsz. 21168, 21169, 21170 hrsz. a. foglalt Nagyesere 23. sz. a. levő ház, udvar, szántó és szőlőből Deák Mihály és neje, Kiss Zsuzsanna nevében álló 4/18 részre 1652 ar. P kikiáltási árban. C. 1. alatt Debrecen szab. kir. város és a kaszáló-birtokosok javára bekebelezett szolgalmi jog fenntartásával elrendelte.

Az árverést az 1932. évi február hó 11. napján d. e. 10 órakor a telekkönyvi hatóság hivatalos helyiségében

(Deák Ferenc ucca 17. sz. 1. ajtó) fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlant az 1987—1931. sz. végzésben felsorolt áraknál alacsonyabb áron nem adható el.

Bánatpénzül a kikiáltási ár 10 százaléka letendő.

Debrecen, 1932. évi január 16.

A debreceni kir. járásbírósg,  
mint tkvi hatóság.

### HIRDETÉNY.

Közhírré teszi a városi adóhivatal, hogy Friedlender Márton debreceni lakostól megváltott és az igényjogosultak között kiosztott mezőgazdasági ingatlanokra vonatkozólag elkészített és a juttatottak által fizetendő ellenértékeket tartalmazó kimutatásokat 1932. január 18. napjától február 1. napjáig a hivatal 2. számú szobájában közszemlére tette ki. A közszemlének fekvő kimutatás, megváltást szenvedő és juttatott által a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthető s ellene — úgy a megváltást szenvedett, mint a juttatott — a m. kir. Pénzügyigazgatósághoz címzett felebezéssel élhet; a közszemlére tétel utolsó napjától számított 15. nap alatt.

Ezenkívül a kataszteri tisztajövedelemben kifejezésre nem jutó különbözőségek kiegyenlítését s ennek alapján az egyéni kivetések aránytalanságának kiegyenlítését a közszemle utolsó napjától számított hat hó alatt a m. kir. Pénzügyigazgatósághoz intézett kérvényben kérhetik: a) az összes földhöz juttatottak, b) ezeknek egyes csoportjai, c) az összes földhöz juttatottak vagy ezeknek egyes csoportja nevében a választmány, d) minden egyes földhöz juttatott.

Városi Adóhivatal.

A debreceni kir. járásbírósg,  
mint telekkönyvi hatóság.

37530—931. tkvi szám.

### ÁRVERÉSI HIRDETÉNY.

A Debreceni Pénzváltóbank és Zálogkölcsön Rt. végrehajtónak, Kreiner József és neje Grósz Regina hajdusámsoni lakosok végrehajtást szenvedők ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság a végrehajtási árverést 1000 ar. P tőkekövetelés és járulékai behajtása végett a debreceni kir. járásbírósg területén levő, Hajdusámson községben fekvő s a hajdusámsoni 218. sz. betétben A + 1. sor. 1017. hrsz. a. foglalt 457 sz. ház és udvarra a Beltelekben 2800 ar. P kikiáltási árban azzal, hogy amennyiben az ingatlan vételára az öz. Kreiner Ábráhámné Pauk Ilona javára C. 14.

a. bekebelezett haszonélvezeti jog fenntartása mellett az leőző teherletelek kielégítésére szükségesnek mutakozó 7000 ar. P-t el nem érné, az árverés hatálytalanná válnék s az ingatlanélvezeti haszonélvezeti jog fenntartása nélkül a kifizőt határnapon újban elárvereztetik.

Az árverést 1932. évi február hó 11. napjának délelőtti 9 órakor Hajdusámson községében fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlan a kikiáltási ár felénél alacsonyabb áron nem adható el. Egyebekben a fedezett elv szempontjából az árverésen elérendő legkisebb vételár tekintetében az árverési feltételek 1. pontja az irányadó.

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzül a kikiáltási ár 10 százalékát készpénzben vagy óvadékképes értékpapírosban a kikiáltótnál letenni.

Debrecen, 1931. évi december hó 9. napjár.

Koós sk., kir. jb. alelnök.

### HIRDETÉNY.

Közhírré teszi a városi adóhivatal, hogy a Nagy Sándorné sz. Balogh Mária, ifj. Weichinger Károly és Grósz Pélláné birtokára vonatkozó I. számú márnöki nyilvántartási jegyzék a városi adóhivatal 2. számú szobájában (Birtoknyilvántartás) 1932. január hó 22-től február hó 5-ig közszemlére van kitéve, ahol is azt érdekeltek megtekinthetik s az osztálybasorozás ellen a pénzügyminiszterhez címzett s a városi adóhivatalnál benyújtandó fellebezéssel élhetnek.

Városi Adóhivatal.

### HIRDETÉNY.

A Bethlen ucca 36. sz. ház előtti épült vasbetonsátor megüresedett; felhívom ezért elsősorban a hadigondozottak, vagy ilyen igénylők nem létében ezt a sátrat bérbevenni kívánó más debreceni illetőségű igénylőket, hogy vasbetonsátor bérlet iránti igényeiket a városi elsőfokú közigazgatási hatóságnál Kossuth u. 20. sz., földsz. 39. számú szoba a f. hó 30. napjáig jelentésk be, s edig a határnapig az előírt biztosítékokat is helyezték letébe.

Mindenütt  
**beszélnék**

az előkelő  
budapesti

**Bristol**  
szálló  
olcsó áraitól.

**Szobák**  
a fekvéstől függően  
kittünő napi ellátással már  
12 P-től  
kaphatók

**Dunai szobák**  
kittünő napi ellátással a gyönyörű budai  
kegyelődésre méltányos áron.  
Bristol-ménü 2 P 40 i. — Mindennap  
ötórai tea és tánc. — Kávészál árak.  
Vacsora rendes polgári árakon. Tánc.  
Hosszabb tartózkodás esetén további  
engedmények.

**Bristol-szálló**  
Budapest-Dunapart

# Dr Láng Sándor tisztítóorvos nyilatkozata a debreceni hőtorrás vizének felhasználásáról

A FELTÖRŐ VIZ VIZSGALATÁNAK EREDMÉNYÉTŐL FÜGG, HOGY BEVEZESSÉK-E A VIZET A NAGYERDEI FÜRDŐBE, VAGY A FORRÁS MELLETT HELYI FÜRDŐT LÉTESÍTSENEK

Megírtuk, hogy dr. Vásáry István polgármester elnöklésével értekezletet tartottak a mély furás eredményének kihasználása ügyében. Az ülésen dr. Láng Sándor tisztítóorvos bejelentette, hogy nagy tervet óhajt a polgármester elé terjeszteni a víz hasznosítására vonatkozólag.

Erre a tervre nézve dr. Láng Sándor egészségügyi főtanácsos a következőket mondta a »Debrecen« munkatársának:

— Azok a perspektívák, melyek a mély furás eredményei után ígérkeznek, sok tényezőtől függenek. Sok mindent nem tudunk még biztosan. Az biztos azonban, hogy a furás eredménnyel járt a tekintetben, hogy gáztól fűlhajtott és gázzal felérkező 47 és fél C fokos vizet kaptunk percenként 230 litert, ami naponként 331 köbméter melegvizet s bizonyos, még meg nem határozott mennyiségű gázt jelent. Ez az eredmény azonban nem végleges, mert a mélyfurást vezető Faller Gusztáv főmérnök úr megállapításai szerint a vezető csövek szükítésével s a meglévő gázenergia felhasználásával működő szivattyú segítségével a nyerhető gáz mennyiség a duplájára növelhető. Így rövidebb idő alatt érkezővén fel a víz, hőenergiájából nem veszít annyit s egy 50—52 C fokos melegvizre lehet kilátásunk. Ez már napi 660 köbméter magasabb hőfokú vizet jelent, ami már oly hatalmas kincs, oly hatalmas gyógytényező, amelynek céltudatos felhasználása komoly megfontolást igényel.

— Annál kevésbé lesz ez nekünk nehéz, mivel szemünk előtt játszódik le egy gázos kút felhasználásának s értékesítésének iskolapéldája: a hajdusoboszlói gázos kút sorsa. A hajdusoboszlói gázos kút sorsát intéző körök fényes példát statuáltak, hogyan nem kell csinálni valamit. Ez a jobb sorsra érdemes hévíz még ma is nélkülöz egy olyan fedett és télen is használható helyiséget, ahol a beteg orvosilag adagolható módon kaphassa a víz hőfoka s vegytartalma által közvetített hatásokat. Nyolc év óta egy komoly orvosi közlés nem látott onnét napvilágot, amely az esetek nagyszerűségével mutatta volna be ennek a viznek a gyógyeredményeit, esetleg káros hatásait. Pedig nincs gyakorló orvos Debrecenben, akinek tudomása ne volna ennek a nagyszerű viznek az általa oda-küldött betegeknek tapasztalt kiváló hatásáról. Azt szokták mondani, hogy minden gyógyfürdőnek meg van a maga történelme: a születése, gyermekkor, kifejlődésének, elöregedésének korszaka.

— Karsbad akkor született meg, amikor Nagy Károly császár vadászkutyája megfürdött a forró karsbadi forrás vizében s a kutya vonításából ismerték fel a víz hőfokát, nem lévén még akkor meg Celzius és társai. Ma azonban mégis másképp állunk, mint akkor. Ma Amerika megmutatta, hogy lehet valamit gyorsan is megcsinálni s nagy veszteségekkel jár, ha azt a

valamit nem gyorsan csináljuk. Csak jól kell csinálni. Nem úgy, mint Hajdusoboszlón.

— Magam láttam például, hogy hét év előtt Hajdusoboszlón, mikor ott még csak egy árkon vezeték be a forró vizet, a betegek szárai keresték fel s az árok mellett fürdőmedencéskéket formáltak, be és kivezető folyókákkal és ott a szabadban, némelyek ponyvasátor alatt, némelyek meg anélkül fürdöztek. Amikor pedig Hajdusoboszló városa elhordatta a forrás tőszomszédságában fekvő személerakodót s annak a helyét kimélyítette és a melegvizet belefolyatta, rengetegen keresték fel s boldog, boldogtalan ösztönösen, minden orvosi javaslat nélkül fűzette magát ott óra s naphosszat. Ez természetes is volt. Hiszen a háború előtt volt hová menni a népek: Félixfürdő, Püspökfürdő, a »bánya« az egész Hajduságnak és Biharnak renkívül látogatott helye volt. Szoboszló megmutatta, hogy a beteg ember minden akadályt legyőz, hogy gyógyuljon. Ez pedig abban a számításban, amit egy gyógyvíz hatásfokának kiaknázásában tekintetbe veszünk: tőkét jelent. Hajdusoboszlón legalább száz fürdőnapon keresztül naponta 400 beteget számítva 40 ezer ember fürdött, ennek legalább fele debreceni volt. Pedig volt olyan nap, nem is egy, midőn 2000 vendége volt a fürdőnek.

— Tessék elképzelni most már, hogy mit jelentett volna Hajdusoboszlónak, ha forrása körül gyógyintézetek létesültek volna s száz fürdőnap helyett 365 napon keresztül szolgálhatta volna ezekben az intézetekben, esetleg csak egy központi termális fürdőben is a fekvő beteg százai számára vizének gyógyhatásait. Tudomásom van róla, hogy sok család boldogult ott azáltal, hogy két kádat beállított, szobáit penziószerűleg kiadja s a frissen odahordott vízből fürdőt készít és a beteg napi 4—5 pengős költséggel fürdőkúrát folytathat.

Arra nézve, hogy a mélyfurás vizét ott a helyszínen használják-e fel, vagy pedig bevezessék a nagyerdőre, a következőket jelentette ki a tisztítóorvos:

— Ez azoktól az adottságoktól függ, amik a víz fizikai, kémiai és dinamikai vizsgálatai után rendelkezésünkre fognak állni. A víz mennyisége, hőfoka, minősége, vegytartalma, gáztartalma, rádióaktivitása, felszálló ereje fogják eldönteni a sorsát. A gázos kút je-

lenlegi vízszolgáltatása mellett cél szerűnek látszik a viznek izolált csöveken való elvezetése, a hőfok bizonyos mennyiségének feladása árán is. A bevezetett meleg vízzel nyáron kellő hőfokon volna tartható az uszoda vize, télen pedig lehetne vagy a régi városi fürdő berendezésének karbáhozatala után ott felhasználni, esetleg az egyetemnek felkínálni. Ugy tudom, hogy az egyetem műszaki főmérnöke Rostás Elemér már évekkel ezelőtt előterjesztést tett a kultuskormányzat az egyetem területén eszközözlendő mélyfurás tervére nézve s komoly kilátása is volt a terv végrehajtását illetően. Ha azonban a vízszolgáltatás elérhetné a napi 660—700 köbmétert s vegytartalma a szoboszlóihoz hasonló lenne s 50—52 C fok melegen volna kapható, Isten ellen való véteknek tartanám az egészet behozni, mert hisz annak egy negyed része is elég volna uszodái célokra.

— A mélyfurás helye nem alkalmasan egy helyi fürdő kialakulására. Az az ellenvetés, hogy messze van a várostól (4—5 kilométer), utak mellett van, — a hajdusámsóni és acsádi ut között, — poros vidék, a fáradt víz elvezetése nehéz, a szomszédok kapzsisága felhajtana a telek árát, stb. szerintem elhanyagolható kifogás még a mai rettenetes gazdasági viszonyok között is, mert a távolság ma már nem probléma, olcsó autóbuszjárat megszünteti a távolságot, a telep elsőosztályú barna homok, könnyen fásítható, a fáradt

víz csöveken egy fél kilométerre kellene csak elvezetni akár a város, akár a kondorosi árok felé, a szomszédoknak meg van anyi józan eszük, hogy ne csapják fel a telek árát, mert hiszen ha akadályokat gördítenek a létesítésével szemben, azt érhetik el, hogy szépen elsétáltatják a vizet onnét s 6k pedig hoppon maradnak.

— Ma már ott is tudják, hogy nemcsak az ellenségnek kell aranyhidat építeni, hanem a jóbarátnak is, aki hozni akar valamit. Hogy aztán ezt milyen érdekelttség veszi a kezébe, az a jövő feladata. Nem gondolok én itt világért sem Gellért-, vagy ártézi fürdőkre, arra sem, hogy ezt a város csinálván meg, közüzem legyen belőle. Egy száz ágyas, tovább fejleszhető magánkórház kellő vizgyógyintézeti kántálékkal felszerelve megtalálna a számítását.

— Számításom szerint Debrecen s környékén naponta 500 rheumás és idült izzadmányos betegségben szenvedő egyén vár kezelésre, akikből 400 ambuláns kezelést igénylő, száz pedig fekvő beteg. Természetesen egy olyan, a mai gazdasági nyomorúsággal számolni tudó kintűnő szakorvos által vezetett, versenyképes kórházra gondolok, amelynek eredményei messze ki tudnának sugározni innét s messze idegenből ide tudnák vonzani a kezelésre szorulókat.

— Hála és elismerés illeti a mélyfurás nagynevű tervezőit és végrehajtóit, a mi kincskeresőinket, Böhm miniszteri tanácsost, Pávay Vajna főgeológust és Faller Gusztáv főmérnök urat. Az ő fanatikus kitartásuk, páratlan szakértelmük és törhetetlen bizalmuk tette lehetővé, hogy Debrecen város áldozatkészsége nem esett kútba, hanem ezt az áldozatot sokszorosán megtéve Debrecen város közegészségügyét egy olyan gyógytényezővel ajándékozták meg, amelyre majdan ezren és ezren fognak hálával gondolni.

## A mezőgazdasági termelés átszervezése

ÉRDEKES MEGFIGYELÉS.

Napilapokban és szaklapokban, hivatalos és magán összejöveteleken már szalóigévé vált a termelés átszervezésének mikénti megvalósítása. Amíg az elmélet fogasztja a tintát és a szót, azalatt a gyakorlatban már részben meg is történt a termelés átszervezése. Lapunk egy barátja, aki Debrecenből naponta utazik Derecskére és Derecskéről vissza, azon érdekes megfigyelést tette a múlt év őszén, hogy Debrecenből Tépéig, tehát négy nagy és népes község határára a vonattól és az országúttól jobbkézre 117 darab szántóföldön van buzavetés, balkézről pedig alig éri el a százat a buzával vetett területek száma.

Kétszer ennyit meghalad a ve-

tetlen táblák száma, ami arra mutat, hogy 1932-ben a kapások és tavaszi kalászosok területe jelentősen meghaladja a buzával bevetett területet.

Nemcsak érdekessé, hanem értékesé is teszi a megfigyelést ama körülmény, hogy a szobanforgó területeken egyetlen nagyobb gazdaság sem található. Tehát a mezőgazdasági termények piaci ára épen a kisgazdák körében már is kiváltotta a termelésben az átszervezés szükségességét. Ezzel szemben az említett birtokok közelében fekvő két nagy gazdaság megtartotta üzemtervét és a buzát a régebbi vetésforgók kereteinek megfelelően termeli.

Cs. P. J.

### Köszvény Reuma Csuz

Izületi és hasogató fájdalmak

legbiztosabb gyógyszere

**RHEUMAGEL**

Próbatabus 2 pengő.

Főraktár: ARANY ANGYAL gyógyszerlár

Piac- és Szent Anna-utca sarok.

Alapítási év: 1670

### Költségmentesen

per esetén is %-os alapon sikerrel hajtja be követeléseit a »MERKUR« INCASSO IRODA ÉS KERESKEDELMI VÁLLALAT, PIAC UCCA 41. SZÁM fűszerkereskedelmi udvar.

INKASSÓT MEGVESZÜNK!



## Fény és Sötétség.

Írta: Márványkövy Magda.

Mióta a világ fennál, a Fény és Sötétség örökös harcban voltak egymással. Mindegyik azt vitatta, hogy ő a hasznosabb.

— Én hasznosabb vagyok, — mondta a Fény, — mert napsugár nélkül nincs élet a földön.

— Ugyan ne mond, — gunyolódott a Sötétség. — Hiszen ha nem jönne a hűvös, sötét éjszaka, a forró napsugár mindent elégetne.

Sok millió év telt el így, mikor végre a Fény megunt a veszekedést s így szólott a Sötétséghez:

— Gyere menjünk világgá s tudjuk meg, hogy kettőnk közül melyikünk a hasznosabb.

Utra kelt hát a Fény és nyomában a Sötétség, az Árnyék. Mikor a nap leszállt, az árnyék nagyobb lett és feketébb. Utközben sűrű erdőbe értek. Itt a bagoly akkor ébredt. Ásitott, majd így szólott:

— De jó, hogy ilyen sötét van. Én most fogok jól látni.

Kevés idő múlva hallatszott is a bagoly jókedvű huhogása, a friss verépcsenye után.

— Látod, — jegyezte meg most a Sötétség, ha én nem volnék a szegény bagoly éhen halna.

A Fény válaszolni akart, de nem volt ideje rá, mert nem messze tőle egy vándor borzadva mormogta:

— Olyan fekete ennek a bagolynak a lelke, mint az éjszaka. A gyanútlan madárakat álmlában áll meg.

A Fény tovább ment, a Sötétség pedig szegyenkezve kullogott utána. Egyszerre csak napfényes mezőre értek, a hol egy öreg juhász törülgette izzadt homlokát. Majd hirtelen felhő takarta el a napot, mire az öreg megjegyezte:

— Még szerencse, hogy néha egy kis árnyék is van, mert bizony nagyon éget az első napsugár.

Már sok országot bejárta a Fény és a Sötétség, de még mindig nem tudták meg, hogy melyikük a hasznosabb? Egyik helyen a Fényt dícsérték, másik helyen a Sötétségnek örültek.

— Béküljünk ki, pajtás, — mondta egyszer a Fény. — Ugy látszik egyformán szeretnek bennünket. Te fekete vagy, én pedig olyan fényes, ami nálam már semmi sincs ragyogóbb.

A Sötétséget bosszantotta ez a henczés.

— Mit képzelsz magadról... Gyere velem, mert addig nem nyugszom, míg nem találom olyat, ami nálam is fényesebb.

Hát mentek, mendegéltek, a lábuk már térdig lekopott, de olyant, ami a napnál fényesebb, nem találtak. Egyszer csak végtelen országra tértek, ahol egy odvas fa árnyékában öreg koldust vettek észre. Szemei fénytelenek voltak, örök sötétség borult rá. Fehér haját a szél zilálta. A két vándor odaállott elébe és így szólította meg:

— Te igen bölcs lehetsz, mert a hajad fehér, mint a hó, az arcodon ezer barázdát szántott az élet... Mond meg hát nekünk, mi fényesebb a napnál, és mi sötétebb a sötétségnél?

A koldus megingatta a fejét. Villámlan szemével a napra nézett és gyöngeszóval hangon így válaszolt:

— Ne vitatkozzatok hiába a kérdésekről. A sötétségnél csak az Irigység

és a Hazugság feketébb, a napnál pedig csak az Igazság fényesebb. Értétek be azzal, hogy nektek egy úton kell járnotok s nem szakadhattok el egymástól soha.



... És azóta nincs vita, nincs veszekedés, a Fény és Sötétség között. Mindig egy úton járnak s bárki megfigyelheti, akármilyen fényesen is süt a nap, a földön mindig van árnyék.

## A régi gyerekek.

Nem volt ám mindig olyan jó dolguk az iskolába járó gyerekeknek, mint most nektek, kis olvasóim. Ti nyáron reggel hét óra tájban keltek, télen még későbbben, szépen kényelmesen megreggeliztek, azután az iskolába kis könyveiteket, írófüzeteiteket, tollat, tintát, ceruzát, radirozó gummit, no meg aztán a finom tiszórait és hacsak egy kicsit figyeltek a tanító bácsira és csak egy kicsikét vagytok szorgalmasak, úgy megy a tanulás, mint a karikacsapás. Mert mindenetek meg van arra, hogy kényelmesen, könnyen fáradság nélkül megtanuljátok mindazt, amire egy kis gyermeknek szüksége van.

Bezeg nehezebb soruk volt a régi gyerekeknek, akikről most nektek mesélni akarok. A kétezer esztendővel ezelőtt élt rómaiak, akikről későbbben még sokat fogtok hallani és akik hatalmas nép voltak, szintén nagyon sok gondot fordítottak arra, hogy a gyerekeiket minden jóra és hasznosra megtanítsák és az iskolában kineveljék őket az írás és olvasás mesterségére, a számolásra és egyéb hasznos tudományra, amit mindenkinek tudnia kell.

Abban a régi időben bizony még nagyon ritka és ezért nagyon drága volt a papíros és így a gyerekek nem papíroson írtak, hanem kis viasztáblán kezdték tanulni az írást. A viaszba hegyes szerszámmal, stílussal karcolták bele a betűket s aztán, ha elkészültek vele, egy simító csonttal végigsimogatták a viasztáblát, úgyhogy eltűnt az egész írás, mint ahogy most ti spongyával a kréta-írást vagy a palavessző írását letörölgetitek.

Igy hát az írás megtanulása is nehezebb volt, mint a mai gyerekeknek.

De máskülönbben is sokkal nehezebb volt a gyermekek tanulásának a sora. Nem voltak ám ilyen szép világos iskolaszobák, mint most, villamos és gázvilágítással.

A régi gyerekek már hajnalban felkeltek és mentek iskolába. Mindenki magával vitte egyik kezében a méceset másikban a szükséges könyvet és iskolaeszközöket.

Nagyon illemtudónak kellett lennie az utcán is. Köszöntenie mindenkit és kerülnie a piaci tereket. Tekintetét a földre kellett irányítania és tisztességtudóan kitérni az idősebb emberek előtt.

A tanító bácsi is szigorubban bánt a gyerekekkel, akik nem jól viselték magukat és bizony sokszor akadt dolga a virgácsnak, hogy a rossz gyerekeket megfenyítse.

A tanító bácsi különben úgy tanította a gyerekeket az írásra, hogy maga fogta meg a gyermek kezét az írópálcával és vezette a puha viaszban.

Több ilyen teleirtott viasztáblát összesen is lehetett kötni, ezt aztán úgy tették el, mint egy könyvet, vagy füzetet.

Azután régi költők szép verseit kellett írni és könyv nélkül megtanulni.

De a játék meg a kitűnő testedzés sem maradt el.

Nagyszerű játékaik voltak a római gyerekeknek. Legtöbbször a szabad természetben. Az iskola maga is a szabadban volt; többnyire a háztetőkön, melyek akkor laposak voltak, vagy az utcán és csak egy függöny választotta el az utcai élettől.

De a tanítót és a gyerekek zajongását egészen tisztán hallgathatta az utca népe.

A játékok között már akkor is legszívesebben foglalkoztak a gyerekek a labdával. Ebben igen nagy ügyességre tettek szert. Aztán meg hintáztak, fociskát játszottak, meg a „kűnn a bárány, benn a farkast”. Néha egy-egy kocsi is felugrottak, ha a szabadban voltak és azon hajkurászták végig a mezőn. Egyébként minden római gyerek megtanult már kicsi korában uszni, lovagolni, dárdát hajítani.

## GYERMEK IRJA GYERMEKNEK.

MISKA, A PÁSZTORLEGÉNY.

Írta: Matolcsy Lili.

Miska, a király pástorlegénye el-elnegette a felhőket. Volt is ideje rá kinn a réten legeltette a király nyáját, közben furulyázott s nézte a futó felhőket, melyeknek néha olyan különös alakjuk volt. Most hirtelen a felhő kocsialakúvá lett. Hej, be szeretett volna Miska beleülni. S amint így vágyakozott, elébe állt egy ici-pici tündérke és így szólott:

— Tudom, hogy szeretnél arra a kocsiira ülni, mely az eget száguldozza végig. Ha akarod, teljesítem kívánságodat, de egy feltétellel: ha többet erre a földre nem kívánczol vissza, amit nem is engedte királyunk, a Tündér király.

Erre a tündér hármat tapsolt, mire a felhőkocsi hipp-hopp! ott termet Miska és a tündér előtt. Mindjárt beszálltak. A felhőkocsi gyorsan iramodott tovább. Egy másik országba. Gyönyörű volt ez az ország. Csodálkozott is Miska eleget. Eleinte jól érezte ott magát, de csakhamar elfogta a honvágy.

Ebben az időben ellenség közeledett tündérország felé. Szegény tündérek siránkoztak. Hogyan védjék meg országukat avenge szárnyacskaikkal?

A kis tündér elment Miskához és így szólott:

— A királyunk egy kívánságát teljesíti annak, aki országunkat megmenti. Adok neked egy kis sipot. Eredj ki az erdő szélére. Ott fujj bele. Majd meglátod mi történik.

Ezzel a tündér eltávozott.

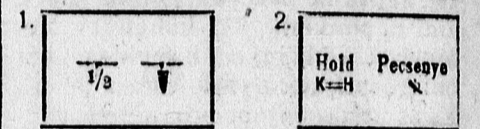
Miska így cselekedett. Hát abban a pillanatban, ahogy belefújt a sipba, özönlött az ember kifelé az erdőből. Miska vezette seregét az ellenség ellen. Hullt az ellenség rakásra. Miska győzött.

A király öröme határtalan volt. — Csak akkor borult el az arca, midőn megkérdezte Miskától, hogy mit kíván tetteért s ő azt válaszolta, hogy szeretne visszamenni a hazájába. A király nem szeghette meg ígéretét. Így Miskát útnak eresztette, de megígérte neki, hogyha fel akar jönni hozzá, akkor jöhet. E célra útát csinált neki az égen. Ez néha nyári napokon jelenik meg, a szivárvány ez, mely úgy látszik messziről, mintha a földig érne s azon lehetne fölmenni az égig.

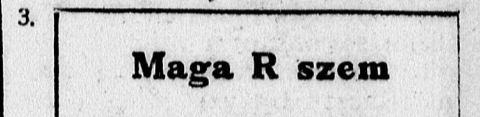
## Fejtörők.

### GYERMEK DEBRECZENJE

12. SZÁMU REJTVÉNYSZELVÉNY

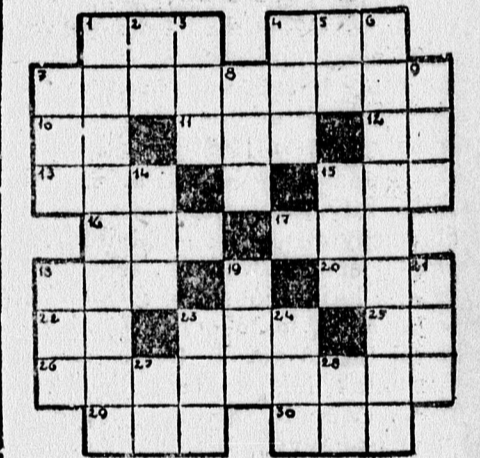


Beküldte: Pataky László (Derecske).



Beküldte: Pataky László (Derecske).

Megfejtése 1—1 pont.  
12. SZÁMU KERESZTREJTVÉNY.  
Beküldte: Szöke Emma gimn. tan.



Megejtés 5 pont.

Vízszintes sorok: 1. Végtag. 2. Német személyes névmás. 7. Jó viszony: birtokos raggal. 10. Hasító eszköz. 11. Nyílás. 12. Kettős mássalhangzó fordítva. 13. Omladék. 15. Román pénz. 16. Napszak. 17. Fördésnél használatos tárgy. 18. Felkiáltó szó. 20. Zavar ikerszava. 22. Hamis. 23. Ruhadarab. 25. Házállat. 26. Fellegre mondják. 29. Ebből lesz a lesz csira. 30. ...ma más szóval zaj.

Függőleges sorok: 1. Menyegző más szóval. 2. Érték. 3. Óhajító kötőszó. 4. Ugyanazon mássalhangzók. 5. Állati hang. 6. Isten ez. 7. Zsold. 8. Tágas hely. 9. Nem földi. 14. Mézet gyűjt. 15. Betegség jele. 18. Testrészt. 19. Szájban van, a fogak ágya. 21. Rag. 23. U. a. mint 23. vízszintes. 24. Sport műszó (futballnál). 27. Helyhatározói rag. 28. Ige fordítottan.

A fejtörők megfejtését január 30-ig kell beküldeni a „Debreczen” szerkesztőségébe „Gyermekeket” felirattal. Aki nem akar helyvegre költeni, az dobja be a levelét a kiadóhivatalban lévő központosított postafiókába, melyre ez van írva: Pali bácsi postája.

# STAZ KÉZ NYUL EGY LEÁNY UTÁN... — REGÉNY —

(19. folytatás.)

A telefonáló zavartan válaszolt:  
— En nem tudom... Ez újabb intézkedés. Okvetlen tessék eljönni.  
Teréz arra gondolt, hogy bizonyára közbejött valami sürgős tennivaló. Elindult, hogy pontosan megjelenhessen a kintzött időre az igazgató lakásán. Jegyzőkönyvet, irattáskát vitt magával. Szorongó érzés lepte meg, mikor becsöngetett a kis palota kapuján. Maga sem tudta mitől fél. Az inas felvezette az emeletre. Teréz csodálkozva szemlélte a palota pazar berendezését és szorongó érzése csak nem akart elmúlni.  
— A méltóságos úr a szobájában van, jobbra a második ajtó. Tessék csak bemenni.  
Teréz halkán kopogtatott és benyitott az ajtón. Skolár Frigyes ebédnél ült egyedül. Kerekében járó kis asztalon az ételek. Amint megpillantotta Terézt, meglepetve ugrott fel:  
— Mi az kislányom! Miért jött hozzám. Csak nincs valami baj?!  
— A méltóságos úr hivatott telefonon!  
— En nem hívtam. Miért fárasztottam volna ide, mikor délután ugyis kimegyek a gyárba.  
— Az inas telefonált, hogy pontosan fél három órakor legyenek itt, valami elintézni valója van a méltóságos úrnak. Gondoltam, sürgős diktandóról van szó.  
— Különös, — szólott Skolár Frigyes, — én egyáltalán nem telefonáltam. Mindjárt becsöngetem az inast.  
A belépő inas zavartan állt gazdája előtt. Világért nem mert volna a szemébe nézni.  
— Ki mondta neked, hogy telefonálj a titkárr kislányomnak? — kérdezte tőle szigorúan.  
— A méltóságos asszony, — hangzott a válasz.  
— Hol van a méltóságos asszony?  
— Nincs itthon. Kikocsizott. Csak este jön haza.  
— Elmehetsz, — szólott az inashoz Skolár Frigyes.  
Mikor együtt maradtak, a férfi megfogta a leány kezét és leültette egy kényelmes karosszékre.  
— Üljön le kislányom. Aprilist jártnak itt velünk, pedig május van. A feleségem trükkje az egész. Nyilván kompromittálni akarja magát és engem. Ne törődjünk vele. Mi magunk előtt tisztán állunk és ez a fődolog. Beszéljessünk. Nekem olyan kedves a maga közelsége. Hát mondja el szépen, mit álmódott, mit csinált tegnap óta.  
Teréz, mint ahogy a doromboló cica a gazdájához simul, a férfi mellé húzta székét:  
— Nagyon, nagyon boldognak érzem magam. Életem legboldogabb napja volt a tegnapi. Sok keserves csalódás, szenvedés gyönyörű kárpótlása volt az. Már nem is várok semmit az élettől, nem is kívánok semmit csakhogy láthassam mindig, drága édes gazdám.  
— Nem úgy van az, — szólott édesbús mosolygással a férfi. — A teljes boldogságot kell kikövetelnünk az élettől. Nekem is nagy adósom az élet. Szép terveim vannak. Édes kicsi lányom, csak türelem.  
Az inas sunyi ábrázata újra megjelen az ajtóban. A feketekávé hozta:  
— Parancsoljon méltóságos úr! Az étkezési asztalt kivihetem?  
Skolár Frigyes Terézhez fordult:  
— Kislányom, nem parancsol valamit? Ebédelt?  
— Igen, ebédeltem.  
— No, akkor egy kis csemegét fogyasszon. En csak a feketét iszom. Viheted az asztalt, — szólott az inashoz, — a csemegét, a kávéét hagyd itt!  
A férfi lassan szűrösölgette a feketét. Közben bizalmasan magyarázta Teréznek:  
— Hosszú útak után egyáltalán nincs étvágyam. Csak moccát innék mindig... De milyen különös íze van ma ennek a kávének. Tulédos, vagy mi... En keserűen szeretem, örök módra... Alighanem ez a számár szá-

kácsné cukrot tett bele...  
Hirtelen megakadt a férfi szava. Hangja is halványult. Ijesztő sápadtság öntötte el arcát. Teréz riadtan ugrott fel:  
— Édes jó gazdám, mi a baj? Rosszul van?!  
— Kicsit... A szívem... okoskodik.  
— Talán egy kis vizet tessék, — riadozott Teréz.  
— Jó lesz édes, — szólott elhalkuló hangon a férfi.  
Teréz felkapta a kávéskanna mellett levő vizespoharat és gyöngéden a férfi szájához vitte.  
Alig ivott pár kortyot, eltolta magától a poharat:  
— Ez is olyan... émélygős... undorító!  
Teréz a segíteni akarás odaadó készségével hajolt a férfi felé:  
— Kigombolom a gallért...



A férfi arcán torz vonások keletkeztek. Ujjai görcsösen vonaglottak, szemei kifejezéstelenül meredtek a levegőbe. Márcsak hőrögte a szavakat:  
— Ez nem a szívem... Ez egészen más... Már tudom... Csak bizonyosságot akarok...  
Jobbjával kabátja belső zsebéhez kapott. Merevedő ujjai azonban felmondták a szolgálatot. Ziháló szavak törtek elő torkából.  
— A tárcámat... Akarom látni... Benne kis lapos csomag...  
Teréz riadtan sietett segítségére. Kihuzta a nagy tárcát, melyben hosszukás, lapos kis csomag volt.  
— Azt... azt... nézze... fel van bontva!  
A leány értetlenül nézte a csomagot. Borzalommal olvasta el a felírást: »Vigyázat. gyorsan ölj mérget!« Nagyot sikoltott. A döbbenet erejével vésődött tudatába a borzalmas sejtés, hogy a csomag tartalma és a férfi hirtelen rosszullete között valami titokzatos kapcsolat van. Térdre rogyott a férfi mellé és kiáltozott:  
— Nem... nem lehet...  
A férfi valamit szólni akart. Az ajka nem nyílt ki. Mutatni akart, a keze nem mozdult. Irtózatossá küzdelmet folytatott valami belső, romboló erővel, mely mindinkább hatalmába ejtette.  
Szörnyű percek voltak. A leány zokogva borult rá és gyöngéden rázogatta és eszelősen kiáltozott:  
— Nem... nem lehet.  
A férfi szeme egyszerre megváltozott, felakadt a tekintete, feje lehanyatlott, hevesen megrázkódott és elterült a szőnyegen.  
Eszelős sikoltás hagyta el a leány ajkát és lezuhant a férfi mellé.

... Csak arra eszmélt fel, hogy a szobába egyre többen jönnek és egy pápaszemes úr valami erős átható szert szagoltat vele és hideg vízzel dörzsölik a homlokát. Mentők, orvosok, rendőrtisztek töltötték meg a szobát. Skolár Frigyes ott feküdt a diványon megmerevedett tagokkal. Hárman is vizsgálták. Az egyik hivatalos komolysággal odaszólt a legmagasabb rangú rendőrtiszthez:  
— Halott... Megmérgezték... A mérgezés tünetei megállapíthatók, a mérge nem.  
— At kell kutatni a szobát, — rendelkezett a rendőrtiszt.  
Terézt a mentők felültették. A szőnyegen, ahol eszméletlenül feküdt, hevert a kis rejtélyes csomag. Az egyik mentő átadta a rendőrtisztnak:  
— Itt volt a kisasszonynál.  
A jelen voltak nézték a felbontott csomagot. Mint mikor valami titok nyitját találják meg, hangosan olvasták a felírást: »Gyorsan ölj mérget.« Hárman is mondták egyszerre:  
— Itt gyilkosság történt. Skolár igazgatót megmérgezték.  
A rendőrtiszt újabb utasításokat adott ki:  
— Az ajtókat le kell zárni! Egy lélek se be, se ki. Mindenkit külön kihallgatni.  
Teréz csak most ébredt teljes tudatára, hogy mi történt itt, csak most eszmélt rá, hogy elvesztette azt, akit mindenekelőtt szeretett. Heves zokogás rázta meg. Egy detektív betuszkolta a másik szobába és keményen rászólt:  
— Magának van legkevesebb oka a jajgatásra. Maga a leggyanusabb.  
A leány könnyek között, értelmellenül nézett rá:  
— En leggyanusabb... Hisz fogalmam sincs róla, hogy ez a drága jó ember...  
— Várjon sorjára, — szólott rá a detektív, — majd beszélhet még.  
A rendőrség emberei a személyzet kihallgatása révén gyorsan rekonstruálták a történeteket. A rendőrkapitány ideiglenes jegyzőkönyvet vett fel. Az adatok szerint Skolár igazgató délnél két órakor érkezett haza rendes szokása szerint. Szobájában költötte el ebédjét. Már a feketekávéval járt, mikor megjelent a lakásban a titkárr kislányom. Kihöz nyilvánvalóan gyengéd szálak fűzték. 10-15 percig beszélgettek és aztán az igazgató mérgezési tünetek között rosszul lett. A feltevés szerint a fekete kávéjába kevertek gyorsan ölj mérget. A konyhában tűvő tetek mindent, de ott nem találtak semmi gyanusát. A mérge csak a szobában kerülhetett az igazgató italába. A mérget tartalmazó csomag a titkárnő kezében volt, mert ott találták meg, ahol a leány izalmában összeesett. Alighanem már nem volt arra ideje, hogy a mérget elrejtse, idegei felmondták a szolgálatot. Minden gyanu a leányra irányul csak a büntett oka tisztázatlan még, erre csak később kerülhet sor. Az ismeretlen mérge csakis a Semperit vegyiművektől kerülhetett ki. A titkárnő könnyen hozzáférhető. Sürgősen kinyomozandó a gyanúsított előélete és az elhunytéhoz való viszonya.  
Még azon délután detektívek raja szállta meg a házat és a gyárat. Teljes részleteiben fel kellett deríteni ezt a szenzációs bűnesetet melynek áldozata igen tekintélyes ember volt. A rendőrkapitány intézkedésére Terézt bevitték a főkapitányságra. A leány csak sírt, sírt, egy mondatot sem tudtak kivenni belőle.  
Órák teltek el, míg Teréz olyan állapotba jutott, hogy gondolatait rendezhette és fel fogta, hogy mi történt vele.  
A rendőrségen már nem rohantak neki a pusztá gyanúsítással. Először bizonyítékokat akartak ellene gyűjteni. A detektívfelügyelő és magasrangú rendőrtiszt hallgatta ki:  
— Nyugodjon meg kisasszony és próbáljon válaszolni kérdéseinkre. Hát legelőbb is, miért ment fel Skolár igazgató lakására. Más alkalommal is járt a lakásán?  
— Soha, — válaszolta Teréz, — nem fordult elő soha. Engem is meglepett, mikor a lakásról telefonon felhívtak, hogy fél 3 órakor jelenjek meg az igazgató lakásán, mert sürgős diktálni valója van.  
— Ki telefonált magának?  
— Azt hiszem az inas.  
— Mindjárt az első ellentmondás, — állapította meg a rendőrkapitány. — A házból senki sem telefonált. Szembesítsük az inassal!  
(Folytatása a jövő vasárnap.)

## Nagyon elszaporodtak a koldusok

A hajléktalanok menhelyén — Egy sereg koldustípus a mindennap kéregetőiből — Nő a gyermekekoldulások száma

Koldus... valamikor a régi időkben rendszeresen egy öreg reszketős kezű embert jelentett ez a szó, aki a maga halk alázatos szavaival, könyörgő mozdulataival és moztan hálálkodásaival minden héten megjelent az embernél. Egy kis rész volt az életünkben, amennyi rendszerint a jótékonyt szokta jelenteni az emberi életben. Aztán más idők lettek és a mindennapi élet egyéb típusaival együtt a koldusok is mások lettek. Larmásakká, toladókká váltak, konkurálnak egymással és az utóbbi időkben ijeszten megnőtt számuk.

### A KOLDUSOK MENHELYÉN

Ahol a legszázalomra méltóbb koldusalakok találhatóak: az a hely a Mikepércsi úton levő hajléktalanok menhelye. Sütét, pincészerű teremben vannak elhelyezve itt az élet elesettjei, akiknek ez a gorkij-szerű menedék is valóságos jótétemény. Itt huzódnak meg éjszakára s innen indulnak el reggelenként könyöradomány-gyűjtő útjukra. Van közöttük két ember, aki végig harcolta a háborút és ott szerezte gyógyíthatatlan betegségét.

Amint a felügyelő elmondja: egymással szemben meghatározható gyöngédséget tanúsítanak ezek az emberek. Kiszegítik egymást, az elesettbekerre takarítanak és általában olyan figyelmességek, hogy az semmi kívánnivalót nem hagy maga után. Még az elmúlt évben is sok segínyt kaptak, különösen az ide közel eső Homokkertből és Kerektelepről. Az idén azonban a nehéz viszonyok következtében egyre ritkulnak az ilyen önkéntes adományok és a hajléktalanok menhelyének lakói arra vannak utalva, amit maguk összekéregetnek.

### AKI MOZIRA KÉR...

Nagyon elszaporodtak az utóbbi időben a gyermekekoldusok. Különösen a mozik pénztáránál, a színház előcsarnokában helyezkednek el ezek az apró koldusok. kéregetők, akik óvatosan kilesik a jegyet váltó embert, aztán mellé somfordálva kísérgetik:

— Bácsi, tessék adni négy fillért...

Addig kunyorál, míg az illető megadja a pénzt. Az élelmes gyerek elsurran, de pár pillanat múlva másik áldozatot szemel ki és vesz munkába. Tíz-tizenkét többé-kevésbé sikerült kísérlet után végre együtt van a pénz és előkelő grandezzával nyújtja át a meggyűlt alamizsnafilléreket egy mozijegyéért, hogy a következő pillanatokban hangos hajrával biztassa társaival egyetemben a vászonnyargaló Tom Mixet, vagy Ken Maynardot.

### A MUNKÁT KERESŐ

Ujabb típusa a koldusoknak a munkátkereső. Ezt a fajta leginkább facér munkásokból termelte ki a mai kor. Téli időszakban, mikor kisvárosokban szinte teljesen szünetel a munka, ezek az emberek beáramlanak a nagyobb városok felé és mivel munkaalkalom itt sem igen nyílik számukra: belekóstolnak a koldulásokba. Munkát kérnek, mindenütt előbb s csak mikor erre nincs kilátás: hajtja rá

a szükség ezeket az embereket a kéregetésre.

### A SZERELMESPÁROK KOLDUSA

Tipikusan mai koldus a szerelmestársok kéregetője. Ezt a fajta már a háború utáni idők termelték ki, amik megtanítottak bennünket spekulálni, új trükköket kreálni a koldusokat is.

A szerelmestársok koldusa már a rafináltabb eszközökkel dolgozók közé tartozik. Ő kizárólag fiatal pároktól kéreget, mert tudja, hogy az ideáljai oldalán dagadozó lovagok a hölgy előtt nem igen utasítják vissza s így csaknem százszázalékosan biztosra megy. Utána megy az elszáradt pároknak, reszkető kezében táncol a kálap és alázatos hangja panaszosan verklizi:

— Egy pár fillért tessék adni, nagyságos uram... egy kis kenyérré válót.

Mikor megkapja csendesen odábbáll. Meghuzódik az uccasarkon és figyel, mikor tűnik fel egy újabb fiatalpár.

### A VÁROSI PYTHIAK

Annál régebbi, ismert kéregetők a városi Pythiák, a cigányasszonyok, Leginkább csak a kertsegeket látogatják, de ezt annál gyakrabban. Minden házbá beköszöntenek, jövendőt mondanak s cigányos bőbeszédűséggel zavaros képeket tarkáznak az áldozat jövőjéről. A híres delphii jósa kétértelmű jövendómondásait is lekonkurálta ravaszággal folyik a cigányasszonyokból a szó s a honoráriumot is valódi cigányfurfanggal csikarják ki. A kertsegeknek valóságos rémei ezek a kéregetők.

Számos típusát lehetne még felsorolni a koldusoknak, akik egy községes polgári háznál is naponként öt-hat esetben jelentkeznek az alamizsnafillérekért. Egyrésztük időszaki koldus, aki tavasszal, a munkák megindulással ismét elfoglalja helyét a munkaalkalmaknál s csak a nehéz, téli viszonyok kényszerítették őket a szomorú alamizsnakérésre. Nagy többségük azonban az élet elesettjeinek szomorú táborából kerül ki. (K. I.)

### KIHÁGÁSI STATISZTIKA A VÁROSNÁL.

A városi kihágási bírósághoz az elmúlt hó folyamán 1223 új feljelentés érkezett melyek megoszlása a következő:

Állategészségügyi kihágás 126, erdei falopás és tilos legeltetés 202, ipari kihágás 51, közegészségügyi kihágás 295, ebtartási szab. rendeletbe ütköző kihágás 1, építészeti kihágás 5, ipariszkolai mulasztás 91, mezőgazdasági terményhamisítás 32, mértékhiatalosítás elmulasztása 71, utrendőri kihágás 1, mezőrendőri kihágás 62, piac és vásárrendészeti kihágás 33, vámfizetés elmulasztása 220.

A városi kihágási bírósák az elmúlt hó folyamán 1004 esetben hoztak ítéletet, 53 esetben azonban jogorvoslattal éltek az ítélet ellen.

A kihágási bírósák az elmúlt hó folyamán 118 megszüntető és felmentő ítéletet, 154 ítéletet hoztak, 850 büntető parancsot adtak ki és 951 ítélet emelkedett jogerőre.

Kihágás miatt feljelentés érkezett az elmúlt hónapban 1057 férfi és 178 nő ellen.

## 51. számú keresztrejtvény

Beküldte: Kovács Gyula  
(Kórház utca 7.)

1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
		12					13				
14	15		16		17		18		19		20
21		22		23	24			25		26	
27			28		29				30		
31			32	33		34			35		36
		37			38			39		40	
44											
		42					43				
44	45		46		47		48		49		50
51		52			53			54		55	56
57				58					58a		59
60			61		62				62a	63	64
		65			66			67			68
69											

Vízszintes sorok: 1. és 11. függőleges Arany János pályadíjat nyert elbeszélő költeményének kezdő sora. 12. Női név beczeve. 13. Két különböző mássalhangzó (fonetikus). 14. Vissza: állati hang. 16. Azonos magánhangzók. 17. „N” és „l” pótlással „semmi” közismert idegen szó. 19. Vissza: névelő. 20. Buzdító szócska. 21. Azonos mássalhangzók. 23. Férfinév beczeve. 26. Jár. 27. Szókás: közismert idegen szó. 29. Nem szögletes. 30. Férfinév (ékezet felesleges). 31. Kettőzve Zola regény. 32. Vissza: kettőzve női név. 34. „Mi van?” mássalhangzói. 35. Két mássalhangzó az abc. középeről. 36. Hegyes szerszám. 37. a e, e, e. 39. Vissza: az első testvérgyilkos. 41. Petőfi: „Bucsupohár” c. költeményének 1. sora (z felesleges). 31. Kettőzve elbeszélés (Arany János). 43. „Tied” németül fordítva. 44. Helyhatározói rag. 46. „Leró” magánhangzói. 47. Eső után szokott lenni, ékezethibával. 49. N. L. 50. Azonos mássalhangzók. 51. Szájviz. 53. A leggyorsabb fényképező. 55. Mutató szóval ragadozó madár. 57. Kenyeret süt. 58. Szabolcsmegyei község (betűcserével). 59. „Igy” latin nyelven. 60. Ékezzel állatok lakóhelye. 61. Ugyanaz, mint a 46. vízszintes. 62. Zenében a félhanggal felemelt C hang neve. 62a. Tagadó szó. 64. Nemzet. 65. Fűzet. 67. Gaál Mózes: Magyar... és mondavilág. 69. Száj- és torokmegbetegedéseknél gyakran szopogatjuk.

Függőleges sorok: 1. Ismert magyar csárdás kezdő sora. 2. Rangfokozat. 3. ... gara (zuhatag). 4. Minden épület ezen nyugszik. 5. Görög betű fonetikus. 6. „Csikországi fenyvesekben...” (az utolsó „a” = „d”-vel.) 7. Hűségesség állat. 8. Férfinév (e=) 9. Jó a hidegben a rumos... 10. Mindenkinek van. 15. M-mel férfinév. 17. Hasonlóképpen latin nyelven. 18. Női név (ékezet pótlandó). 20. Aki nem tud beszélni (főlős ékezzel). 22. Ritka mássalhangzó fonetikus. 24. Hasító szerszám. 25. Ugyanaz, mint 50. vízszintes. 26. Nemes állat (ékezet pótlandó). 28. Két ige egyes szám harmadik személyben (Első ige: gyorsan megy, második: talál). 30. Vissza: ormányos állat (s=) 33. Budapesten is van (ékezet felesleges). 35. Lázcsillapító. 37. Ebből él az állam. 38. Női név beczeve. 39. „Nem” idegen szóval. 40. Londonban gyakori. 43. Női név. 47. Vissza: „görög isten” (c=

z). 48. Rőcs. 50. Női név beczeve. 52. E nélkül nincs okozat. 53. Személyes névmás. 54. Egymásután következő két mássalhangzó. 56. Téli sporteszköz (fonetikus). 58. A kokain csempész-neve. 58a. ....len, ügyetlen. 61. A vas is ez. 63. K-val az eső teszi. 65. Állati hang. 66. Vissza: kettőzve bányaváros. 67. „Méz” mássalhangzói. 68. Igekövet.

### AZ 50. SZÁMÚ KERESZTREJTVÉNY MEGFEJTÉSE A KÖVETKEZŐ:

Vízszintes sorok: 1. Máramaroszliget, 12. Eliz, 13. Zola, 14. ki, 16. T. K. (Tisza Kálmán), 17. Lia, 19. Li (Lili), 20. R. S. (Rafay Sándor), 21. sok, 23. elemeli, 26. maz (máz), 27. a nők, 29. tapis, 30. Kaba, 31. u. i., 32. ok, 34. dió, 35. si, 36. i, i, 37. omok (homok), 39. et, só, 41. alkoholista, élet, 42. író, 43. arra, 44. ko, 46. N. K., 47. kám (mák), 49. te, 50. N. A., 51. Olga, 53. beton, 55. Irén, 57. Dab, 58. kefések, 59. ing, 60. A. J., 61. i, i, 62. akó, 62a. ál, 64. ir, 65. a, i, n, á, 67. a kéz, 69. adminisztrátor (f).

Függőleges sorok: 1. Miksa uralkodása. 2. re, 3. alt, 4. Mike (s), 5. az, 6. olimpiai játékos (k), 7. sz., 8. Zoli, 10. ga, 11. Tisza István gróf, 15. jóni, 17. lead, 18. a, e, i, 6, 20. rabi, 22. kő, 24. l, i, 25. l, s, 26. ma, 28. komorna, 30. kiseret, 33. kohók, 35. start, 37. o, k, i, 38. kos, 39. Eta, 40. óla (a ló), 45. olaj, 47. kefa (a fék), 48. mosó, 50. néni, 52. g, b, 53. be, 54. ne, 56. ri, 58. kinn, 58a. káká (kaka), 61. Ili, 63. lét (tél), 65. a, k, 66. á (ia), 67. ar (ra), 68. z, o.

A megfejtést január 30-ig kell beküldeni a „Debrecen” szerkesztőségébe „Keresztrejtvény” felirással. Aki nem akar helyre költetni, az dobja be a megfejtést vagy a levelet a kiadóhivatalban levő közép postaáldába. Kérjük olvasóinkat, hogy kívülre is írják oda nevüket és a Keresztrejtvény számát.

A pontozás eredményét a jövő vasárnapi számunkban közöljük.

A „DEBRECZEN”  
keresztrejtvénye  
51. számú szelvény.

# APRÓHIRDETÉSEK

## Levelezés

**Mozi-**  
és sétatartneri keresek hivatalonk v. jobb iparos személyében 30-45 „Bizalom” jeligré a kiadóba. 1617

**Cyadellától**  
válasz a kiadóban. 1509

## Házasság

**Házasságokat**  
a legelőkelőbb körben is diszkrétan és biztos sikerrel közvetít intelligens uriaszony. — Batthyány u. 2. sz. emeleten. 1554

## Alkalmazást nyer férfi

**Szabótanuló**  
felvétetik. Gáspár, Rákóczi u. 24. 1623

## Tehenész

nőtlen, jó bizonyítvány nyal keresek. Guha. Szent Anna u. 10. II. em. 1056

## Előkelő

vállalat alkalmaz fix és jutalék javadalmazás mellett jó összeköttetéssel rendelkező szorgalmas egyéneket. Ajánlatokat »Ambiciózus» jeligré a kiadóba kérünk. 1534

## Szorgalmas

jómegjelenésű és beszélő képességgel rendelkező urakat üzletszerzőknek azonnal alkalmazunk. Singer varrógép r. -t. Piac ucca 79. 512

## Jó harmonikás

kerestetik. Cím megtudható Bika pince. 1540

## Kifutó

felvétetik. Csapó ucca 28. szám, cipőüzem. —

## Kisebb

munkáért házas párnak egyszobás lakást adok. István-ut 35. 1528

## Asztalostanulót

felveszek fizetéssel Szoboszlai ut 4. Széll, asztalos. 1599

## Kenyértügyöngök

Ki ebben a szakmában már dolgozott, felvétetik Cím a kiadóban. 1586

## Vendéglőbe

alkalmazottat kaucióval felveszek. Bormérő pultot veszek. Némethy Bocskay tér 10. 1556

## Falskola

és gyümölcsös létesítéséhez keresek részben alapon szakembert. Lakást, földet és hozzájárulást adok. Ajánlatokat: Megjelölés jeligré kiadóba kérek. 1373

## Fűszer- és csemege

kereskedés vezetésére perfect szakembert keresünk. Cím a kiadóban. Sv

## Alkalmazást keres férfi

**Gépezőkövacs**  
traktorkelést is vállal április elsejére. Cím a kiadóban. 1434

**Mélegképes**  
könyvelő mérlegkészítést, könyvelést, könyvek rendbehozását, mindenféle írásmunkát legpontosabban, legjutányosabban vállal. Cím a kiadóhivatalban. 1646

## Alkalmazást nyer nő

**Megbízható**  
kisleány sörcsarnokba felvétetik. Péterfia u. 48. 1663

## Könyvelni

biztosan számolnitudó, komoly nőt felvesz — Galamb sütőde, Vörösmarty 2. 1584

## Főznitudó

mindeneslány elsejére felvétetik. Simonyi út 13. szám. 1523

## Tanuló lányokat

felveszek. Csik Vilma női szabó, Piac u. 68. sz II. e. 1562

## Kifogástalanul

főző mindenest jó bizonyítvánnyal keresek február 1-re. Jelentkezni 2-4 közt. Dr. Payer Piac u. 16. I. 3. 1568

## Mindenes

főző nő éves bizonyítvánnyal felvétetik — Batthyány uccai bérpalota III. 4. 1597

## Elsejére

főzéshez értő bejárónői keresek. Szent Anna u. 48 balra. 1601

## Állandó

alkalmazásra megbízható bejárónőt felfogadok. Jelentkezés dél után 3-4-ig. Dózsa ucca 8. 1605

## Ünállón

dolgozó segédleány és tanuló leány felvétetik Czeizler kalanszalom — Király ucca 7. 1437

## Mindenesnek

feltétlen gyermekszereplő, jó megjelenésű, megbízható, ügyes fiatalabb leány állandóra keresetik. Cím kiadóban. 1477

## Ajánlat

**Kütfúrás**  
olcsón vállal Kis Lajos kütfúró, Rákóczi u. 31. 1631

## Aranyat,

zálogcédulát legmagasabb árban vesz Feldheim aranyműves, Piac u. 75. 1643

## Olesó

cipőárusítás. Kötő — gyermekcipő hat pengős egységárú, strapabakancs négy ötvenért kapható Medvesi borkereskedőnél. Hunyadi u. 23. 1580

## Jelmezruhát

kölesön adok. Faragó u. 7. 1033

## Város

belterületén szalmát adok lótrágyáért. Lótrágyát keresek megvételre. Fischer, Dégenfeld tér 2. 1408

## Alkalmazást keres nő

**Erettsegizett**  
komoly leány, perfect gép- és gyorsíró, levelező, könyvelő, jártas az üzleti élet minden ágában, állását változtatná. Megkereséseket »Komoly» jeligré a kiadóhivatalba kér. 1631

## 100 pengővel

jómegjelenésű leány elhelyezkedne. Cím a kiadóban. 1650

## Fiatal

jobb asszony szoptatást elfogad. Hatvan u. 61. Ajtó 11. 1519

## Intelligens

független fiatal nő háztartásvezetőnek magánoshoz ajánlközik vidékre is. Szükség esetén butorral. Timár utca 2. Ajtó 3. 1592

## Elelmiszer, ital

**Borseprőt**  
jó minőségűt hektóliterenként 4 pengőért vásárolunk. — Nagyobb mennyiségért elküldünk. Városi szeszfőzde. 1613

## Zsírnak

uradalmi szalonna 1.20 P-ért. Előjegyzés 1-2 óra között. Libakert. Szegfű 24. 1510

## Saját

termésű fajboraimat literenként 40, rizling 50 fillér Farkas Mártonnál Szepességi 24. 1453

## Saját

termésű kitűnő borok literenként 36 fillérért kapható Kerekes telep. Szávay Gyula ucca, — Tornósy tanva. 1493

## Teljes

tejet nagyobb mennyiségben is házhoz szállítok. Cím a kiadóban. 1498

## Autó, motor, kerékpár

**Ujtípusu**  
alig használt 500 köbcentis Ariel motorkerék párt vennék. Ajánlatot »Kézpénz» jeligré a kiadóba. 1574

## Keresek

központban lehetőleg főuccán rendelőnek alkalmas I szoba, előszoba helyiséget. »Debrece» jeligré. 1593

## Motorkerékpárok

és kerékpárok gyárilag égetett zománcozását szaktudással végzi Kovács Zoltán Hajduszentmihály. 1432

## Autó

Lancia Cambda eladó Budapest, Telepi u. 20. Székely János. 1499

## Oktatás

**Zongoratanítást** vállalom, gyakorlókat, éneke is, elfogadok. Piac 7 I. K. I. E. 1607

**Gyorsírástanítás**  
gépirástanítás havi 50 pengőért! Naményi gyorsíróiskolában, Piac 26-b. 1115

**Gyenge**  
és magántanulók tanítását középiskolásoknak olcsón és garantált sikerrel vállalja tanárjelölt. Próbatanítás díjtalan. Külön német oktatást. Ertekezhetni Sz. Papp István u. 18. szám Homokkert. 1517

**Tanfolyan**  
soffőr, gőzgép vizsgára, Csobai mérnök, Török Bálint u. 15. 1512

## Hangszer

**Vennék**  
jóhangú háromnegyedes hegedűt. D. u. 2 és 3 óra között. Cím a kiadóban. 1622

**Gramofon**  
kofferes eladó. Hajnal u. 23., 4. ajtó. 1530

## Rádió

**Rádió**  
4 lámpás, teles eladó. Bornemissza u. 11. 1503

**Rádió**  
hálózati, erőshangú — hangszóróval olcsón eladó. Bőszörményi út 20. Háttul. 1508

## Iroda

**Egy**  
szoba irodának vagy műhelynek kiadó. Piac utca 63. 1492

**Piac u. 38.**  
házban irodának v. rendelőnek alkalmas helyiség, továbbá egy földszintes két nagy világos szobás lakás azonnalra kiadó. 1544

## Társ

**Jó**  
forgalmu Piac uccai trafikhoz pénztárs kerestetik. »Megfelelő tekerés» jeligré a kiadóba. 1531

**20 éve**  
fennálló jó forgalmu vas, fűszer és festék kereskedéshez Debrecenhez közel fekvő nagyközségi társat keresek. Bővehet Molnár István ur szobánál — (Kistemplom mellett.) 1481

## Ingósgyűjtés

**Alig**  
használt szőőkarót pár ezer darabot keresek megvételre. Cím a kiadóban. 1663 — A.

**Tejeskannát**  
20-25 l. megvételre keresek. Guha, Szent Anna u. 10. II. em. 1655

**Jókarban**  
levő gőzfűzőkályhát — veszünk. Ullmann, Piac utca 69. 1450

## Gazdasági tevékenység

**Cukorrépa**  
és tengeriszár eladó. — Pécsi, Batthyány ucca 16. 1484

**Ebédlő**  
butor fűtött tölgyfából eladó. József kir. herceg ucca 56. keresztpület. 1502

## Gazdasági eszközök

**Tehéntrágya**  
eladó. Kisfaludy u. 13. 1670

**Keltetőgép**  
200 tojásos lámpa, melegvízfűtéses eladó. Csibekeltetést vállalom. Meszena u. 16. 1609

**Szeceksavagó**  
van eladó a gőztéglagyár mellett. Kovács, — Bellegető 500. 1515

**Szivónyomó**  
ktuszivattyu és kutrámák eladók Honvéd utca 58. sz. 1535

## Lakást keres

**Kétszobás,**  
fürdőszobás lakást keres kéttagu család május 1-ére. Ajánlatokat »Negyedévi fizetés» jeligré február 1-ig kiadóba. 1618

**Keresek**  
májusra egészséges uccai kétszobás lakást központban. »Gyerek nincs» jeligré a kiadóba. 1565

## Kiadó lakás egy szobás

**Egy**  
uccai szoba előszobával kiadó. Garzon lakásnak alkalmas. Ajtó u. 16. 1578

**Szép**  
uccai szoba konyha kamara kiadó 1-re. Apaffi ucca 16. sz. 1564

**Honvéd u. 14. sz.**  
alatt szoba, konyha kiadó február 1-re. 1566

**Egy**  
pince szoba kiadó február 1-re Jókai ucca 22. 1563

**Egy**  
szoba, konyha és spájz kiadó. Eötvös 80. 1602

**Egyszobás,**  
konyhas lakás, előszobával, mellékhelyiségekkel azonnal kiadó. — Szappanos ucca tizenegy. A vv

**Egy**  
udvarra nyíló szoba és egy istálló kiadó Sarok ucca 10. 1487

**Utcai**  
szoba, előszoba, konyha kamara február 1-re kiadó Meszena u. 5. 1489

**Szoba**  
konyha kiadó. Gyermek kocsai eladó. Teleki u. 58. 1479

**Olesó**  
szoba konyhas kis lakás kiadó Bihari utca 1. sz. 933

**Kiadó**  
szoba, konyha külön udvar jószágtartással — február elsejére Boldog kert. Egyetkert 54. 1429

**Kiadó**  
pince lakás udvar takarítással Timár utca 46. I. a. 1467

**Egy**  
udvarra nyíló szoba kiadó Homok u. 25. 1476

**Udvari**  
egy szoba, konyha azonnal kiadó. Miklós ucca 43. 1672

**Egyszobás,**  
udvari lakás kiadó. — Monti ezredes (Magos) ucca 11. 1652

**Uccai**  
világos száraz szoba, konyha, veranda kiadó. Árpád-tér 18. 1665

**Világos**  
nagy szoba, konyha mellékhelyiségekkel azonnalra kiadó. Patai ucca 16. 1610

**Egy szoba,**  
konyha, speiz 20 pengőért azonnal kiadó. — Homok u. 37. 1612

**Kiadó**  
udvari szoba, konyha, speizos lakás elsejére. Sarok u. 12. 1639

**Kiadó**  
udvari egy szoba, konyha, speiz, azonnal elfoglalható. Bethlen u. 48. 1514

**Péterfia**  
24. sz. alatt egy szoba, konvhás lakás kiadó. 1527

**Kiadó**  
Monostorpályi-ut 64. számú ház egész udvarral, azonnal beköltözhető. Érdeklődni Püspöki palota, III. kapu, házmesternél. 1546

**Kiadó**  
egy pinceszoba, konyha azonnalra. Hajó u. 20. szám. 1533

## Kiadó lakás két szobás

**Kiadó**  
két szoba, konyha, — speiz gyümölcsös. Vénkert. Sinay Miklós u. 7. 1572

**Kiadó**  
két szoba, előszobás lakás azonnalra, jobb igényűnek. Dmmonk Lajos u. 16. szám. Vénkert. vv 1242 A

**Két szobás**  
modern lakás fürdőszobával azonnal kiadó. — Dégenfeld tér 4. 1310

**Azonnal**  
kiadó két uccai kétalakos szoba, előszoba és konyha mellékhelyiségekkel. Schön, Egymalom u. 4. 1439

**Olesó**  
lakás nagy kerítéssel február 1-én kiadó. Péterfia u. 36. sz. 1451

**Két szoba,**  
konyhas lakás február kiadó. Varga u. 10. 1438

**Két**  
földszinti uccai modern szoba irodának vagy orvosi rendelőnek kiadó Szent Anna 9. 1077

**Két**  
szoba, előszoba, konyha kiadó. József k. h. u. 61. sz. 1495

**Májusra**  
2-3 szobás utcai lakást keresek csendes udvarban. Cím városi adóhivatal I. kerület. 1494

**Kettő**  
egy-egy szoba, konyha, kamara, jószágtartás megengedve, azonnalra kiadó. Szabó Kálmán u. 51. 1504

**Kiadó**  
25 pengőért két szoba, konyha, mellékhelyiséggel, jószágtartással azonnal. Vargakeri, Déli-sor 35. 1573

**Két szoba,**  
előszoba, fürdőszoba minden mellékhelyiséggel, az egész lakás újonnan festve azonnal kiadó havi 70 pengőért. Simonffy u. 59. 1560

**Kiadó**  
két szoba, konyha, — speiz, fűtőkamara. Kigyó ucca 12. 1690

**Kétszobás**  
lakás egész udvarral minden órán kiadó. — Dévai u. 13. sz. 1608

**Kétszobás,**  
feltétlenül száraz, csön-  
des lakást keres a köz-  
pontban kétféle család  
május 1-re. Ajánlatokat  
a lap kiadóhivatalába  
kérek »Százac« jellegre.  
1630

**Kiadó**  
kétszobás udvari lakás.  
Paragó u. 7. 1632

**Két szoba,**  
előszoba, fürdőszobás la-  
kás különösen garzon  
lakások, rendelőknek  
alkalmas kiadó. Piac u.  
41. 1648

**Uccai**  
két szép szoba, konyha  
kiadó. Kut u. 38. 1679

**Modern**  
egy szoba, előszoba és  
konyha, kamarából álló  
lakás azonnal kiadó. —  
Homok u. 32. 1460

**Két szoba,**  
konyha, speiz kiadó. —  
Apafi u. 22. 1511

**Udvari**  
kettő szoba, konyha és  
fűtőkamara kiadó. Ajtó  
ucca 12. 1521

**Kiadó**  
februárra kétszobás, für-  
dőszobás, májusra hat-  
szobás lakás. Kossuth u.  
42. 1576

**Két szoba,**  
nagy előszoba mellék-  
helyiségekkel kiadó. Ma-  
gos ucca 13. 1539

**Kétszobás,**  
teljes komfortos lakás  
központi fűtéssel május  
1-ig alkalmi árban, az-  
után megegyezés szerint  
kiadó. Cím a kiadóban.

**Kiadó**  
két szoba, konyha, —  
speiz, fűtőkamara. Beth-  
len u. 41. sz. 1569/a

**Kiadó lakás**  
három szobás

**Modern**  
háromszobás uccai lakás  
orvosnak is alkalmas  
február 1-re kiadó. Csa-  
pó ucca 84. I. emelet.  
Értekezni lehet Csapó u.  
71. 1598

**Komplett,**  
3 szobás modern lakás  
febr. 1-ére kiadó. Szé-  
chenyi u. 11., emelet. 1488

**Uj**  
háromszobás villalaks  
kerttel együtt kiadó má-  
jus 1-re. Andrassy ut 16  
1473

**Emeleti**  
lakás kiadó 3—5 lakó-  
fürdő- és előszobával  
Szent Anna 14. Márton-  
ügyvéd. 1430

**Másodikemeleti**  
3 uccai parkettes, fürdő-  
szobás, komfortos lakás  
minden mellékhelyiséggel  
május egyre kiadó. Te-  
lekí u. 14. 1205

**Uccai**  
3 szoba, előszoba, kony-  
ha mellékhelyiségekkel  
február 1-re kiadó. Te-  
lekí u. 63. 1529

**Háromszobás**  
tisza lakás negyedévi  
200 pengőért február  
1-ére kiadó. Piac u. 58.  
Házfelügyelő. 1513

**Május**  
elsejére kiadó három-  
szobás, fürdőszobás mo-  
dern lakás. Vigkedvü  
Mihály u. 49. 1547

**Három**  
szobából és mellékhelyi-  
ségekkel álló lakás azon-  
nal kiadó. Degenfeld-tér  
3. sz. alatt. 1577

**Háromszobás**  
fürdőszobás Csapó u.  
41 alatt májusra kiadó.  
Értekezni Szent Anna 7.  
1590

**Kiadó lakás**  
nagyobb

**Központban**  
ötszobás komfortos, —  
földszintes uccai lakás  
kiadó. Értekezni Piac u.  
2 Kalapúzet. 1673

**Piac**  
ucca 51. számú sarok-  
házban a Hangya által  
bérelt üzleti és raktár-  
helyiségek 1932 novem-  
ber 1-ére bérbeadó. —  
Értekezés dr. Gergely  
Jenő ügyvédnél, Piac u.  
16. szám alatt. 1641

**Péterfia**  
ucca 16. szám alatt kom-  
fortos uccai emeleti hat-  
szobás, uccai földszinti  
ötszobás és udvari négy-  
szobás lakás május 1-re  
kiadó. Értekezés dr. Ger-  
gely Jenő ügyvédnél,  
Piac ucca 16. szám alatt.  
1640

**Négyzobás,**  
parkettes, fürdőszobás  
lakás Hungária palota  
II. emeletén kiadó. Ér-  
tekezni földszint 1. iro-  
dában. 1658

**5, 3 és 1 szobás**  
modern lakások és üzlet  
kiadó. Hunyadi u. 17.  
1538

**Kiadó**  
négyzobás lakás. Si-  
monyi-ut 2. földszint.  
Értekezni Szent Anna u.  
31. emeleten. 1537

**Kiadó**  
5 szobás lakás május el-  
sejére Iparkamarában.  
1447

**Földszinti**  
ötszobás, uccai minden-  
re alkalmas urilakás  
Arany János 20. 1350

**Kiadó**  
májusra Arany Bikával  
szemben, jelenleg Fon-  
ciére által bérelt 5 szo-  
ba együtt vagy 2 részre  
osztva. Bővebb felvilá-  
gosítást házimesternél  
Kapubejárat Csapó u. 1  
1491

**Butorozott szoba**

**Különbejárattú**  
csinosan butorozott —  
szoba kiadó. Széchenyi  
ucca 31. Első kereszt-  
útület. 1528

**Uccai**  
különbejárattú kettő —  
egymásbanyiló szoba,  
előszoba, fürdőszoba,  
fűtőkamara szépen be-  
butorozva orvosi ren-  
delőknek vagy két gar-  
zon tisztviselőnek, eset-  
leg fiatal házaspárnak  
kiadó. Ajtó ucca 12. —  
Értekezhetni hétfőn és  
kedden. 1520

**Villalaks**  
6 szobás, szép parkkal  
májusra kiadó. Kom-  
lóssy ut 12. szám. 1557

**Gyönyörű**  
négyzobás, verandás ut-  
cai lakás minden mel-  
lékhelyiséggel azonnal  
vagy későbbben kiadó.  
Nap u. 22. 1596

**Csinosan**  
butorozott szoba olcsón  
kiadó. Kigyó u. 45. sz.  
3 ajtó. Elsejére. 1545

**Különbejárattú**  
utcai csinosan butoro-  
zott szoba kiadó. Eötvös  
48. 1596

**Butorozott**  
szoba esetleg konyha-  
használattal is kiadó.  
József kir. h. u. 30. 1486

**Butorozott**  
udvari szoba kiadó. —  
Eötvös ucca 35. sz. 1490

**Különbejárattú**  
butorozott szobák egyen-  
ként is kiadók. Arany  
János 20. emelet. 1351

**Különbejárattú**  
uccai butorozott szoba  
kiadó. — Arany János  
ucca 48. 1666

**Elegáns**  
butorozott szoba köz-  
ponti fűtéssel elsejére ki-  
adó. Szent Anna u. 10.  
II. em. 2. 1657

**Csinosan**  
butorozott szoba kiadó.  
Kossuth u. 28. 1582

**Butorozott**  
uccai szoba központban  
2—3 egyének kiadó. 1615

**Csinosan**  
butorozott uccai kiadó  
február 1-re. Darabos u.  
9. 1616

**Különbejárattú**  
csinosan butorozott szo-  
ba, esetleg teljes ellátás-  
sal azonnal kiadó. Rák-  
óczi u. 35. 1624

**Uccai**  
szoba, konyha, speiz —  
kapubejárat kiadó. —  
Zugó u. 4. Reáliskolánál  
1625

**Különbejárattú**  
butorozott szoba febr-  
ruár 1-re kiadó. Teleki  
ucca 7. 1642

**Egy**  
garzonlakás minden k  
garzonlakás minden —  
konforttal február else-  
jére kiadó a Svetits —  
bérpalotában. Sv 1628

**Két**  
uccai butorozott szoba  
kiadó. Piac 19., II. fo-  
lyosó balra. 1603

**Különbejárattú**  
butorozott szoba köz-  
ponti fűtéssel kiadó  
Svetits bérház, III. lép-  
csőház. IV. 9. 1506

**Butorozott**  
szoba kiadó. Ugyanott  
koszt kapható. Bem Józ-  
sef 6. 1470

**Különbejárattú**  
uccai butorozott szoba  
lakónélküli udvarban,  
nőknek alkalmas, ki-  
adó. Bercsényi u. 37. sz.  
1647

**Légtűtésee**  
butorozott szoba kiadó.  
Bika bérház, II. emelet  
8. ajtó. 1649

**Butorozott**  
udvari kis szoba kiadó.  
Széchenyi ucca 35. sz.  
1659

**Lépcsőházi**  
különbejárattú csinosan  
butorozott szoba febr-  
ruár 1-től kiadó. Egy-  
malom ucca 4. baloldal  
I 1611

**Csinosan**  
butorozott szoba kiadó.  
Egymalom u. 4. kapu  
alatt balra. 1674/a

**Különbejárattú**  
butorozott alkovos szo-  
ba 1 vagy 2 személynek  
kiadó. Fűvészkert u. 8.  
1667

**Eladó állatok**

**Pull kutya**  
házi részre kiváló, eladó.  
Bihari u. 4. Telefon 10  
—72. 1664

**Egy**  
szép fiatal agárkutya  
eladó. Hatvan u. 2. 1427

**Fiatal**  
zsirmalac hét darab el-  
adó. Nyil u. 48. 1525

**Eladó**  
10 darab süldő. Jókai  
u. 19. 1595

**2 darab**  
fiatal prima 150—160  
kgr. sertés eladó. Beth-  
len u. 29. 1556

**Vörös**  
izlandi és fehér leg-  
hern. garantált fajtisza  
tenyészkek és keltető-  
tojások olcsón —  
kaphatók Hunyadi u.  
5. (Mezőgazdasági Ka-  
mara) házfelügyelőnél.  
Telefon 14—16. 1319/A. vv.

**Atadó üzlet,**  
vendéglő

**Elhalálozás**  
miatt eladó Debrecen  
legforgalmasabb helyén  
12 év óta fennálló jóme-  
retű textil, kötött sző-  
vött és fehéreművellet,  
továbbá Széchenyi utca  
16. ház, nagy telekkel,  
virágos gyümölcsöskert  
tel, 4 szobás beköltöz-  
hető, továbbá 2 három-  
szobás lakással. Érte-  
kezni: Brüll üzlet, Piac  
29. sz. 1376

**Elköltözés**  
miatt forgalmas fűszer  
üzlet átadó. Cím a ki-  
adóban. 1628

**Üzlet, műhely,**  
raktárhelyiség

**Nagy**  
üzlethelyiség lakással,  
Széchenyi ucca elején.  
gáz, villany, víz bevezet  
ve február 1-re kiadó.  
Értekezni Kovács, Hu-  
nyadi u. 12. sz. 1357

**Kiadó**  
üzlethelyiségek — Deák  
Ferenc és Werbőczy uc-  
cák sarkán, valamint —  
Rákosi Jenő (Király) u.  
7. alatt. Értekezhetni az  
Iparkamarában. 1448

**Csapó**  
ucca 9. udvari üzlethelyi-  
ség kiadó. Érdeklődni  
csemegeüzletben ugyan-  
ott. 1620

**Trafik**  
üzlethelyiség forgalmas  
helyen más célra is ki-  
adó. Csemete u. 21. 1634

**Fűszerüzlet**  
vagy ennek alkalmas  
helyiséget keresek. Le-  
veleket „Belterületen”  
jellegre kiadoba. 1619

**Átadó**  
fűtővezeték égen fenn  
álló jömeneteli vegyes-  
kereskedés márc. 1-re.  
Cím kiadóban. 1411

**Üzlethelyiség**  
Csapó ucca 41. Rákóczi  
piaccal szemben, eset-  
leg lakással májusra ki-  
adó. Értekezni Szt. An-  
na ucca 7. 1589

**240 hektoliter**  
bort forgalmazó korcs-  
ma jogfolytonossággal  
átadó. Trafik József kir  
herceg utca 24. 1445

**Jó forgalmu**  
hölgyfodrász üzletet  
betegség miatt eladom.  
Cím kiadóban. 1327

**Svetits-bérpalotában**  
egy csemege- és fűszer-  
üzletnek alkalmas helyi-  
ség azonnalra rend-  
kívül kedvező feltéte-  
lekkel kiadó. Sv.

**Ingóság eladás**

**Keltetőgép**  
műanya, porszivógép el-  
adó. Zsakettet adok nad-  
rágért. Budai Ézsias 14.  
1522

**Két**  
lóra való kocsiszerszám  
és egy ígás hám eladó.  
Értekezni Weisz, Eötvös  
u. 38. 1501

**Keleti**  
perzsa ebédli szőnyeg  
kvadrátja 65 pengő és  
összekötő szőnyegek  
kéz alatt eladók. Thury  
Arany János 40. 1542

**Singer**  
sülyeszethető varrógép,  
vaságy, bölcso, Széche-  
nyi utca 34., emeleten.  
1551

**Ebedli**  
szekrények, függőlámpák,  
gyermekasztal szé-  
kekkel, fém pálmatar-  
tók eladók. Eötvös 35.  
1490

**Teljesen**  
uj fehér bál kabát el-  
adó. Csemete u. 10. 1458

**Balkaros**  
cipészgép, majdnem új  
esetleg részletre is el-  
adó. Kovács Zoltán Haj  
duszoboszló. 1431

**Egy**  
boglya száraz fa eladó  
Vas Gereben utca 11.  
1500

**Eladó**  
sparherdt, szekrény, —  
plüssdivány, hordó, —  
képek. Szondy u. 12. 1575

**Melegágy**  
ablakok és fűszerpult  
eladók. Pozsonyi ut 14.  
1583

**Egy**  
gyermekkosci olcsón el-  
adó. Csapó ucca 34. —  
1661

**Piac**  
u. 89. Füstös Mihály —  
szabónál használt, de  
jókarban levő frakk és  
más ruhák eladók. 1644

**50 méter**  
3 colos kútszó és egy  
szivattyú eladó. — Rák-  
óczi u. 31. Kiss 1636

**Eladók**  
Mária Terézia korabeli  
komót és vitrin, fotelek  
asztalok. Rothermere 7.  
1638

**Fodrászüzlet**  
összes berendezéssel, —  
két forgószék külön is  
eladó. Cím a kiadóban.  
1654

**Egy**  
kis fűszerüzlet forgal-  
mas helyen, igen jutá-  
nyosan átadó. Böször-  
ményi út 11. 1549

**Egy**  
jó forgalmas helyen  
levő hentes- és mészá-  
rosüzlet berendezéssel  
együtt eladó. Értekezni  
Hatvan u. 71. 1571

**Korcsolya,**  
kottartató eladó. Mo-  
nogramhímzést vállá-  
lok. Szentanna 58. 1559

**Eladó föld**

**8 hold**  
föld az ebesi állomás-  
nál eladó. Értekezni —  
Kétmalom u. 13. 1651

**Eladó földbirtokok!**  
Apafján 12 hold pri-  
ma, tanyás, Belsőguton  
39, Kulsőguton 17, —  
mindkettő prima búza-  
termő, Ondódon 11, 4  
és 3, Ebesen 30,35, Sze-  
pesen 25, Tetétlenen 30,  
40, Halápon 35, 50 és  
15. Mélyfúrásnál 9, —  
Pályi uton 20 és 12. —  
Bővebbet Samu János  
OFB. irodájában, Hu-  
nyadi u. 24. 1653

**Eladó**  
a halápi állomásnál 16  
holdas tanyásbirtok. —  
Bővebbet Simon ügy-  
védnél, Piac 81. 1524

**25 holdas**  
tanyás föld Pacon, vá-  
roshoz 16 km, vagyon-  
megosztás miatt eladó.  
Értekezni Faragó u. 19.  
szám. 1570

**Eladó**  
Bellegelön 81 és fél hold  
föld tanvával. Teleki u.  
78. sz. 1553

**26 hold**  
föld eladó a Bánkon.  
Értekezni. Veres u. 9.  
1579

**Macson**  
10 hold föld eladó. Ve-  
ress ügyvédnél, Fűvészkert  
18. 1535

**Acsádi**  
uton, a mélyfúrásához 2  
kilométer, köves út  
mentén, jólgondozott  
58 és fél hold tanvás  
birtok eladó. Nyil u.  
34. sz. 1582

**Kismacson**  
42 hold prima tanyás  
birtok eladó. Cím: La-  
dányi, Piac u. 59. 3 h vv.

**10 hold**  
föld városhoz 3 kilomé-  
terre, olcsón eladó. —  
Széchenyi u. 50. 1392

**Négy**

aranyfogat elvesztettem, megtalálóját jutalom ellenében Wesselényi ucca 129. szám alá szolgál-tassa be. 1435

**Eladó házhely**

Vénkertben állattelek minden elfogadható áráért sürgősen eladó. Déri tejivó, Püspöki palota. 1628

**Házhelyek**

köztemetőnél hőforrás-tó 2 percre eladók. — Deák Ferenc 13. 1039

**300 négyszögöl**

házhely eladó a Széchenyi ut 42. sz. alatt. Széchenyi 4. 1004

**Sürgősen**

eladó árvaszéki engedéllyel 360 négyszögöl saroktelek Rigó 12. sz. Érdeklődni Bercsényi u 79. sz. 1606

**Földbérlet**

Kertésznek bérletre kiadó 1600 n. öli kútú talajú kert, esetleg lakással is. — Margit 5. Tócskertet. 1611

**Kiadó**

Monostorpályi uton 8 hold föld tanyával. Értekezni Nyil 131. 1361

**Kiadó**

4 hold fekete föld Ondódon, Perec-dűlőben. Értekezni vasárnap délután 2—5 közt Poroszlay-ut 18. 1627

**Eladó ház**

**Eladó**  
olesó házak Jókai ucca 44, öllakásos ház tizezer ért, Meszina ucca 2. sz. tizenegyszerért, Teleki ucca 43. sz. szép uri ház tizenkilencezerért, Teleki ucca 46. értékes ház, Teleki uccán adómentes ház, Honvéd u 9/I. számú szép adómentes uri ház, Zugó ucca 5 és 7. számú értékes uriház, Uszó ucca 5. számú szép villa 1200 öli gyümölcsös, Oláh Károly ucca 8. szám 6500 P. Oláh Károly ucca 53. szám 2000 P. Andrásy-ut 48/b adómentes ház, Garai ucca 25. szép uriház, Varga ucca 33 14.000 P. Csillag ucca 70, Bercsényi ucca 28, Apafi ucca 16, Késes u. 14. szám olesón, Uszó ucca 29, Bövebbet Samu János OFB engedélyes, Hunyadi ucca 24. 1653

**Eladó**

modern új ház, mely áll 3 szoba, elő- és fürdőszoba, konyha és kamrából. Külön épületben nyári konyha, fűskamra, sertés és tyúkól (városi fatelep mellett) — Szilvásfalusi u. 11. — Kedvező fizetési feltétellel 1440

**Olesón**

eladó családi ház nagy telekkel, — házhelyek ugyanott. Hatvan utcai kert, Gyepű sor 43. 1497

**Eladó**  
háromszobás új ház. — Nyil u. 49. sz. 1496

**Bérpalota**

piac téren husz lakással boltokkal, gyárhelyiséggel, családi ház három utcai lakással olesón eladó. Sümeiginél, Csapó 11. 1480

**Eladó**

jó kis családi ház vagy nagyobbalfizetéssel elcserelem Klapka ucca 26 1461

**Lórántffy-**

utca 3. számú adómentes ház két lakással eladó. 1441

**Hizlaló**

lakással olesón eladó. Értekezni dr. Pécsi és Pap iroda Werbőczy u. 4 1516

**Eladó**

Keleti sor 7. számú ipar telep. Értekezni Timár utca 26. szám. 1550

**Eladó**

Szentanna és Nap uccai sarokház. Értekezni lehet Nap u. 27. számú fűszerüzletben. 1543

**Bozzai-telep.**

Dévai utca 16. sz. ház eladó egy szoba, konyha mellékhelyiséggel. 300 öli, 30 évig adómentes 2600 pengő. 1549

**Vagyon**

megosztás miatt Dembinszky utca 32. ház olesón eladó. Értekezni lehet Bercsényi utca 44. 1483

**Kollégiumnál**

nagyfrotu ház uri lakásokkal parkirozott szép nagy udvarral eladó. — Rothermere 32. 1482

**25 évig**

adómentes kettőszobás kertes családi ház, Fél-egyházi Tamás u. 5. (erdői vasútállomásnál) eladó. 1645

**Eladó ház**

magánkézből Jókai u. 25. sz. 1567

**Boldogfalva**

ucca 5. számú ház eladó. 1569-b.

**Egyszerű**

kis családi ház eladó Vendég u. 67. sz. 1561

**Bérbház**

nagyjövödelmű üzletekkel, nagy telekkel Csapó uccán eladó. Cím a kiadóban 1591

**Móricz**

ucca 20. számú ház sürgősen eladó 1584

**Dobó**

ucca 10. számú ház három lakással azonnal eladó. 1587

**Adómentes**

új ház vaggongyár környékén eladó. Felvilágosítást Balog fatelepen Miklós ucca végén. 1501

**Csillag**

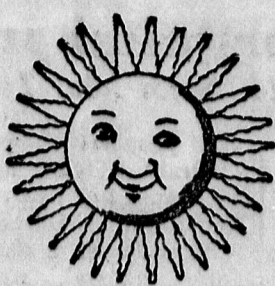
ucca 87. számú ház azonnal eladó. 1638

**Eladó ház**

Italmérséi joggal és teljes felszereléssel Földesen. Értekezni dr. Fráter ügyvédi irodájában, Kosuth u. 28. 1609

**Kút**

ucca 86. számú ház eladó. 1671



**Alkalmi vételi házak!**

**Nagy Lajos-iroda hirdetéssel.**

Hatvan uccán emeletes bérbház 502 öli telken 110 ezer pengőért. Évi bérjövödelme 19524 pengő.

Kollégiumnál, Fűvész kert utca 9. Szép lakások, emeletes gyárhelyiség, raktárak, termek.

Üzletes sarokház Csapó-utca 37. Burgondia-utca sarka. Roppant forgalmas hely. Nyolc üzlet. Háromszobás lakás. Istálló, kocsiszin, mellékhelyiségek. Nagy bérjövödelem.

Bethlen-utca 64. átnyúlik Hajó utcára. (Hajó utca 13.) Utcái háromszobás, udvari egy-szobás lakás, mellékhelyiségekkel, parkirozott udvar.

Nagyon szép ház Nyil utca 119. Szép lakások! Potomár.

Nagyváradi utca (volt Sziv utca) 23. Erzsébet-utca sarka. Négy lakás. Két istálló, kocsiszin, nagy udvar.

Csapó utca 67. számú ház végében Malomköz 3. Családi ház. Nyugodt csendes hely.

Honvéd és Hajó utcákból nyíló Kertész-utca 5. Olesó vétel! 5 lakás!

Garai utca 13. Parkirozott udvar. Szép lakások.

Demkénél, Baranyi utca 32. (Ungvár utca sarka). Gyönyörű adómentes, magasföldszintes, mansardos, palatetős villaszerű családi ház, komfortos uri lakással.

Csapó utcai részben, cai iskola mellett. Csonk Árpádtérnél, Csonka utca utca 5. Nagy, hatah-lakos utcai fronttal, rop-pant olesó.

Késes utca 16. Vas-utasok. Rőntön nézzék meg. Boltajtó is van raptá, üzleti célra is alkalmas. Olesó vétel.

Homok utca 109. (Árpádtérnél). Négy lakás, műhely, pince, sertésöl Stukaturus, padlós szobák. Villany, víz, csatorna. Cserétegla épület cseréppel fedve. 9200 pengőért kérnek érte. — Vagyonmegosztás miatt eladó.

Vargakertben, Kerti-utca 8. Beregszászi fél-ház. Részben adómentes. Ötablakos utcai fronttal. Nagy gyümölcsös.

2 egymás melletti ház 6 ezer pengőért, vagy még olesóbban is megkapható. Budai Ésnás-utcai 31—33. Mind-egyikben 2—2 szobás-szerűbb lakás mellékhelyiségekkel, hatalmas utcai fronttal.

Félárért Kassai utból

benyíló Kemény Zsigmond utca 9. Gólya Miklós adómentes háza, három szép lakással, istálló, kocsiszin. 5500 pengőért kér érte!

Nagyállomásnál, Wesselényi utca 85., átjáróhíddal szemben. Négyrendbeli lakás. 6 ezer pengő. Tulajdonosa Pesten lakik. Végtelen olesó vétel.

Homokkert elején, — Türr István utca 8. — (Oláh Károly utcából nyílik). Háromszobás lakás, mellékhelyiségekkel, üvegezett verandával és egyszobás lakás, mellékhelyiségekkel. — Villanyvilágítás. Góré, sertésöl, szivattyús kút. 5300 pengő.

Monostorpályi ut 70. Jókharban tartott cserétegla épület, új cseréppel, két szép lakással. Villanyvilágítás. Potomár.

Leszállított ár! 3 ezer pengőért! Zsigvársátrétnél Zrinyi-utca 51. Négyrendbeli lakás. 250 négyszögöl konyhakert. Villanyvilágítás. Mezei Gáboré.

Vágóhidnál, Bozzai telep. Új utca 19. Családi ház. Kétszobás lakás, mellékhelyiségekkel, — sertésöl, háromfiól, villanyvilágítás. Olajbafestett deszakerítés. Nagyon csinos kis családi ház. Ára 2500 pengő.

850 (nyolcszázötven) pengő. Apponyi utca 29. Ajándék.

Potomár! Pesti utca 55 (Hatvan utcai kisállomásnál) Csodaszép utcai front. Magasan alapincézett, 4 redőnyös ablakú nyönyörű fronttal Csukott és fedett kánpubejárat. Betonozott udvar. Háromszobás utca lakás mellékhelyiségekkel, fürdőszobával. Három rendbeli szép udvari lakás. Családi ház-nak, vagy tőkebefektetésre kiválóan alkalmas Leszállított ár. 16.500 pengőért is megkapható

Katonakórház mellett Honvédtemető utcában 35. sz. adómentes villa 422 négyszögöl gyümölcsösrel és régebbi lakással, két darabban megosztva is eladó potom árért.

Bővebb felvilágosítások nyerhetők Csapó utca 56. sz. irodában.

**BALÁZS ANDOR**  
okl. gazda ingatlaniroda Piac u. 89. hirdetéssel: Vagongyáristáknak Kincseshegy ucca 12. 7000,

Köleséry Sámuel ucca 16. 8000, Keresztesi ucca 26. 3800.

Vasutasoknak Keleti-sor 23. 7000, István-ut 34. 5800. Kertészre alkalmas 1400 öli épülettel Bezerédv ucca 13. 6000.

Pozsonyi-ut 14. ház-hely 2000.

Ránkon 26 hold 12.000.

Ondódon 3 hold 2700. Meghízóim ingatlanait díjmentesen hirdetem. 1660

**Pérez**

**Takarékház**  
részvénytársaság építkezésekre, ingatlanvételekre, konverzióra négy százalékos kölcsönökkel folyósít. Debreceni ki-  
rendeltség: Kálvintér öi 1662

**Pénzt**

2500 pengőt ingatlan be-táblázásra keresek. Cím a kiadóban. 1552

**Kereslet**

**Zálogcédulát**  
aranyat magas árban vesz Blattner, Csapó u 63. Kispostánál. 1558

**Göréleceit,**

gerendát, szarufát keresek. Szappanos 19. — Több lakások kiadó. 1581

**Jókharban**

levő üstöt, üstházzal, — vagy anélkül megvételre keresek. Hunyadi u. 12. Kovács. 1358

**Tehéntrágyát**

veszek. Pécsi, Batthyányi ucca 16. 1485

**Dienes József**

**OFB ingatlanforgalmi irodájának hírdései.**

Iroda: Fűvészkeret ucca 16. (Telefon: 14—98.)

**ELADÓ HÁZAK:**

120.000 pengőért:

Vilmos császár kör-  
utón hatszobás, minden  
kényelemmel ellátott,  
parkettes, központi fű-  
téses villa, szép park-  
kal.

Werbőczy uccán bér-  
ház, ötszobás és négy-  
szobás nagy modern la-  
kásokkal, kedvező fi-  
zetési feltételekkel.

30.000 pengőért:  
Szent Anna u. 20. sz.  
emeletes ház, nagy la-  
kásokkal.

80.000 pengőért:  
Emeletes bérbház, —  
négy modern nagy la-  
kással, üzlethelyiségek-  
kel

65.000 pengőért:  
Szent Anna u. 66. sz.  
Jól jövödelmező üzletes  
sarokház.

58.000 pengőért:  
Szappanos u. 7. sz.  
Részben adómentes, —  
több modern fürdőszo-  
bás, teljesen alapincé-  
zett, jól jövödelmező la-  
kással, parkirozott ud-  
varral.

55.000 pengőért:  
Múzeum közelében.  
felelészben adómentes  
ház, négy lakással.

50.000 pengőért:  
Thaly Kálmán u. 14.  
sz. emeletes ház, hét-  
szobás, modern lakás-  
sal, parkirozott udvar-  
ral

46.000 pengőért:  
Bethlen u. 31. sz. sa-  
rokház, két darab há-  
romszobás, fürdőszobás  
egy darab kétszobás, —  
fürdőszobás s két darab  
kétszobás régebbi lakás  
Az egész teljesen alá-  
pincézve.

45.000 pengőért:  
Szent Anna u. 34. sz.  
Nagyjövőjű, építkezésre  
kiválóan alkalmas, 416  
n. öles telek, alapincé-  
zett négyszobás és 3  
drb kétszobás lakással,  
kerttel.

35.000 pengőért:  
István ut 45. sz. ház  
4 darab kétszobás lakás  
sal, 3618 n. öli kerttel.

Péterfia elején 200 n.  
öli telek, 2 darab három-  
szobás lakással.

Poroszlay út elején-  
400, esetleg 800 négy-  
szögöl parkirozott telek  
négyszobás lakással.

36.000 pengőért:  
Mellusz tér 7. sz. öt-  
lakásos ház, kedvező fi-  
zetési feltételekkel, jó  
bérjövödelmellel.

32.000 pengőért:  
Vasút mellett, Dél-  
sor 35. sz. gyártelepnek  
alkalmas ház, 1380 n.  
öli telekkel, 11 lakással.

25.000 pengőért:  
Árpád tér 47. sz. Fél-  
emeletes, fürdőszobás,  
palatetős, kétlakásos  
ház.

22.000 pengőért:  
Egyetemi tanári laká-  
sokkal szemben, Kom-  
lóssy ut 43. sz. 3 szo-  
bás, üvegezett verandás  
villa.

21.000 pengőért:  
Maróthy György u.  
7. sz. Félémeletes sarok  
ház.

20.000 pengőért:  
István út 41. Adó-  
mentes szép háromlaká-  
sos ház.

Nap u. 2. sz. Szép-  
fekvésű, nagytelekű ház,  
ötszobás lakással.

Honvéd u. 9-k. 1. sz.  
Négyszobás, fürdőszo-  
bás, teljesen alapincé-  
zett uriház, szép udvar-  
ral.

apróhirdetés meggyűlö-  
lő, hogy eladó bol-  
mijait legbiztosabban a  
**DEBRECEN**  
apróhirdetéseit utja  
adhatja  
el.  
József kir. herceg-utca  
**1**

Vashordót  
használtat veszek Nagy  
váradi ucca 18. sz. 1433

Borpincei  
bérbe keresek. Révi, —  
Nyugati ucca 2. 1632

Vaskályhát  
keresek megvételre fa-  
és szénfűtésre. Busi u.  
11. sz. 1518

# Dienes József O F B ingatlanforgalmi irodájának hirdetései:

Iroda: Fűvészkert u. 16. Saját ház. Telefon 14-98.

- Bethlen u. 42. sz. ház, négy lakással. 18.000 pengőért:  
Büszörményi ut 20. sz. 500 négyzetméteres telek, kétszobás, fürdőszobás és 3 darab egy-szobás lakással, istálló-val.  
Vörösmarty u. 28. sz. Ot lakással. 17.000 pengőért:  
Csillag u. 79. sz. Teljesen alapincézett, öt-lakásos ház. 16.000 pengőért:  
István út 33. Kétszo-bás, előszobás lakóház, 715 négyzetméter gyümöl-csőssel.  
Ujkertben, Jerikó u. 57. Palatetős, üvegezett verandás villa, nagy — kerttel.  
Vénkert, Domokos Lajos u. 14. sz. nagy telekkel, két lakással, részleltetésre.  
Szabó Kálmán uca 30-a. sz. Félémeletes uca ház, négy lakással, rész leltetésre.  
15.500 pengőért:  
Homok u. 13. sz. — Uccai, adómentes, két-szobás, előszobás alká-sal és régebbi 3 darab egy szoba-konyhás la-kással.  
Eröss Lajos u. 18. sz. Szép nagy kerttel, két-szobás üvegezett veran-dás, alapincézett laká-sal.  
Károly Ferenc József át 21-b. Három laká-sal.  
Szegedi Gergely u. 11 sz. (Kincseshegy). Pala-tetős sarokház, 3 laká-sal.  
14.000 pengőért:  
Király Ferenc uca 7. (Mélyfürás közelében.) Két üzlettel, háromszo-bás és egy-szobás laká-sal.  
Szegedi Gergely u. 18 Uj, adómentes, három-lakásos ház.  
Eröss Lajos u. 3. sz. Háromszobás, fürdőszo-bás jó ház, szép kerttel.  
István út 20. sz. pala-tetős, adómentes ház, kétszobás lakással, kü-lön épületben nagy mű-hely, mely lakássá át-alakítható.  
Komlóssy ut 34. sz. (Horthy Miklós úton) kétszobás, üvegezett ver-andás lakással, víz, — gáz és villannyal.  
Vendég u. 44. sz. rész-ben adómentes ház, át-adó kétszobás, fürdőszobás lakással.  
13.000 pengőért:  
Budai Ézsaiás u. 22b. sz. Szép nagy telkne ré-gébbi épületben kétszo-bás, adómentes épüle-tben háromszobás, elő-szobás, verandás lakás.  
12.000 pengőért:  
Félegyházi Tamás u. 21. Adómentes, manzar-dos, háromlakásos.  
Agárdi u. 12. sz. ház, 3 lakással.  
Kínizsi u. 71. sz. Pa-latetős, adómentes, — nagytelkű ház, kedvező fizetési feltételekkel.  
Virág u. 19. sz. Csa-pókert forgalmas uccá-ján, 3 darab egy szoba, konyhás lakással, 2 üz-lethelyiséggel.  
Szeremlei u. 18. sz. Két darab kétszobás la-kással.  
Apa.ffy u. 30. sz. — Jobb ház. négy laká-sal.  
Gr. Vécsey u. 11. sz. Szép, adómentes ház. 11.000 pengőért:  
Homok u. 117. sz. — Adómentes jó ház, több lakással.  
Eröss Lajos u. 11. sz. 600 négyzetméteres, szép gyümölcsös, kétszo-bás lakással.  
Kar u. 19. sz. Három lakásos, jó épület.  
Honvédtemető u. 27a. Több jó lakással, nagy kerttel.  
Nyil u. 132. sz. Két-lakásos ház. 10.000 pengőért:  
Maróthy György u. 31. Három lakással, — műhellyel.  
Busi u. 18. Üzletes sarokház, hat lakással.  
Kar u. 35. sz. Mester uca felől építkezésre alkalmas nagy uccai fronttal, Hortobágy uca felől háromszobás, előszobás lakással.  
Jerikó u. 25. sz. Nagy kert, új és régi házzal.  
Sinay Miklós u. 11. sz. Kétlakásos jó ház, nagy kerttel.  
9800 pengőért:  
Jerikó u. 42. sz. Adó-mentes szép ház.  
Lehel u. 37. Két la-kással, 300 négyzetméter telekkel.  
8500 pengőért:  
Király Ferenc u. 7. (Mélyfürás közelében.) Két üzlettel és háromszobás és egy-szobás la-kással.  
Homok u. 63. sz. Két szoba, konyhás uccai és 1 drb egy-szobás és 2 udvaranyiló szobával. Kevés pénzzel átvehető.  
Hadházi u. 37. sz. — Erdő alatt, adómentes sarokház, több laká-sal, kedvező feltétellel.  
8000 pengőért:  
Jókai u. 31. sz. Épít-készésre alkalmas sarok-telek, régi házzal, istál-lóval.  
Pöhltenberg u. 4. sz. (Barcsay-telep.) — Adó-mentes, háromlakásos ház. Negyvenézer pengő alacsony kamattal mellett rajttamaradhat.  
Vendég u. 42. sz. Há-rom lakással.  
Beresényi u. 56. sz. Ötlakásos ház. 7800 pengőért:  
Huszár Gál u. 35. — Szép háromlakásos sa-rokház.  
7500 pengőért:  
Szeremley u. 13. sz. és Kender u. sarokház, 2 szoba, konyhás adó-mentes lakással.  
Dobó u. 23. Három lakással.  
Budai Ézsaiás u. 8. sz. Szép gyümölcsös-sel.  
7000 pengőért:  
Vendég u. 37. (Csa-p u. 38.) Ötlakásos ház.  
Vendég u. 54. Hat la-kással.  
Pereces u. 19. sz. — Kétszobás és egy-szobás régi ház. Építkezésre igen alkalmas.  
Dlőfa u. 35. sz. Uj egy szoba, konyha és nyári konyha.  
Kálmánchelyi u. 14. sz. Adómentes kétlaká-sos ház.  
Csapókert, Lepke u. 3. sz. Nagytelkű, jókar-ban levő kétszobás ház, gyümölcsös-sel.  
Malvin u. 41. sz. — Négy darab egy-szobás, konyhás és udvaranyiló szobás ház.  
6500 pengőért:  
Malvin és Honti u. sarkán három üzlet, — kétszobás lakással.  
Lónyay u. 9. Kétszo-bás, előszobás ház, 357 négyzetméter telekkel.  
Bujdosó uccán kevés pénzzel átvehető há-romlakásos ház, fele-részen is eladó.  
Sámsoni ut 9-c. sz. kétszobás, konyhás, — üvegezett verandás, — adómentes új ház.  
6000 pengőért:  
Móric uca 9. Három szobás lakóház.  
Kurucz uca 87. Uj, adómentes szép sarok-ház.  
Vasuti állomás mel-lett. Wesselényi uca 85. sz. ház, több laká-sal. Sürgős eladás! — Kedvező alkalmi vétel!  
Apaffy u. 31. sz. Két-szobás, előszobás, pala-tetős, adómentes ház.  
Keresztési u. 41. sz. Kétszobás, üvegezett elő-szobás ház.  
5800 pengőért:  
Magyar u. 11. sz. — Nagytelkű, háromlaká-sos ház 1500 pengővel átvehető.  
5500 pengőért:  
Mikes Kelemen u. 7. Két lakással.  
Oláh Károly u. 41. — Két lakással, 2000 pen-gővel átvehető.  
Kurucz u. 88. sz. Bod-nár-féle kétlakásos — újabb ház.  
Mező u. 12. sz. Há-romszobás lakással.  
5200 pengőért:  
Kurucz u. 112. sz. Hegedűs-féle, szoba, — konyha, verandás, adó-mentes jó ház.  
5000 pengőért:  
Szabolcs u. 13. sz. 500 négyzetméter telek, két jó lakással.  
Harsányi Gusztáv u. 30. sz. Adómentes uj ház, két lakással.  
4700 pengőért:  
Nagy József u. 2. sz. Szoba, előszoba, kony-ha, folyosó, nyári kony-hás jó ház.  
4500 pengőért:  
Suhajda u. 9. Két la-kással.  
Szilvásfalusi u. 22. Adómentes, palatetős ház, üvegezett verandá-val.  
Maróthy György 18. Két lakással.  
4400 pengőért:  
Hegyi Mihályné uc-cán. Kétszobás lakás nagy telekkel.  
4200 pengőért:  
Király Ferenc uca 14. számú ház nyári — konyhával, istállóval.  
Nagy József u. 26. sz. Jobb lakással, nyári konyhával.  
Kisfaludy u. 9. sz. Uj egy-szobás, konyhás és kamarás, régebbi épü-letben is jó egy-szobás lakás, szép telekkel, — kedvező fizetési feltéte-lekkel.  
Keresztési u. 26. sz. Üzletes ház, több laká-sal Kevés pénzzel át-vehető.  
4000 pengőért:  
Mondstorpályi útfélen Tegze u. 3. sz. Adómen-tes új ház. Vételhez ke-veés pénz szükséges.  
Harsányi Gusztáv u. 11. sz. Uj adómentes ház.  
Rigó u. 12-b. sz. Egy szoba, konyha, folyosós ház.  
Toldi u. 23. sz. Két lakással.  
3800 pengőért:  
Kemény u. 8. sz. — Szoba, konyha, kamara kerttel. 1500 P-vel át-vehető.  
3600 pengőért:  
Szegényházasor 42-c. Kétszobás, konyhás és udvaranyiló szobával.  
Szabó Kálmán u. 53. Uj kétszobás, konyhás sarokház. Részletre.  
Puskástelep 62. sz. — Sámsoni uti iskolával szemben, adómentes uj ház 2 lakással.  
3500 pengőért:  
Szabolcs u. 15. sz. — 300 n. öles telek új ház-zal.  
Malvin u. 45-b. sz. — Egy-szobás, konyhás la-kással.  
Fülöp u. 24-b. (Ge-réhy-telep) Szoba, — konyhás lakóház, istál-lóval.  
3200 pengőért:  
Kemény u. 9. sz. ház két lakással.  
3100 pengőért:  
Munkás u. 98-b. Uj téglaépület, szoba, kony-hás lakással, nyári — konyhával, kedvező fel-tételekkel.  
2900 pengőért:  
Puskástelep 56. Uj adó-mentes ház.  
2800 pengőért:  
Wolffkatelep, Baj-nok u. 50. sz. Kétszobás konyhás, adómentes jó ház.  
Mező u. 7. sz. Szoba, konyhás jó ház, bekerít-tett gyümölcsös-sel.  
Szép u. 17. sz. Szoba, konyha, kamara.  
Sámsoni uti sorom-pónál, Szabó János-féle uj ház.  
Szarázi Ferenc u. 14. Alapincézett uj ház.  
2500 pengőért:  
Szeremley u. 23. sz. Adómentes uj ház.  
2100 pengőért:  
Magyar u. 5. Két la-kással.  
2050 pengőért:  
Kálmán u. 31. sz. — 300 négyzetméteres ház.  
1700 pengőért:  
eGréhy-telep, Irén u. 22. sz. 2 darab szoba és konyhás lakással.  
1000 pengőért:  
Fancsovits uca, Bá-nyai telepen, Csonka-féle ház. Felével átve-hető.  
Vulkántelegen olcsó házak.  
ÜZLETES HÁZAK:  
Piacon több nagy ér-tékes ház eladó.  
Székely u. 20. sz. a négy uca találkozásá-nál jóforgalmú vendég-lő sok helyiséggel el-adó, vagy fekete föld-del elcserélhető. Ára: 22.000 pengő.  
Kurucz uca 108. Fű-szerület, adómentes — kocsmáépület, lakással, pincével, istállóval. — Ára: 15.000 pengő.  
VIDÉKI HÁZAK:  
Kisvárdán, Fő uca 2. sz. a palatetős üzletes ház.  
Ór községben, Piac tér 141. sz. a fűszerüz-let és kocsmahelyiség, lakással és istállóval.  
Ujfehértón. Régi Nyir egyházi út 1817. Adó-mentes 2 szobás ház, fűszerüzlettel, kedvező fizetési feltételekkel. — Ára: 4500 pengő.  
TELKEK:  
Erdősoron, a nagy-erdei sportteleppel szem-ben, teljesen bekerített szép gyümölcsös telek, villannyal, vízvezeték-vel, építményekkel.  
Poroszlay uton 12.— pengő.  
Egyetemi tanári laká-sokkal szemben több telek, 18—20 pengős árban.  
Nádor uccai telkek n. ölenként 10.— pen-gőért.  
Vénkertben három-fele osztható gyümöl-csös villatelek, 12.000 pengő.  
István uton 300 n. öi 3500 pengő.  
Acél uccán 7 pengő-jével.  
Gróf Vécsey u. 27. a négyzetméterenként 7 pen-gőért.  
Lehel u. 47. (Ujkert.) 758 n. öi megosztható telek.  
Rigó uccán 300 n. öi 1350.— pengő, kedvező részleltetésre.  
Többszámú uca 25. — Négyzetméterenként 7 P  
Köleséry Sámuel u. 21. sz. 300 n. öi 1200 P.  
András u. 12. sz. 300 n. öi telek 900 pangő.  
Basahalom u. 14. sz. 421 n. öi telek, részlet-fizetésre.  
Vámospéresi út és — vasút között 331 n. öi 350 P, havi 10 pengős részletre.  
ELADÓ FÖLDEK:  
Karcagon 232 kat. holdas birtok, megfelelő épületekkel, holdanként 700 pengőért, kedvező fizetési feltételekkel.  
Tiszabüd községben 200 m. holdas birtok, 110.000 pengő.  
Karcagon 162 kat. hold, 2 tanyával, tör-lesztéses kölcsönrel. — Ára: 45.000 pengő. Ke-veés pénzzel átvehető.  
Csőkmön 102 m hold jó tanyás birtok 60.000 pengő.  
Tiszaroffon 134 ma-gyarholdas jó tanyás-birtok. 67.000 pengő.  
Halápon 5 hold 500 pengőjével.  
Vágóhíd mellett 5 hold 798 n. öi. Ára: 800 pengő.  
2 hold 458 n. öi 3000 pengő.  
9 hold 272 n. öi ta-nyával 18.000 pengő.  
9 hold 38 n. öi tanyá-val 15.000 pengő.  
Fegyverneken 50 hol-das tanyás birtok. Tel-jes felszereléssel 37.500 pengő.  
Nagyfátán 36 magyar holdas birtok 11.00 P.  
Vámospéresi köves-úton 50 kat. hold búza-termő föld, bőséges — gazdasági épületekkel, esetleg megosztva is, — kedvező feltételekkel.  
Vámospéresi köves-úton. város alatt 5975 n. öi építkezésre alkalm-as, megosztott ingat-lan, gyümölcsös-sel, — épületekkel, 700 pengő.  
Köntöskertben, Bez-zeredy u. 30-b. számú 1300 n. öi — kertészetre alkalmas igen jó föld. 5200 pengő.  
Ebesen 43 kat. holdas tanyás birtok, holdan-ként 1300 P.  
Diószegi úton 25 hol-das birtok, tanzával, — holdanként 800 pengő.  
Fancsika 33. számú tanya 22 kat. holdas nagyvon jó földdel, — 13.200 pengő.  
Diószegi kövesút ele-jén 7 magyar holdas ta-nya 6000 pengő.  
Szováti osztott föl-dön 20 hold.  
Kismacsón 7 hold.  
SZÖLŐK:  
Hosszapályi, Kossuth kertben 3 és fél hold szőlő, cserepes épüle-ttel sok felszereléssel, 2200 pengő.  
Homokkertben 300 n. öi bekerített jó ter-mő szőlő építményekkel kúttal, némi felszere-léssel. 3000 P.  
Haidusámsón. Vén-kerben másfél nyilas szőlő. Madzagotós pártá-val, felszereléssel. 1200 pengő.  
BÉRFERADÓ  
Károly Ferenc József út 30. sz. 4300 n. öi ter-ületű gyümölcsös-kert, épületekkel.  
KERESEK  
eladó házakat, földeket, telkeket, szőlőket, na-gyobb kiadó lakásokat.  
DIENES JÓZSEF  
OFB ingatlanforgalmi irodája, Debrecen. Fű-vészkert uca 16. sz.  
Telefon: 14—98.  
Óp zoPcusnrduetaoiphá

Felelős szerkesztő:  
**PÁLFY JÓZSEF**  
—  
A Tiszántúli Könyv- és Lankló R. T. kiadása